ON GAGNE
L'ÉVÉNEMENT DE L'ANNÉE
GM Canada
OnStar
GRENIER PONTIAC BUICK GMC
Montée Masson à l'intersection de la 640 et de la 25
4/1-3/46

726 cen

la Revue

TERREBONNE • Le mercredi 7 décembre 2005 • 47e année, n°28

www.larevue.qc.ca

L'HEBDO DES GENS D'ACTION

Le + Gros concessionnaire TOYOTA du grand Montréal
Réveillé TOYOTA
25/640
471-4117

Il neige des millions à Mascouche

Des infrastructures de 19 M$ permettront des retombées économiques de plus de 700 M$ à Mascouche au cours des 10 prochaines années. (Photo : archives)

Si on se fie aux avis présentés par le conseil municipal de Mascouche lundi dernier, les investissements continueront de neiger encore longtemps dans la municipalité. En effet, Mascouche investira 19 M$ dans ses infrastructures, et ce, afin de générer des retombées frôlant les 700 M$ au cours des 10 prochaines années.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca

Ces infrastructures comprennent l'érection du nouvel échangeur de l'autoroute 25, la mise en place du boulevard de l'Esplanade et le prolongement du boulevard Industriel. Dès décembre 2006, les automobilistes pourront donc circuler sur le nouveau viaduc. «C'est le gros morceau de Mascouche qui s'en vient. On complète nos fondations en infrastructures», a affirmé d'entrée de jeu le maire, Richard Marcotte. «Le viaduc est attendu à Mascouche depuis 1989, mais sa réalisation n'aurait pu être justifiable sans les investissements majeurs de la montée Masson», a-t-il ajouté.

La construction de ce nouvel échangeur permettra au parc industriel d'affaires de prendre une expansion colossale au cours des prochaines années. Déjà, 350 unités d'habitation sont en construction au pied de l'échangeur, et la phase II du Mégacentre de Mascouche est en négociations. «Ces infrastructures vont permettre des investissements majeurs en bâtiments résidentiels, commerciaux et institutionnels», a annoncé le maire.

Suite à la page A-3

CLAUDE PINEAULT

La musique dans l'âme

Page B-1

Noël gris

Page A-3

Le don de soi depuis 25 ans

Page A-6

Cahier « Vive le temps des fêtes ! »

16 pages

Au sommet de ses rêves

Marc Binette, de Terrebonne, est revenu transformé de son ascension du Kilimandjaro au profit de la Société d'arthrite. Fier de ce qu'il a accompli, M. Binette est content d'être parvenu au sommet du plus haut mont d'Afrique.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca

«C'est certain que l'ascension a été très difficile sur le plan physique. La raréfaction de l'oxygène m'a causé des problèmes d'estomac et d'intestins, des maux de dos, de cou, mais j'étais somme toute bien préparé. Sur le plan moral, ç'a été encore plus difficile. Dès la première journée, tu te demandes ce que tu es allé faire là. Il faut une grande motivation», raconte Marc. Avec un groupe de 65 personnes, facile de trouver une source de motivation.

«Par moments, j'ai été découragé, mais rien au monde ne m'aurait fait rebrousser chemin, mis à part une question de santé», note le Terrebonnien.

Au sommet du Kilimandjaro, Marc Binette sourit, fier de son exploit.

Suite à la page A-8

«J'ai choisi le bon concessionnaire!»
GRENIER CHRYSLER DODGE JEEP
Mon choix est clair, c'est Grenier!
Seulement 13 295$
• Transmission automatique
• Climatisation
• Et beaucoup plus...
MILLIONNAIRE
À L'ACHAT OU À LA LOCATION D'UN VÉHICULE NEUF UN CLIENT DE GRENIER CHRYSLER POURRAIT GAGNER 1 000 000$
Dodge SX 2.0 2005 neuve
Groupe Automobile GRENIER
Montée Masson à l'intersection de la 640 et de la 25
471-4111
Taxes et frais en sus. Photo à titre indicatif.

AUDACE

Coiffure & Esthétique

CENTRE DE BEAUTÉ PROFESSIONNEL
L'ART ET LA MANIÈRE

471-2500

Offrez le bien-être en cadeau

Gâtez vos proches avec un présent original qui sera fort apprécié : un certificat-cadeau signé Audace de la valeur de votre choix, applicable sur tous nos services et nos forfaits.

Nos soins

Coiffure
- Coupe, mise en plis
- Coloration
- Permanente
- Métamorphose

Épilation
- Électrolyse
- Épilation à la cire
- Épilation au laser

Massages
- Massage aux pierres chaudes
- Massage suédois
- Drainage lymphatique

Soins corporels
- Algothérapie
- Drainage lymphatique
- Enveloppement
- Exfoliation corporelle
- Endermologie (cellulite)
- Pressothérapie

Soins des mains
- Manucure
- Pose d'ongles

Soins des pieds
- Beauté des pieds
- Pédicure

Soins du visage
- Cours de maquillage
- Facial
- Maquillage
- Microdermabrasion
- Soin spécifique (compu-lift)
- Traitement des yeux

Nos heures d'ouverture
Lundi au jeudi 9h à 21h
Vendredi 8h à 21h
Samedi 8h à 16h

Nos forfaits

Remise en forme

- Exfoliation corporelle
- Enveloppement au chocolat ou aux algues
- Pause collation
- Massage corporel

145$ + tx

Durée approx.: 3 h

Le bien-être

- Enveloppement au chocolat ou aux algues
- Massage corporel
- Soin du visage
- Dîner santé
- Massage capillaire
- Mise en plis

190$ + tx

Durée approx.: 4 h 30

Des FORFAITS pour Noël... ...offerts en certificats cadeaux

Plusieurs autres forfaits disponibles à partir de 90$

2299, chemin Gascon, Lachenaie
www.audacecentredebeaute.com

Noël gris

Noël est supposé être une période de réjouissances, mais, pour certaines personnes de notre communauté, Noël hélas! sonne triste. Les Œuvres de Galilée tentent depuis 18 ans de mettre un baume sur le cœur des plus démunis. À tort, nous croyons souvent que la pauvreté n'existe pas dans notre belle région. Au cours des prochaines semaines, La Revue vous présentera quelques familles pour qui Noël rime avec casse-tête et peines. Vous pouvez aider ces familles en contribuant à la campagne des paniers de Noël. Galilée: (450) 492-9442.

D'aussi loin qu'elle se souvienne, Noël a toujours été une période de grande tristesse pour Lise Sabourin, de Terrebonne.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca

Abandonnée à l'âge de deux mois, Lise a vécu toute son enfance dans des familles d'accueil. «Je regrettais de ne pas avoir de famille à moi, et quand j'étais en famille d'accueil, je recevais des crayons à colorier et un livre, alors que les enfants de la famille, eux, recevaient de gros cadeaux. Je sentais que je n'étais pas de la famille, alors j'avais le cœur gros», raconte tristement Lise.

Maintenant mère monoparentale, Lise, toujours sous le seuil de la pauvreté, vit de l'assistance sociale.

«Chez nous, Noël, c'est bien calme. On n'a pas de parenté à visiter. Il n'y a pas de sapin de Noël ni de décorations parce que c'est trop cher pour moi. Par chance, on a de bons voisins qui nous invitent à partager leur réveillon et ils offrent un petit cadeau à ma fille. Avec ces gens-là, on s'est recréé une famille», note-t-elle.

Le summum: de la crème glacée

Lorsque le 25 décembre leur panier de Noël leur est livré par les bénévoles de Galilée, c'est la fête chez les Sabourin. «Il y a plein de bonnes choses là-dedans et quand il y a de la crème glacée, c'est vraiment la fête pour nous», indique la dame.

Lise Sabourin fait des pieds et des mains pour rendre sa fille heureuse durant le temps des Fêtes. «J'essaie toujours de lui offrir un petit cadeau et souvent, pour y arriver, je dois me priver de nourriture et de mes médicaments durant plusieurs semaines», témoigne Lise.

Chose certaine, que ce soit Noël ou non, Lise donne toute son affection à sa fille. «Ma fille, c'est de l'or; elle est tout pour moi, elle me fait vivre», mentionne la maman.

Elle se rend trois fois par semaine prendre un bon repas chaud chez Galilée, une fois par semaine, elle prend son sac de légumes et chaque mois, elle reçoit un dépannage du même organisme. «Une chance qu'on a Galilée, car sinon, on ne mangerait pas.»

Bons résultats de la CSA aux épreuves uniques 2004

En analysant les statistiques du ministère de l'Éducation, on constate que les élèves de la Commission scolaire des affluents (CSA) ont en général bien réussi les épreuves uniques de 2004.

ÉRIC LADOUCEUR
redaction@larevue.qc.ca

Le taux de réussite des élèves de la CSA à l'ensemble des examens du Ministère de 2004 s'établit à 84,8 %, alors qu'à l'échelle de la province, la moyenne est de 85 %. À titre de comparaison, la moyenne de la CSA aux épreuves de 2003 s'établissait à 81,5 % alors qu'au Québec, le taux de réussite était de 82,2 %.

Le meilleur et le pire

Parmi les écoles publiques situées sur le territoire de la MRC Les Moulins qui ont obtenu le meilleur taux de réussite en 2004, c'est l'école Armand-Corbeil qui rafle les honneurs avec un excellent 91 %, suivie d'un peu plus loin par l'école des Trois-Saisons (86,2 %) et l'école Le Prélude (85,1 %).

À l'inverse, l'école secondaire de l'Odyssée a obtenu les moins bons résultats pour l'ensemble des écoles de la CSA, et ce, avec un taux de réussite de 75 % pour l'ensemble des épreuves de 2004, soit 10 % de moins que la moyenne provinciale.

Cependant, cette statistique ne dit pas tout, puisque si on la compare à la moyenne de 68,4 % obtenue en 2003, on constate finalement que les élèves de l'Odyssée ont réussi à remonter la moyenne de leur école de plus de 6 %.

Taux de diplomation

En ce qui concerne le taux de diplomation, la CSA continue d'obtenir des performances en deçà de la moyenne provinciale. En effet, selon les statistiques du Ministère, le taux de diplomation des élèves qui sont entrés au secondaire en 1997 (donc après sept ans) s'établissait à 70,8 % à l'échelle de la province, alors qu'au sein des écoles de la CSA, la moyenne s'établit à 66,5 %, un écart de près de 4 %.

En fait, ce qui inquiète davantage, c'est plutôt l'écart qui sépare le taux de diplomation des garçons de celui des filles. En y regardant de plus près, on constate effectivement qu'un écart de plus de 20 % sépare les deux sexes: 56 % pour les gars contre 77,3 % pour les filles. Pour comparer, à l'échelle provinciale, l'écart entre filles et garçons est de 16 % (79 % pour les filles contre 63,1 % pour les gars).

En outre, mis à part la situation inquiétante du taux de réussite des garçons, un phénomène observé dans la majorité des commissions scolaires du Québec, il est permis de croire que la réussite des élèves progresse de façon positive au sein de la Commission scolaire des Affluents.

Reste maintenant à savoir quelles seront les effets de la nouvelle réforme de l'enseignement au secondaire qui a été mise en place en septembre dernier.

Malgré les bons résultats des élèves de la Commission scolaire des Affluents, l'écart du taux de diplomation continue de s'accentuer entre les gars et les filles.

Il neige des millions à Mascouche

Suite de la page A-1

Des retombées à la population

«Le rendement fiscal (les taxes) de ces investissements-là vont permettre des services aux citoyens sans affecter leur compte de taxes, en plus de financer les infrastructures mises en place pour attirer les investisseurs», a mentionné Luc Tremblay, directeur général de la Ville. De fait, la majorité de ces infrastructures seront financées par une formule de taxe au bassin.

«On donne également plus d'accessibilité à la ville avec un échangeur de plus, alors il y aura moins de congestion, donc une meilleure qualité de vie pour nos citoyens et citoyennes. De plus, avec ces nouvelles infrastructures, nous avons réussi à tracer le portrait idéal afin que puissent s'installer à Mascouche le train de banlieue et la Sûreté du Québec. Nous remplissons donc nos engagements envers le ministère de la Sécurité publique et l'Agence métropolitaine de transport», a souligné M. Marcotte.

Un travail de longue haleine

«Ç'a été un long travail de négociations avec le ministère des Transports, le gouvernement, le ministère de la Sécurité publique, le ministère de l'Environnement et l'Agence métropolitaine de transport. À ce titre, je tiens d'ailleurs à souligner l'excellent travail des hauts fonctionnaires de la Ville, qui ont eux-mêmes négocié les ententes auprès des diverses instances, sans l'aide de firmes externes. Cela permet aux citoyens d'économiser près d'un million de dollars», a précisé le premier magistrat.

Les infrastructures du viaduc, du parc d'affaires et de l'Esplanade coûteront un total de 19 M$, comparativement à la montée Masson qui a coûté 33 M$.

Les travaux du viaduc commenceront dès mai 2006 et l'ouverture à la circulation est prévue pour décembre 2006. Juste à temps pour le temps des fêtes.

SOMMAIRE

la Revue

CONCOURS EXCLUSIFS
Gagnez votre épicerie de Noël **A-18**
Dessin de Noël ReMax-La Revue **A-20**

ACTUALITÉ
PRIMEUR : Grève dans les écoles les 8 et 9 décembre A-5
PRIMEUR : CAB des Moulins, le don de soi depuis 25 ans A-6

MUNICIPAL
Mascouche veut développer l'agrotourisme A-10
Tous à vélo ! A-12

ÉLECTIONS FÉDÉRALES 2005
Roger Gaudet invite les électeurs à sanctionner les Libéraux A-13
Les priorités de Luc Fortin, candidat libéral dans Montcalm A-13
Diane Bourgeois entame sa campagne A-15

ÉCONOMIE
PRIMEUR : TD Canada Trust s'installe à Lachenaie A-19
PRIMEUR : Desjardins : l'importance de la relève en entreprise A-22

SPORTS
PRIMEUR : Des boxeurs courageux et déterminés au 454 ..... A-31
Une nouvelle saison pour Philippe Riopel A-34
COBRAS : Pour gagner, il faut du feu dans les yeux A-37

Nos chroniques
Voici, voilà, par Marie-France Despatis A-4
Libre opinion, par Gilles Bordonado A-5
La région en activité, agenda communautaire A-24
En direct des églises A-27
Banc d'essai de La Revue A-30
Commerce en revue A-30
Les petites annonces A-39

Nous
EXCLUSIF: La Revue interviewe Claude Pineault B-1
EXCLUSIF : Les Faces de Carême nous replonge dans l'histoire B-3

LES CHRONIQUES DU NOUS
De nos archives B-3
On n'attend que vous au TVT B-4
Brin d'histoire, par Aimé Despatis B-13
Horoscope, par Robert Gareau B-13
Sur la scène, agenda culturel B-13
Pellicule & pop corn B-18
Liberté sauvage. par François-René Despatis-L'Écuyer B-19

VENEZ VISITER NOS Jouets de Rêve
www.velostjoseph.ca
SPORTS LOISIRS PERFORMANCE
VÉLO ST-JOSEPH
1962, CH. GASCON TERREBONNE (QUÉBEC) CANADA J6X 2C8
450 492 5073 FAX : 450 492 9050
1056, MTÉE MASSON TERREBONNE (QUÉBEC) CANADA J6W 3A5
450 471 4488 FAX : 450 471 2525

Dr Nathalie Beaulne
D.M.D., Cert, Ortho
ORTHODONTISTE
1423, Chemin Gascon, Bureau 200
964-7072

NOUVEAU
Karine Beauregard
Massothérapie
Kinésithérapie
Membre de l'Ordre des Orthothérapeutes du Québec et de l'ANQ.
Massage d'une heure 40$
Reçu d'assurance et certificat-cadeau disponibles.
197, rue Chapleau
Vieux-Terrebonne (514) 244-0097

Institut de beauté
Martine Nadeau enr.
Esthéticienne - Électrologue
Traitements de cellulite - Facial - Électrolyse
Soin de l'acné - Cours de maquillage
Manucure - Pose d'ongles
Épilation
Diplômée en drainage lymphatique par le Dr A. Leduc
1004, Chemin du Côteau, Lachenaie 492-5671

Vitalité et détente
Santé et Bien-Être
Massage traditionnel Chinois
Diplômée : Ruo-Shi health Institute (China)
Membre A.C.D.M. • Reçu d'assurance
Certificats cadeaux
Liu Li (514) 554-7177
785, Place des Roselins, Mascouche

DANS LA MIRE À LEMIRE

faits & gestes

AIMÉ DESPATIS

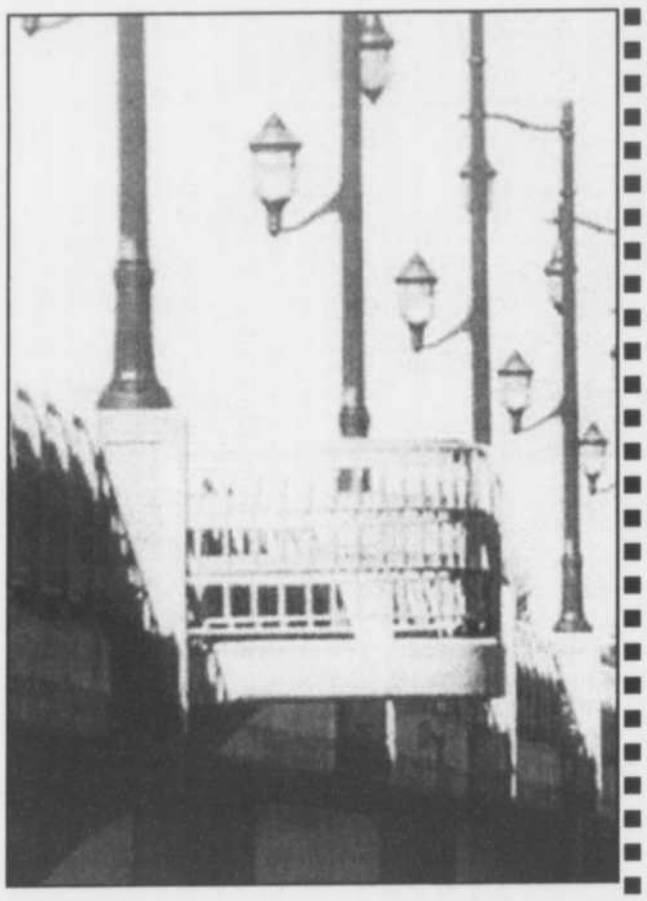
www.larevue.qc.ca

Pour un BELVÉDÈRE sur le nouveau pont de Terrebonne

Un espace pourrait être prévu de chaque côté du futur pont de Terrebonne, en son milieu, pour y installer un belvédère en dehors de la circulation qui permettrait aux piétons d'admirer le panorama de la rivière des Mille-Îles.

Votre appui est demandé pour faire parvenir votre opinion en faveur de cette suggestion.

Complétez le bon ci-dessous et déposez-le ou postez-le à :



Pour le pont
La Revue
231, rue Sainte-Marie
Terrebonne (Québec)
J6W 3E4

J'appuie l'installation d'un belvédère chaque côté du nouveau pont de Terrebonne.

Nom : _____

Adresse : _____

Signature : _____

Voici - Voilà : Une affaire - une autre

MARIE-FRANCE DESPATIS

mfdespatis@hotmail.com

Chronique tonique, un brin éclectique, un tantinet philosophique, en masse humoristique et un fétu ironique.

Heureux temps

- Ça fait trois fois qu'on se croise; faut croire qu'on est dues pour se rencontrer! me dit-elle en pouffant de rire.
- Ahhhh... c'est tellement beau qu'on a le goût de faire le tour trois fois. C'est normal qu'on se rencontre, que je lui réponds.
- Moi, vous savez, j'avais donné tout mon stock de Noël il y a deux ans.
- Hon... comme c'est dommage. L'avez-vous regretté?
- Non. J'étais tannée de faire et défaire le sapin et les décorations.
- Et maintenant?
- Comme vous voyez, j'ai retrouvé la piqûre du temps des fêtes... Je suis en train de tout racheter.
- L'esprit de Noël n'a pas d'âge, il faut croire!
- Vous avez bien raison. Heureux temps des fêtes, madame.
- À vous aussi...

Un panier rempli de boules, de guirlandes, une crèche, des cartes, des lumières, des chandelles, etc., poussé par une belle grand-maman au sourire radieux.

Que c'est charmant, cet heureux temps!

Quelle joie de revoir l'allégresse chez quelqu'un qui l'avait perdue!

Linda

Il y a quelque temps, paraissait en première page du «Journal de Montréal» une photo pathétique montrant de pauvres chiens se faisant raser. Les figures des toiletteurs bénévoles en disaient long sur l'état de ces pauvres bêtes laissées à l'abandon. «Marie, on pleurait», m'a confié Linda, qui était de ceux et celles qui tondaient les victimes canines. Pour les gens qui ne la connaissent pas, Linda est une douceur pour nos «toutous d'amour», le nom de sa petite entreprise de toilettage située à Mascouche. Ça fait un moment que je pense à vous en parler, car pour moi, Linda fait partie des êtres humains dont l'hypersensibilité et la compassion embrassent toute forme de vie, les animaux comptant parmi les plus chéris pour elle puisqu'ils possèdent cette part d'innocence et d'amour inconditionnel qui nous manque tant parfois.

Linda est cette dame qui recueille chez elle les chiens et les chats abandonnés, qui se prête bénévolement au rasage des chiens des chenils clandestins avec la Société protectrice des animaux, qui nourrit les bébés ratons laveurs qui ont perdu leur maman à cause de l'intolérance qu'on a pour ces bêtes en milieu urbain.

Je lui pose souvent des questions sur cette inclinaison qu'elle a et qui grandit. Elle me dit qu'elle les «comprends» et que ça a toujours été ainsi, depuis qu'elle est toute petite.

Je rends grâce à la vie d'avoir mis sur mon chemin cette grande dame, une vraie saint François des temps modernes. Je vous en reparlerai sûrement, car elle a tout un projet en marche; une nouveauté qui n'existe pas encore au Québec.

Erreur d'auteur

Ayoye! En voulant vous entretenir de ce que pense un auteur réputé mondialement de notre devise «Je me souviens» dans la dernière édition, je me suis gourée pas à peu près. Ce n'est pas Francis Weber qui est l'auteur de ce paragraphe, mais bien Bernard Werber. Pourtant, je le connais si bien!!! Je ne sais ce qui m'a passé par la tête. M'enfin...

C'est mon amoureux qui m'a signalé cette erreur tout en se payant bien ma tête. Curieux, il a été vérifier sur Internet qui donc était ce Francis Weber dont le nom lui disait quelque chose. Je vous le donne en mille: c'est un producteur de films dont le plus connu s'intitule «Tais-toi!»

Je m'en... souviendrai!

Ça cloche

Nos ancêtres les ont bâties de leurs mains, ils les ont entretenues en faisant des corvées et puis plus tard, par la dîme, ils ont permis qu'elles soient conservées. Dites-moi donc comment il se fait qu'elles ne reviennent pas à la communauté? Comment peut-on accepter qu'elles soient vendues?

C'est un jeune trempé dans la connaissance de son patrimoine et de son histoire qui s'enflamme ainsi. Il est d'avis que nos églises, sorties de nos vies et de nos esprits, devraient être réappropriées par ceux qui les ont édifiées à la sueur de leurs bras et de leur bourse qui pourtant était si maigre.

Je trouve qu'il a amplement raison de dire qu'il y a quelque chose qui cloche quand on voit un de nos clochers quitter notre vie communautaire pour la surenchère immobilière. Deux mille cinq ans plus tard, il faut croire qu'il y a encore des vendeurs de temples...

Pensée

Dédiée à Linda...

« L'homme plein de vertus est semblable à un enfant, il ne craint ni les bêtes sauvages ni les serpents. » (Proverbe chinois)

OPINION DU LECTEUR

Des élèves en otage

Je trouve inconcevable que les professeurs se servent encore une fois des étudiants, ces jeunes de (mon cas) 5e secondaire qui se retrouvent dans leur bulletin avec une note de 0 ou de 36 en anglais, quand la vraie note est de 73 %.

Les professeurs prennent en otage ces jeunes en leur mettant des notes de 0. Ils sont en dernière année de secondaire, n'ont jamais eu de 0 ou de note en bas de 60. Les jeunes sont traumatisés et leurs parents aussi. Ça ne paraît pas bien dans un bulletin de 5e secondaire. Les élèves ont travaillé fort pour réussir et se rendre là. Le jeune qui ne sait pas ce qui se passe, celui dont les parents n'ont pu se libérer pour aller à la fameuse rencontre de parents de quatre heures, eh bien! il n'ose même pas montrer le bulletin aux parents. Il garde ça pour lui et vit une grosse déception. C'est immoral! Encore une fois, je suis très déçue de voir le beau travail des professeurs. Je leur donne un gros 0 comme note, moi aussi. Va falloir faire des gros efforts, les professeurs; concentrez-vous! Besoin d'amélioration. Vous devez connaître ces paroles? Ce sont les paroles de professeurs lancées à un étudiant en voie d'échec. Je sais très bien que les conditions ne sont pas faciles pour eux, et nous, les parents, on les appuie, mais pas de cette façon-là. Ils viennent de reculer bien loin dans l'estime de plusieurs parents et élèves aussi, car ce n'est pas une très belle image à donner. Où est-ce qu'on s'en va?

Andrée Vallières
Mascouche

la Revue L'HEBDO DES GENS D'ACTION

Président-directeur général **Gilles Bordonado**

Éditrice **Marie-France Despatis**

Rédacteur en chef **Éric Ladouceur**

Journalistes **Aimé Despatis, Mélanie Savage, Karine Cousineau, Philippe Pilette**

Journalistes **Raymond Berthiaume, Sébastien Arbour, Joël Tripp, Valérie Maynard, Marie-Pierre Quevillon, Jean-Marc Gilbert, Marilyn Marceau, Mylène Healey**

Chroniqueurs **Robert Gareau, Bob Petit, Réjean Léveillé, Robert Darche, Jean Bourque**

Caricaturiste **Christian Lemire**

Téléphone **964-4444**

Télécopieur **471-1023**

Internet **www.larevue.qc.ca**

PUBLICITÉ

Comptes-maison **Aimé Despatis,** directeur

Directeur des ventes **Pierre Gatien**

Directeur **Daniel Soucy**

Adjointe à la direction **Vivianne Morin**

Représentants **Jocelyne Fontaine, Paul Laverdière, Yves Chamberland, Francine Genest, Daniel Soucy, Daniel Gatien, Julie Gordian**

Guide des Adresses **Mireille Cyr, Martine Brisebois**

Reflet économique **Nicole Boisvert, Francine Genest**

Coordonatrice aux ventes **Lise Bourdages**

Réception/Petites annonces/Archives **Manon Caouette, Carolle Cyr, Lyne Gaudreault, Jacinte Langevin, Annie Perron**

Comptabilité **Lise Caron**

Infographie/typographie/montage **Compo-Max inc., Marcelle Hayes**

Distribution **Publi-Sac Laurentides 437-8779**

Imprimerie **Imprimerie Transmag**

TIRAGE 50 800

LA REVUE, journal hebdomadaire, est publiée par LA REVUE de Terrebonne inc. 231, rue Ste-Marie à Terrebonne, province de Québec (Code postal: J6W 3E4) et imprimé par l'imprimerie Transmag.

Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi de 8h30 à 17h. Dépôt légal à la Bibliothèque Nationale du Québec. Distribué gratuitement dans les municipalités de Terrebonne, Lachenaie, Mascouche, La Plaine, Saint-François (Laval), et dans des dépôts de journaux de la région ainsi que de Bois-des-Filion. Coût de l'abonnement (6 mois): Canada 65$, États-Unis 120$, Étranger 175$.

Tous droits réservés. La reproduction des textes d'information et d'annonces publicitaires est interdite à moins d'une autorisation écrite du directeur. Envoi de publication canadienne #0556971.

libre opinion

GILLES BORDONADO
gbordonado@larevue.qc.ca

Conscience sociale

Je suis épaté par les récents reportages menés par les médias sur différents thèmes d'actualité. Poussés par une partie de leurs auditeurs ou de leurs lecteurs, les médias – La Revue est du nombre – s'interrogent de plus en plus sur des phénomènes sociaux importants.

Par exemple, dans La Revue, on s'est intéressé, au cours de la dernière année, au phénomène de gangs de rue, de l'environnement, du transport en commun, de l'itinérance, des jeunes victimes d'abus et de l'accès à des services de santé de qualité, pour ne nommer que ces dossiers.

Cet intérêt des médias est directement relié aux inquiétudes de la population, qui se fait de plus en plus revendicatrice auprès de ses dirigeants de tous les niveaux.

Il est heureux qu'une certaine tranche de la population s'implique ainsi directement dans le devenir de notre société, mais une autre partie du peuple se soucie peu de ces phénomènes ou ne s'y intéresse que lorsque la situation les touche directement.

L'engagement social et la conscience sociale s'effacent malheureusement bien souvent avec les contraintes qu'ils exigent. Il est plus facile de les plaider que de les mener avec ardeur tous les jours.

L'homme et ses contradictions

On dit boycotter Wal-Mart, mais à la première occasion, le temps de profiter d'un bon rabais, on oublie les pertes d'emplois causées par la fermeture unilatérale du magasin de Jonquière et les jeunes enfants au travail au Bengladesh. Inversement, par contre, de plus en plus de gens optent pour des produits équitables, bien que ceux-ci coûtent un peu plus chers.

On se plaint de payer l'essence trop cher et on dit vouloir protéger l'environnement, mais on roule en gros camions, souvent pour ne circuler qu'au centre-ville et sur des autoroutes. D'un autre côté, les voitures hybrides et les petites voitures connaissent une popularité sans précédent auprès des automobilistes.

On est favorable avec les revendications des employés de l'État et on signe des pétitions pour les appuyer, mais il n'est plus question cependant pour plusieurs d'endurer leurs moyens de pression.

Si nos habitudes de consommation et notre besoin de confort font en sorte que nos beaux principes prennent le bord bien souvent, patience et longueur de temps viennent à bout de tout.

Qui aurait cru, il y a une dizaine d'années, que près de 45 % du papier, du carton, du verre et des plastiques des résidents d'ici seraient désormais récupérés et recyclés.

Fort heureusement, l'homme vit relativement bien avec ses contradictions...

23 janvier...

PS.: La semaine dernière, dans mon introduction, vous aurez compris que j'ai fait une belle erreur en écrivant que l'élection fédérale se déroulerait le 23 avril... C'est plutôt le 23 janvier, bien sûr.

Grève dans les écoles les 8 et 9 décembre

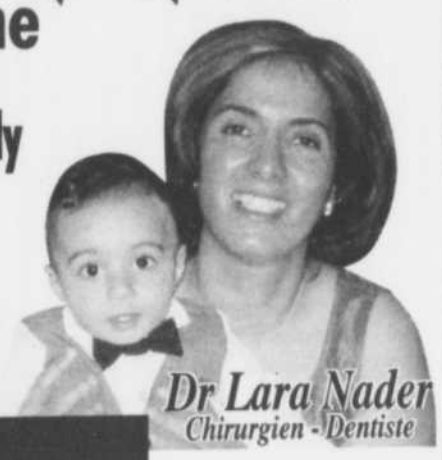
Les moyens de pression du personnel syndiqué se poursuivent à la Commission scolaire des Affluents. Ainsi, deux autres journées de grève sont annoncées par le syndicat du personnel de soutien et celui des employés professionnels les 8 et 9 décembre.

Les enseignantes et enseignants seront également en grève le jeudi 8 décembre. Les cours et activités de toutes les écoles primaires et secondaires ainsi que des centres d'éducation aux adultes et de formation professionnelle de la Commission scolaire des Affluents sont donc annulés pour les jeudi 8 décembre et vendredi 9 décembre. Il n'y aura aucun service de garde ni de transport des élèves pour ces journées.

La Commission scolaire des Affluents continuera de faire tous les efforts nécessaires pour informer la population le plus clairement et le plus rapidement possible de la situation. À cet effet, nous vous invitons à consulter régulièrement le site Internet de la Commission scolaire des Affluents à l'adresse www.csaffluents.qc.ca.

Centre dentaire familial Terrebonne

1270, boul. Moody
#20
Terrebonne
964-6465



Dr Lara Nader
Chirurgien - Dentiste

Denturologiste
Fabian Gastan Disponible sur place

Viens te joindre aux amis sans carie !

Voici les célébrités du mois

Anne-Fréderique, Julianne, Laurence

Etienne et Léanne

Marilyne et Francis

Marianne

Nicolaï

Anteny

William

Mikaël et Emilie

Remi-Julien

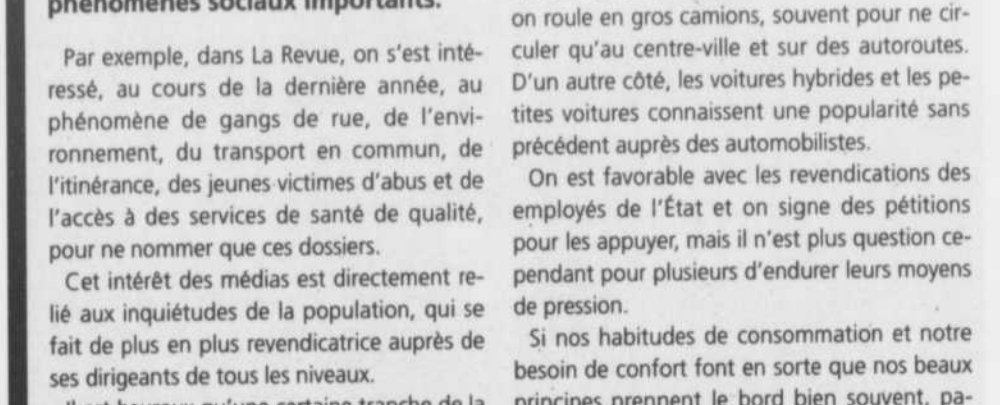
Jérémy

Dr. Ayman Chamma D.D.S. M.Sc.
Orthodontiste
& dento facial specialiste

- micro broches
  (1/3 des broches régulières-sans élastique)
- Invisalign (système sans broches)

Terrebonne (450) 964-6465 www.chammaortho.com

AUBAINES MIGNONNE MODE



Grand solde! des rabais jusqu'à 50%
manteaux, blouses et jupes 19,99 $
• chandails 14,99 $
et beaucoup d'autres, à ne pas manquer !

De grandes marques à petit prix!

1160 boul. des Seigneurs Est,
Terrebonne (face au Zellers)
(450) 471-6592
TAILLES : 2 à 18 ans, petite à 2XL

HORAIRE DES FÊTES

Lundi et mardi	9h30 à 17h
Mercredi, jeudi et vendredi	9h30 à 21h
Samedi	9h à 17h
Dimanche	12h à 17h

Le don de soi depuis 25 ans

«Ça ne nous rajeunit pas!» lancera avec humour, lors de la soirée du 25e anniversaire du Centre d'Action Bénévole (CAB) des Moulins, sa présidente fondatrice, Janine Gascon. À sa table, Émilie Ringuette, personne-ressource fondatrice du CAB. Au micro, la directrice, Louise Auger, présente dans l'organisme depuis 1983, puis la présidente, Giselle Rivet, qu'on honorait pour ses 25 ans de bénévolat au CAB. Dans la salle, de nombreux autres précieux bénévoles et amis du CAB.

MÉLANIE SAVAGE
redaction@larevue.qc.ca

Un toast au 25e anniversaire du Centre d'Action Bénévole des Moulins! Ils ont levé leur verre: à l'avant, Émilie Ringuette, personne-ressource fondatrice, Janine Gascon, présidente fondatrice, Johanne Gauvreau, ancienne présidente; debout, Louise Auger, directrice, Pierre Serra, bénévole depuis 20 ans, Giselle Rivet, bénévole depuis 25 ans, et Gilles Bordonado, président d'honneur de l'événement. (Photo : Mélanie Savage)

Une centaine de personnes se sont rassemblées le 2 décembre à la Légion royale canadienne, à Mascouche, afin de fêter les 25 ans d'un organisme communautaire qui fait figure de pionnier dans notre région. «Avant la venue du CLSC Lamater et du Centre d'Action Bénévole, il n'y avait aucun service de santé dans la région», rappelle le président d'honneur de l'événement et PDG de La Revue, Gilles Bordonado. «Tout a commencé en 1974 quand un premier groupe de bénévoles s'est formé pour travailler à l'implantation du CLSC. Ensuite, ce comité est resté, et en 1976, il a commencé à y avoir de la formation pour les bénévoles», enchaîne Johanne Gauvreau, qui est devenue bénévole à ce moment-là, puis secrétaire, et enfin présidente de ce qui portait le nom d'Amicale des bénévoles de Lamater lors de l'obtention de la charte en 1980.

La présidente fondatrice, Janine Gascon, aujourd'hui âgée de 80 ans, ne regrette aucune des dures luttes qui ont entouré la création de l'Amicale. «Quand on a fondé ça, ça m'a mise au monde», raconte celle qui y a œuvré une dizaine d'années. «Le bénévolat m'a enrichie. On le fait d'abord pour soi au fond», ajoute-t-elle. Émilie Ringuette, quant à elle, n'est pas peu fière de voir le CAB atteindre un quart de siècle d'existence. «Ça me fait chaud au cœur, car mon travail, c'était de mettre sur pied des services qui continueraient après leur implantation.» Elle peut dire mission accomplie.

De 200 à 6 000 accompagnements

Une fois les bases solides acquises, les formations aux bénévoles se sont multipliées, de même que les services à la population, tels l'accompagnement médical, l'aide au maintien à domicile et la banque de gardiennes. Et plus jamais l'importance de l'Amicale des bénévoles, rebaptisée Action bénévole des Moulins en 1986 et enfin Centre d'Action Bénévole des Moulins en 1993, ne s'est démentie. «La demande s'est beaucoup accrue avec le temps. Par exemple, en 1983, on faisait environ 200 accompagnements médicaux par année. On comptait 3 ou 4 bénévoles pour ce service. Aujourd'hui, on fait 6 000 accompagnements par année avec 30 bénévoles», explique Louise Auger, directrice. Le vieillissement de la population, le virage ambulatoire, le manque de place dans les CHSLD pourraient être des causes de cette augmentation fulgurante de la demande de services. Au total, 65 bénévoles, incluant les membres du conseil d'administration, gravitent présentement dans les différents services offerts par le CAB des Moulins.

Ils ne comptent pas les heures

Justement, le 25e anniversaire du CAB, qui se tenait à l'aube de la Journée internationale des bénévoles (5 décembre) était aussi l'occasion de souligner l'implication exceptionnelle de bénévoles qui comptent 5, 10, 15, 20 et même 25 ans de bénévolat continu au sein du CAB des Moulins. Une chaude main d'applaudissement et un petit cadeau ont été donnés à: Yvon Langlois, Yves Ouellette, Lise Tremblay, Raymond Boisvert et Roger Lanthier et Gilles Ménard pour leurs 5 années de bénévolat; Huguette Blain pour ses 10 ans; Ronald Lehouillier, Denis Vincent et Pierre Serra pour 20 ans de bénévolat; et Giselle Rivet, qui y œuvre depuis 25 ans. «Le bénévolat, je suis bien là-dedans», affirmera d'ailleurs cette dernière en pesant sur ses mots.

Ce bonheur, Mme Rivet et ses acolytes bénévoles du Centre d'Action Bénévole des Moulins en font profiter des milliers de Moulinois chaque année, car «le bénévolat, c'est une façon de donner au suivant ce qu'on reçoit de la vie», comme le dit si bien Johanne Gauvreau.

Le CAB aujourd'hui

Le Centre d'Action Bénévole des Moulins compte aujourd'hui sur le travail de 10 salariés et 65 bénévoles. Ceux-ci permettent la poursuite de la mission de l'organisme, soit de «promouvoir l'action bénévole dans les différents secteurs de l'activité humaine et de susciter une réponse à des besoins du milieu».

La mission du CAB des Moulins se divise en quatre volets : le développement de l'action communautaire et bénévole; le support aux organismes; le support aux bénévoles; et les services aux individus. Pour satisfaire à ces objectifs, le CAB s'assure d'être présent dans toute la région de Lanaudière par le biais de tables de concertation et de regroupements communautaires, entre autres, et ce, afin de faire avancer des dossiers et de mettre sur pied des projets qui touchent toutes les sphères de la population, mais plus particulièrement les personnes âgées, malades ou à mobilité réduite.

Services aux individus

Hommes, femmes, jeunes ou âgés peuvent avoir recours aux services du CAB des Moulins, qui sont: accueil, références, information, accompagnement médical, visite d'amitié aux personnes âgées, répit gardiennage pour les personnes-soutien, formation pour la population et les bénévoles, implication et concertation dans le milieu, et développement de nouveaux projets avec divers partenaires. Le Centre d'Action Bénévole des Moulins est situé au 298 Grande-Allée à Terrebonne. On peut en contacter l'équipe au (450) 964-9898. (MS)

Des livres à bon marché pour une bonne cause

La Fondation internationale des Cultures à partager tient sa vente annuelle du 5 au 10 décembre. Une belle occasion de se procurer des livres à prix dérisoire tout en contribuant à une cause humanitaire.

PHILIPPE PILETTE
redaction@larevue.qc.ca

La Fondation internationale des Cultures à partager est un organisme de coopération internationale qui recueille des livres pour les envoyer dans les pays en développement, principalement en Afrique et en Haïti. Récemment, la constituante de Terrebonne rendait hommage à ses bénévoles qui travaillent chaque semaine pour assurer le classement et l'envoi des livres ainsi que la gestion et l'administration du local.

Organisme sans but lucratif, la Fondation doit fonctionner avec l'aide financière du siège social à laquelle s'ajoutent les revenus de ses campagnes de financement.

Les membres du conseil d'administration et les bénévoles de la Fondation internationale des Cultures à partager invitent la population à la vente annuelle de livres du 5 au 10 décembre. (Photo : Philippe Pilette)

Comme chaque année, l'organisme tient une grande vente de livres du 5 au 10 décembre. Livres anciens, romans, livres de cuisine, livres pour enfants, les rayons de la Fondation des Cultures à partager proposent un grand choix de livres offerts à un prix minime.

Le magasin de la Fondation est ouvert de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h du lundi au mercredi, de 9 h à 20 h les jeudis et vendredis ainsi que de 10 h à 16 h le samedi. Le local est situé au 1170, rue Lévis, dans le parc industriel du secteur Lachenaie.

UN MOT DU PHYSIO

René Joyal PHT.

LE HOCKEY APRÈS 30 ANS

N'est pas un sport pour se mettre en forme, souvent pratiqué une fois par semaine seulement.

Effet intermittent intense: peu de bénéfice sur le système aérobie.

Un conditionnement présaison est essentiel 2-3 fois par semaine pour éviter des blessures parfois très graves.

Pour plus d'informations
Physiothérapie René Joyal

579, boul. des Seigneurs
Terrebonne • (450) 492-4787

1025, montée Masson
Mascouche • (450) 966-6130

PRJ

Guide des Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
Livraison rapide et travail de qualité
Pièces d'autos L.C.
450-968-2915
Consultez le Guide en page 76

Guide des Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
Donnez de la personnalité à votre auto!
Docteur du pare-brise
450-492-7220
Consultez le Guide en page 83

MATELAS BONHEUR ET LES LUTINS DU PÈRE NOËL VOUS PROPOSENT DES TONNES D'IDÉES CADEAUX

DERNIÈRE CHANCE!

RABAIS DU MANUFACTURIER SEALY

Sealy Posturepedic

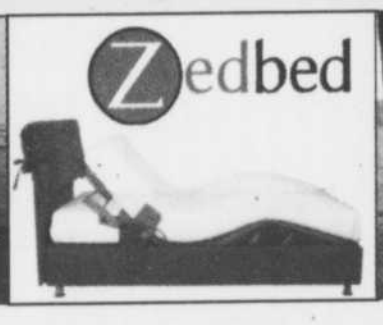
LIQUIDATION

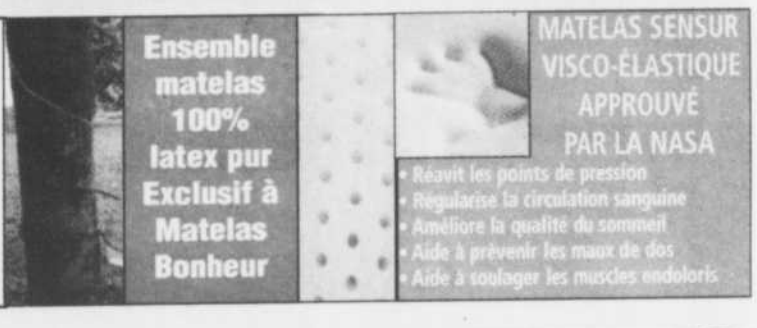
ensembles grands en magasin à partir de **499$**

ensembles très grands en magasin à partir de **799$**

Serta MatTecH Sealy Posturepedic

PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX À PRIX DE LIQUIDATION EN MAGASIN !





• Service personnalisé • Prix garantis • Installation gratuite • Livraison gratuite • Nous enlevons votre vieux matelas

LACHENAIE
1313, montée Masson,
Face à l'Entrepôt du Cadre
(450) 471-5400

REPENTIGNY
85, boul. Brien,
Voisin du Super C
(450) 654-5337

14 MAGASINS

Matelas BONHEUR

Depuis 1986

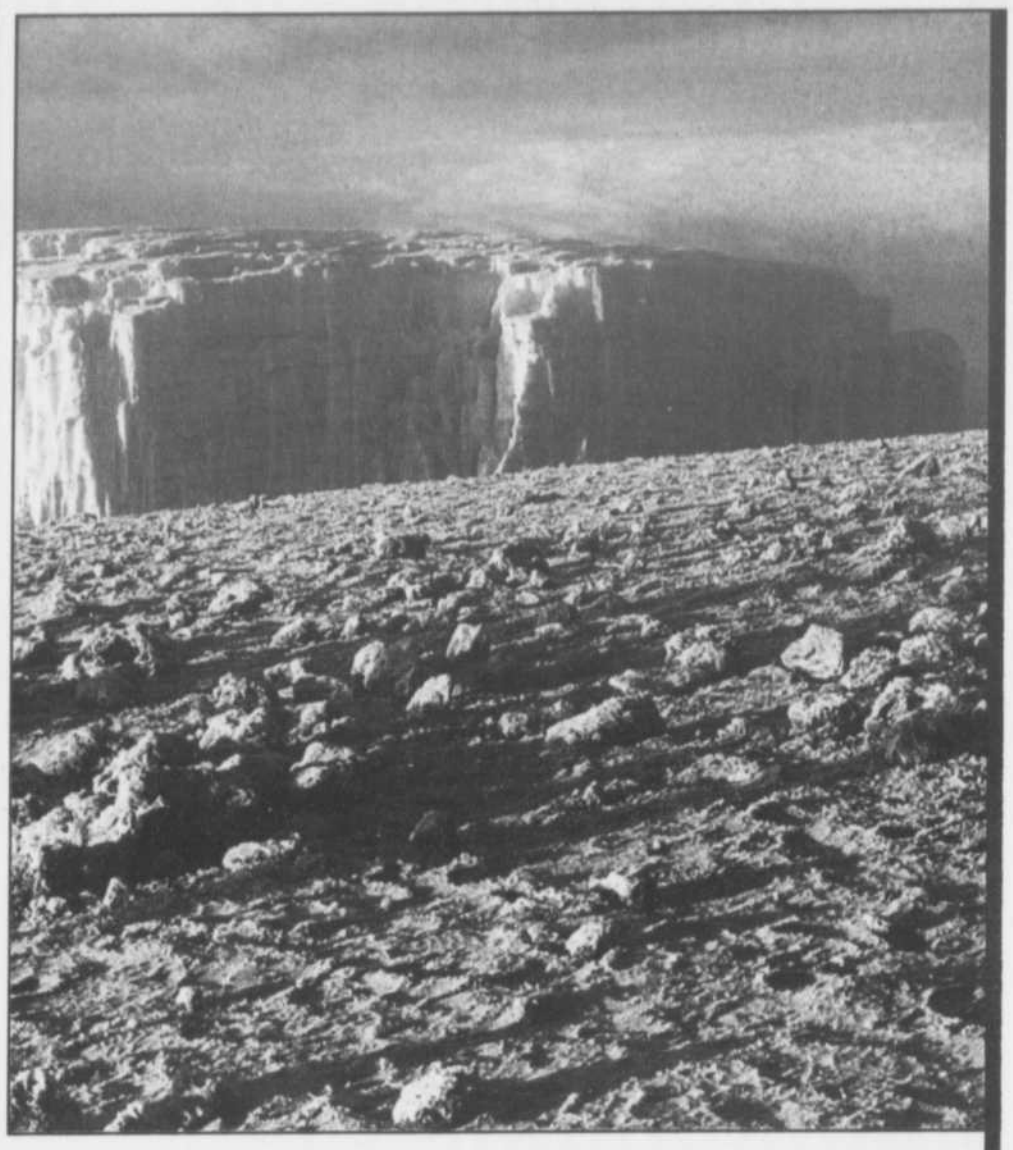
❖ INVENTAIRE PEUT DIFFÉRER PAR MAGASIN
❖ *VOIR DÉTAILS EN MAGASIN ❖ LES PHOTOS PEUVENT VARIER

*Tous nos prix incluent les deux taxes payables et l'équivalent de la TPS et de la TVQ en rabais. Voir détails en magasin. Sur modèles sélectionnés.

www.matelasbonheur.ca
Un seul numéro pour appeler la succursale la plus près 1-877-266-4387
1 877 BONHEUR

TOUS LES MATELAS PEUVENT ÊTRE ACHETÉS SÉPARÉMENT
• MATELAS SUR MESURE AUSSI DISPONIBLES

Au sommet de ses rêves



Le sommet du Kilimandjaro est un glacier enneigé.

Suite de la page A-1

Au sommet

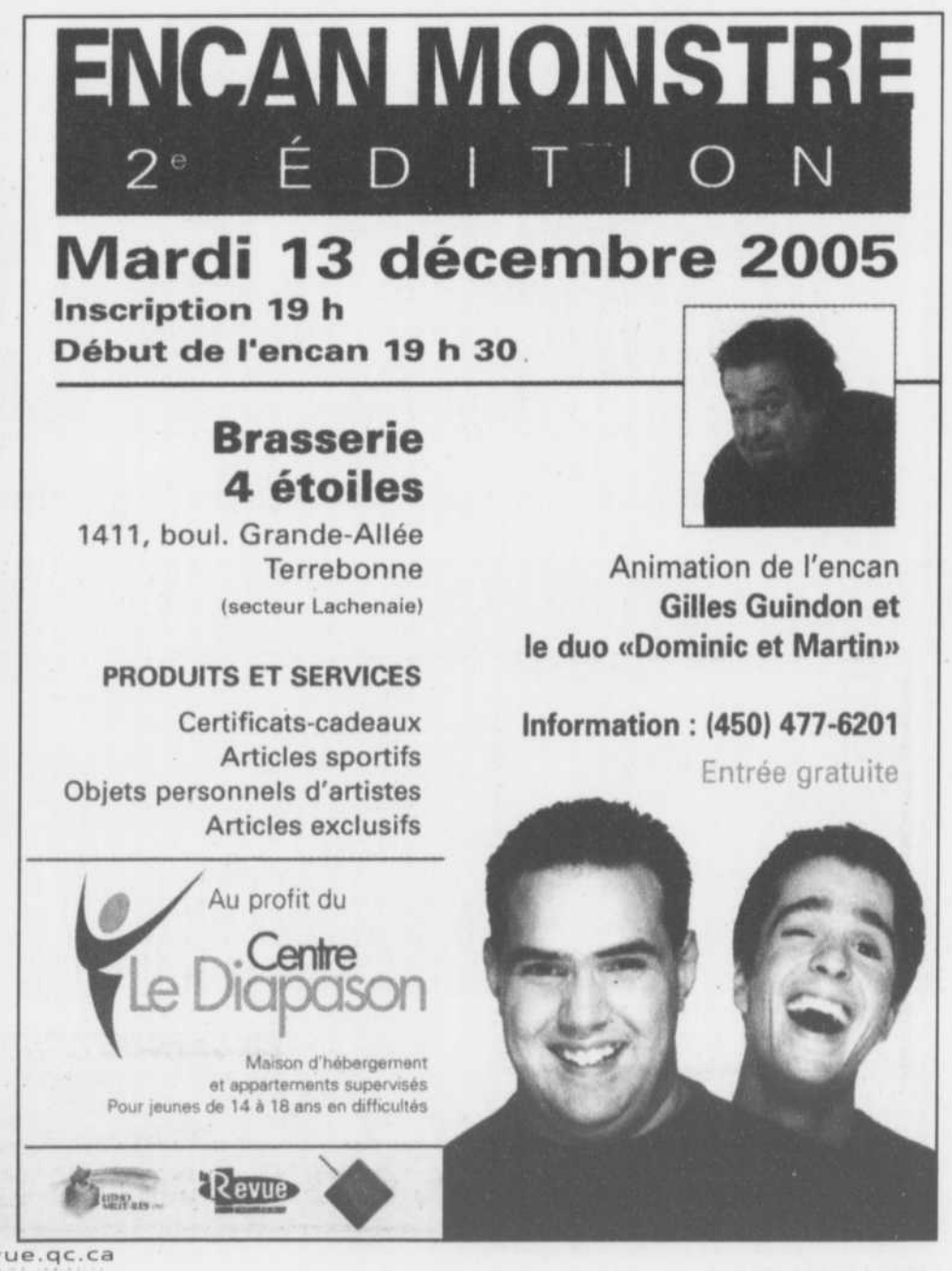
Parvenu au sommet du Kilimandjaro, à 5 895 m, une grande fierté s'est emparée de Marc. «C'était l'aboutissement de tous mes efforts, et je n'avais pas envie de redescendre. Nous sommes chanceux, car nous avons pu rester 40 minutes au sommet, mais la plupart des expéditions n'y restent qu'une dizaine de minutes.»

Si l'ascension s'est faite en trois jours et demi, la descente, elle, a été beaucoup plus rapide: une journée et demie. «C'est comme descendre 25 000 marches sans s'arrêter. J'en ai eu pour quatre jours à avoir mal aux mollets et aux cuisses», affirme Marc en riant.

«L'expérience m'a prouvé que nous sommes toujours capables de repousser nos limites. La montagne, ça change notre façon de voir le monde, ça laisse des souvenirs incroyables», souffle-t-il.

Marc était jumelé à une jeune fille atteinte d'arthrite dans ce projet. «J'ai souvent pensé à elle. Je n'ai pas encore eu le temps d'aller la rencontrer, mais j'ai hâte d'aller tout lui raconter», conclut Marc Binette.

Sur les 65 membres de l'expédition, une seule personne n'a pu atteindre le sommet, et 501 500 $ ont été amassés pour la Société d'arthrite.



CHRYSLER • JEEP • DODGE

VOUS POURRIEZ ÊTRE

MILLIONNAIRE

À L'ACHAT OU LA LOCATION D'UN VÉHICULE NEUF CHRYSLER, JEEP OU DODGE, QUELQU'UN GAGNERA

1 000 000 $†.

DE PLUS, OBTENEZ UNE REMISE DU CONCESSIONNAIRE ALLANT JUSQU'À

7 500 $† À L'ACHAT D'UN VÉHICULE SÉLECTIONNÉ ET **0%** DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS SUR LES DODGE CARAVAN 2005

DODGE CARAVAN 2005

ACHETEZ À **18 995 $**

CONSOMMATION D'ESSENCE SUR AUTOROUTE: 8,2L/100 KM (34 MILLES AU GALLON)

ENERGUIDE

- MOTEUR V6 DE 3,3 L, 180 CH • HABITACLE POUR 7 PASSAGERS • CLIMATISEUR
- LEVE-GLACES, RÉTROVISEURS ET VERROUILLAGE À COMMANDE ÉLECTRIQUE
- RÉGULATEUR DE VITESSE • LECTEUR CD

« LA DODGE CARAVAN, TOUJOURS LA RÉFÉRENCE. IL FAUT L'ADMETTRE, DAIMLERCHRYSLER SAIT RENOUVELER ET AMÉLIORER SES FOURGONNETTES.»
- AMYOT BACHAND, *L'ANNUEL DE L'AUTOMOBILE 2006*

Dodge Caravan

La mini-fourgonnette la plus vendue au pays.

Dodge Dakota SLT Quad cab 2005
4x4

LOUEZ À **354 $**** **/mois**

CONSOMMATION D'ESSENCE SUR AUTOROUTE: 10,8L/100 KM (26 MILLES AU GALLON)

ENERGUIDE

- MOTEUR V8 DE 4,7 L, 230 CH • AUTOMATIQUE
- 4 ROUES MOTRICES • ATTELAGE DE REMORQUE
- BOITE DE TRANSFERT EN PRISE MAINTENU
- DIFFÉRENTIEL AUTOBLOQUANT • PNEUS TOUT-TERRAIN
- GROUPE ÉLECTRIQUE • AIR CLIMATISÉ
- ET BEAUCOUP PLUS

†Tous les détails chez Trois Diamants. **Location 48 mois, 20,400 km/an. Taxes, transport, préparation en sus. Photo à titre d'indicatif.

CHRYSLER Jeep DODGE

TROIS DIAMANTS

troisdiamants@videotron.ca

CHRYSLER • JEEP • DODGE

Mascouche veut développer l'agrotourisme

Saviez-vous que 70 % du territoire mascouchois est agricole? Que les chevaux, les vaches et même les bisons y sont nombreux, tout comme les fermes de culture maraîchère?

ÉRIC LADOUCEUR
redaction@larevue.qc.ca

Pour toutes ces raisons et pour qu'enfin on puisse exploiter le potentiel agrotouristique mascouchois, la Société de développement et d'animation de Mascouche (SODAM) lance une vaste consultation, qui débouchera en 2006 sur un plan de développement concret de l'agrotourisme sur le territoire.

Étude concluante

«Une étude récente de Zins Beauchemin, commandée par Tourisme des Moulins, identifiait l'agrotourisme comme un fort potentiel de développement à Mascouche avec notamment ses sentiers, son couvert forestier et la présence des chevaux. Toutefois, ce potentiel doit être structuré pour qu'on puisse offrir aux visiteurs un produit attrayant. C'est pourquoi nous avons demandé à plusieurs personnes expérimentées de se joindre à nous», a expliqué Denise Cloutier Gauvreau, présidente de la SODAM.

Sous la coordination de Denise Bellefleur, expressément embauchée pour la cause, le comité Agrotourisme de la SODAM comprend Denise Paquette, conseillère et productrice agricole, Diane Castonguay, du Club des Routiers Équestres, Michel Curadeau, propriétaire de chevaux, Louis Duval, directeur des activités socioculturelles de Mascouche, Gaston Guilbault, producteur agricole, Stéphanie Jetté, propriétaire de chevaux et professeure d'équitation, André Vannérum, propriétaire d'une ferme de bisons, et Denise Cloutier Gauvreau, qui auront pour première tâche de tracer un portrait fidèle de la situation.

Dégager une vision

Les conclusions de leurs travaux seront ensuite soumises à la population au début de 2006.

«Avec le lancement de ce nouveau volet "Agrotourisme", on veut faire connaître notre campagne et son caractère champêtre. Je sollicite d'ailleurs la collaboration de tous les acteurs du domaine agricole de Mascouche pour faire en sorte que cette initiative et amorce de concertation porte fruits, fruits qui seront goûtés et dégustés par de plus en plus de visiteurs chez nous», a imagé Mme Cloutier Gauvreau, avant de remercier particulièrement Jean Lemay d'Emploi Québec Terrebonne pour l'aide à l'embauche de Denise Bellefleur. «Une aide qui sera précieuse», a-t-elle conclu.

Denise Paquette, conseillère et productrice agricole, Louis Duval, directeur des activités socioculturelles de Mascouche, Denise Cloutier Gauvreau, conseillère et présidente de la SODAM, Denise Bellefleur, coordonnatrice, et André Vannérum, propriétaire d'une ferme de bisons, font partie du comité mis sur pied pour développer le secteur agrotouristique. Diane Castonguay, Gaston Guilbault et Stéphanie Jetté étaient absents au moment de prendre la photo. (Photo : Éric Ladouceur)

Micheline Mathieu nommée Optimiste de l'année

C'est tout un honneur qu'a reçu récemment la conseillère de Terrebonne Micheline Mathieu. En effet, le Club Optimiste de Lachenaie l'a élue «Optimiste de l'année pour 2004/2005», une nomination qui vient souligner l'implication extraordinaire de Mme Mathieu dans sa communauté depuis des années.

«Le Club Optimiste Lachenaie est fier de pouvoir compter sur une dame de la qualité de Micheline Mathieu. Cette nomination vient couronner des années de dévouement et de travail auprès de ses concitoyennes et concitoyens, notamment pour le Club des petites collations de l'école Saint-Charles et la collecte de paniers de Noël pour les plus démunis», a déclaré Robert Bleau, président du Club Optimiste de Lachenaie 2004/2005.

Impliquée depuis longtemps

Conseillère municipale depuis 22 ans, Mme Mathieu est également vice-présidente de la Commission de la famille, des affaires sociales, de l'action communautaire et de la condition féminine, membre du comité de logement social, membre de la MRC Les Moulins, du Centre local de développement économique des Moulins et de l'Office municipal d'habitation de Terrebonne. C'est à travers ces différentes fonctions qu'elle a contribué à l'avancement de plusieurs dossiers d'importance à Terrebonne comme la Politique familiale et le logement social, et la construction récente des habitations Marguerite-Lachapelle.

C'est un bel honneur que Micheline Mathieu a reçu de la part du Club Optimiste de Lachenaie. (Photo: Courtoisie)

Nouvelle Génération de Foyers écologiques
accord D
L'Olympia
3025
InFlame
L'Oakland
1119
Caractéristiques
• Virtuellement sans entretien
• Léger et portable
• Aucune installation requise
• Aise à utiliser
• Mise hors de service manuelle pour la securite et la commodité
• Rendement de chaleur à 100%
• Débit de chaleur maximale atteignant 9 000 BTU
• Boite à feu en acier roule à froid de haute qualite
• Superbe finis de boiserie
• Bûches en ceramique renforcée resistantes à la chaleur avec apparence de cedre
• Grillage décoratif à mailles
• Garantie limitee à vie
À Compter de 799$
Depuis 1979
Votre satisfaction fait notre réputation
Bois-Gaz-Huile
Poêles-Foyers-Cheminées
Certificat de conformité (Bois)
Financement disponible
Le Bon Prix
Tous nos produits sont installés par nos professionnels
Maison Chaleur & Confort
Installations chaleur et confort R.B.Q. 8295-2276-24
694, boul. des Seigneurs, Terrebonne (450) 492-2054
565, rue Lanaudière, Repentigny (450) 582-0912
www.maisonchaleuretconfort.com

Denis et Frère Ltée
Brut • Pré-verni Exotique • etc... tél.: (450) 471.2381
Spécialiste planchers de bois franc
tél.: (450) 471.2381 Brut • Pré-verni Exotique • etc...
35 ans d'expérience
Spécial d'ouverture produits en inventaire
• Merisier Select naturel ou teint pré-vernis (11/16x3 1/2 po) 3.40$ pi.ca.
• Merisier Mill Run naturel (11/16x3 1/2 po) 3.25$ pi.ca.
• Merisier Antique (11/16x3 1/2 po) 2.10$ pi.ca.
• Salle de montre
• Installation disponible
Entrepôt à humidité contrôlé
1340, Grande Allée, Lachenaie 471-2381

ALBI LE GÉANT

LE PLUS GRAND CHOIX PRÈS DE CHEZ-VOUS

KIA

Disponible en modèle 4 portes et 5 portes

LA NOUVELLE RIO 2006

À partir de

13295$*

OU

**159$/** Location 60 mois 1995$ comptant ou échange équivalent

6 MOIS SANS PAIEMENT
sur tous les modèles 2005 et 2006

Surprenez la route

QUALITÉ = GARANTIE COMPLÈTE 5 ANS/100 000 KM

*Transport, préparation et taxes, RDPRM et immatriculation en sus. Voir les détails en magasin. La photo peut différer.

450 474-3333

514 593-3033

mazda

AUCUN PAIEMENT AVANT 120 JOURS EN ACHAT*

Mazda3 GX 2006

- Moteur 2.0 litres de 150 chevaux
- Freins à disque aux 4 roues
- Antidémarreur
- Volant télescopique
- Radio AM/FM/CD
- Et beaucoup plus...

LE PLUS GRAND CHOIX

**199$**/ 495$ comptant

LOCATION 60 MOIS

Mazda6 Berline GS 2006

- Moteur 2.3 litres de 160 chevaux
- Vitres, miroirs et portes électriques
- Volant télescopique
- Climatiseur
- Radio AM/FM/CD
- Et beaucoup plus...

VOS 2 PREMIERS PAIEMENTS SONT À NOS FRAIS!!!**

**279$**/ 695$ comptant

LOCATION 48 MOIS

** Mazda3 et Mazda 6, transport et préparation 1195$. Taxes, RDPRM et immatriculation en sus. Couleurs métallisées 105$. *** La promotion «Vos 2 premiers paiements sont à nos frais» exclus la MazdaSpeed6.
* La promotion «Aucun paiement avant 120 jours en achat» exclus la mazda5 et la MazdaSpeed6
Les photos peuvent différer. Communiquez avec un de nos représentants pour plus de détails.

450 474-5555

514 722-5555

MITSUBISHI MOTORS

Vous conduire du point A au point B, c'est une promesse. De 2005 à 2015, c'est garantie.

LES VÉHICULES LES MIEUX PROTÉGÉS AU MONDE*

- Garantie limitée sur le groupe motopropulseur de **10** ans/160 000 km*
- Garantie limitée sur les véhicules neufs de **5** ans/100 000 km*
- Assistance routière de **5** ans/kilométrage illimité*

0% EN LOCATION DE 60 MOIS

LANCER ES 2006

À PARTIR DE **15998$*** | LOUEZ-LA POUR **199$*** par mois pour 60 mois avec un versement initial de 465$. Aucun dépôt de sécurité. Frais de transport et livraison inclus.

*ET OBTENEZ LA PREMIÈRE MENSUALITÉ GRATUITE**

0% EN LOCATION DE 60 MOIS

OUTLANDER LS 2WD 2006

À PARTIR DE **25358$*** | LOUEZ-LE POUR **259$*** par mois pour 60 mois avec un versement initial de 2682$. Aucun dépôt de sécurité. Frais de transport et livraison inclus.

*ET OBTENEZ LA PREMIÈRE MENSUALITÉ GRATUITE**

* Voir détails en magasin.
Les photos peuvent différer.
Renseignez-vous au sujet du Programme Avantages Études.

450 474-1111

514 593-1411

Autoroute 640, sortie 44

À Mascouche, juste derrière l'aéroport

Tous à vélo

Grâce au Groupe Plein Air Terrebonne (G.P.A.T.) et à la Ville de Terrebonne, les familles moins bien nanties pourront pédaler sur le vaste réseau de pistes cyclables puisqu'un programme de distribution de vélos vient d'être mis sur pied.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca

«Les vélos abandonnés sur le territoire de la ville de Terrebonne et recueillis par le Service de police, plutôt que d'être vendus à l'encan, seront distribués à des familles moins fortunées de la région», a expliqué Marc Campagna, conseiller municipal et administrateur du Groupe Plein Air Terrebonne.

«Notre mission est de promouvoir les vertus du sport dans son ensemble, et à ce titre, il nous apparaissait tout à fait essentiel de trouver une façon pour que nos concitoyennes et concitoyens moins favorisés puissent eux aussi pratiquer le vélo et profiter des avantages que procure ce moyen de transport économique et écologique», a affirmé André Hamel, président du G.P.A.T.

Des organismes en renfort

Pour sa part, Jean-Guy Sénécal, président de la Commission des sports, des loisirs et de la culture à la Ville de Terrebonne, a tenu à souligner l'implication formidable des groupes communautaires locaux dans ce programme. «Des organismes de tous les secteurs ont accepté de collaborer généreusement pour que les vélos abandonnés et récupérés par notre Service de police puissent être remis en état et distribués dans la communauté.»

M. Sénécal a également souligné la participation du magasin Sports Experts de Terrebonne dont les employés ont remis les vélos en bonne condition.

Le Comité d'aide aux Plainois, le Comité d'aide aux Lachenois, Les Œuvres de Galilée et le Service d'aide SEDAI T.S.S. seront en charge de la distribution des vélos, ainsi que de la gestion et de l'évaluation des demandes pour ce programme qui vise à venir en aide aux citoyens à faible revenu.

Les gens qui veulent faire don d'un vélo qui ne leur est plus utile peuvent s'adresser au G.P.A.T. afin qu'il soit acheminé aux bonnes personnes.

Les organismes communautaires, le Groupe Plein Air Terrebonne, la Ville de Terrebonne et Sports Experts s'entraident pour donner aux plus démunis la chance de pédaler.

LES FOUILLES DE 2003 SUR LES TERRAINS DU CENTRE MUNICIPAL

Un rapport de 300 pages

Le rapport de la société spécialisée Arkéos sur les fouilles bio-archéologiques de l'ancien cimetière de Terrebonne alors situé au sud de la rue Saint-Pierre, là où a été érigé le Théâtre du Vieux-Terrebonne, vient d'être déposé au conseil municipal par Arkéos. Le rapport de 300 pages avec nombreuses annexes comprend un historique complet de cet emplacement où était situé dès 1734 la deuxième église du curé Louis Lepage de Sainte-Claire, son presbytère qui servait de manoir seigneurial et le premier cimetière de la paroisse Saint-Louis-de-France. Nombre de plans et photos illustrent ces fouilles du printemps et de l'été 2003.
Un exemplaire de ce travail a été envoyé à La Revue de Terrebonne pour Aimé Despatis, qui avait collaboré à ces fouilles par plusieurs interventions historiques, dont un plan très ancien. Cet exemplaire a été remis à la bibliothèque publique de Terrebonne, salle de référence, pour consultation.

DE 2000 À 2005

Prix moyen d'une maison à Terrebonne : + 80 % à Mascouche : + 87 %

Le prix moyen d'une maison familiale a fait un bond phénoménal de 80 % à Terrebonne et de 87 % à Mascouche entre 2000 et 2005 selon les statistiques de la Chambre immobilière du Grand Montréal datées d'octobre.

Dans Terrebonne, on évaluait une telle propriété à 96 000 $ en 2000 et à 173 000 $ en 2005.

Dans Mascouche, la propriété valait 88 000 $ en 2000 et elle vaut, en 2005, 165 000 $. (AD)

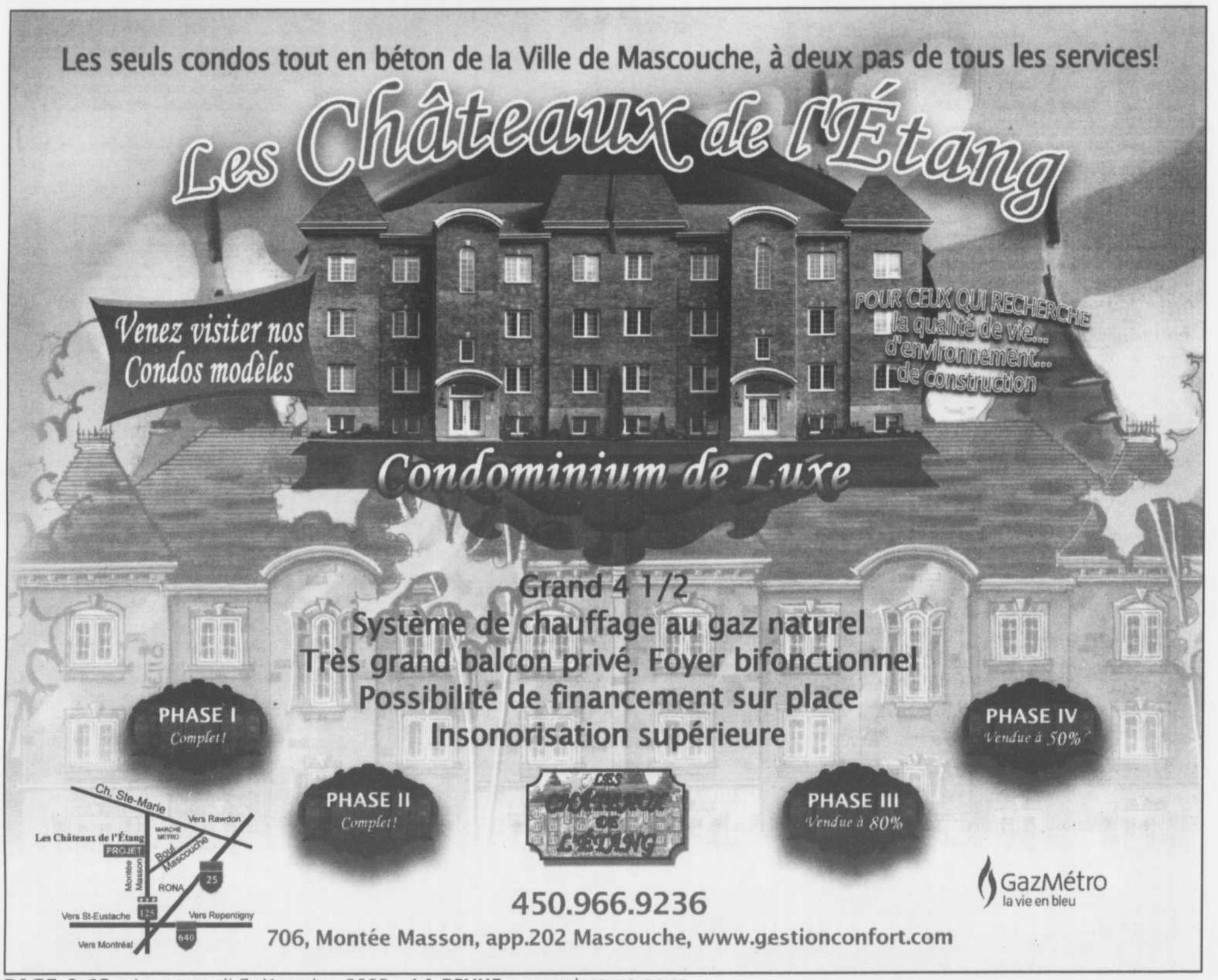
Les statistiques d'octobre :

Revente de maisons unifamiliales à Terrebonne

	2000	2001	2002	2003	2004	2005 (janv. à oct.)
Nombre de transactions	454	506	570	524	515	460
Volume de ventes (millions de $)	43 529 $	52 691 $	65 981 $	72 728 $	82 058 $	79 506 $
Prix de vente moyen	96 000 $	104 000 $	116 000 $	139 000 $	159 000 $	173 000 $

Revente de maisons unifamiliales à Mascouche

	2000	2001	2002	2003	2004	2005 (janv. à oct.)
Nombre de transactions	351	386	434	403	441	397
Volume de ventes (millions de $)	30 839 $	34 941 $	46 293 $	51 691 $	65 464 $	65 422 $
Prix de vente moyen	88 000 $	91 000 $	107 000 $	128 000 $	148 000 $	165 000 $



«Aux électeurs de sanctionner ce gouvernement corrompu »

– Roger Gaudet

Signe que la campagne électorale fédérale est bel et bien entamée, le député de Montcalm, Roger Gaudet, entreprend la course en invitant les électeurs et électrices à sanctionner le gouvernement sortant.

«Des élections sont nécessaires. Le remède est à la mesure du mal: c'est la toute première fois depuis un siècle qu'un gouvernement fédéral est défait sur une motion de défiance au Canada. Par contre, probablement jamais, au cours de l'histoire canadienne, un gouvernement n'aura ainsi entaché les règles démocratiques et avec un tel mépris. Il faut sanctionner ce gouvernement qui a perdu toute autorité morale de gouverner et qui n'a plus la confiance de la Chambre des communes», a déclaré le député de Montcalm, Roger Gaudet, à la suite du vote.

Selon lui, «le juge Gomery a été clair: le Parti Libéral du Canada s'est déshonoré. Il a institué un système de pots-de-vin et transgressé les règles démocratiques. Ce gouvernement a tenté d'acheter la conscience des Québécoises et des Québécois avec notre propre argent. Or, même après avoir été ainsi semoncés, les libéraux nous démontrent qu'ils n'ont rien appris. Ils essaient maintenant d'acheter le vote des gens à coups de milliards puisés dans les fonds publics», a repris Roger Gaudet.

La parole aux citoyens

Le député a par ailleurs rappelé que le juge Gomery n'avait pas le mandat de sanctionner les responsables du scandale des commandites et qu'en ce sens, il en revient dorénavant à la population du Québec et du Canada de passer un message clair selon lequel elle ne tolérera plus les magouilles comme celles auxquelles les libéraux fédéraux se sont livrés au cours des ans.

«Au cours de ce vote, les parlementaires de la Chambre des communes ont fait leur travail et ils ont rejeté ce gouvernement corrompu. Il appartient maintenant aux électrices et aux électeurs d'exercer leur droit le plus légitime en démocratie, celui de voter et de sanctionner les libéraux fédéraux», a conclu le député.

Le député de Montcalm, Roger Gaudet.

Candidat libéral dans Montcalm, Luc Fortin rappelle ses priorités

Luc Fortin, candidat pour le Parti Libéral du Canada dans la circonscription de Montcalm, a récemment réagi au lancement de la campagne électorale tout en rappelant quelles seront ses priorités.

«Le Bloc Québécois, le Parti Conservateur et le Nouveau Parti démocratique, davantage préoccupés par leurs intérêts partisans que par ceux de la population, ont décidé de nous plonger en élections, et ce, en plein temps des Fêtes. Cela n'est certainement pas souhaitable en cette période de repos et de réjouissances. Cependant, nos militants et militantes ainsi que moi-même sommes prêts à relever le défi que représente cette campagne électorale hivernale», a déclaré M. Fortin par voie de communiqué.

Ce dernier espère d'ailleurs qu'il y aura un débat en terrain neutre organisé pendant cette campagne. «J'aimerais savoir si les autres partis, particulièrement le Bloc Québécois et son candidat, M. Roger Gaudet, sont prêts à accepter la tenue d'un débat public sur les enjeux de notre circonscription. Je crois que c'est un exercice essentiel, car je veux que cette campagne en soit une d'idées et de débats afin de mieux démontrer à la population nos priorités respectives et notre intérêt à son égard. Le citoyen est au cœur du processus électoral et il a le droit d'avoir l'heure juste sur les positions de chacun des candidats et de leur parti avant d'exercer son droit de vote», clame le candidat libéral.

Ses priorités

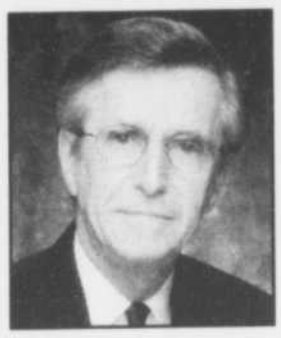
M. Fortin a également tenu à rappeler les principaux thèmes locaux qu'il entend défendre dans Montcalm au cours de la campagne électorale, soit la relève agricole; le développement de l'industrie récréo-touristique; les infrastructures de transport; et l'emploi local, notamment par les PME

«Lorsque je rencontre des gens, ils me disent qu'ils veulent un député qui travaillera positivement et concrètement pour eux. C'est ce que je m'engage à faire si je suis élu le 23 janvier prochain. C'est d'ailleurs l'une des raisons pour lesquelles je me suis présenté sous la bannière libérale, parce que c'est le meilleur véhicule pour livrer des réalisations concrètes pour les gens de Montcalm, ce qui ne peut être le cas lorsque l'on est voué à demeurer dans l'opposition perpétuelle...», a conclu M. Fortin.

Luc Fortin, candidat du Parti Libéral du Canada dans la circonscription de Montcalm.

Guide Adresses 964-4444
www.guidedesadresses.com
Pour des soins personnalisés ajustés à vos besoins
Clinique chiropratique Montée Masson
450-474-4799
Consultez le Guide en page 98

MAIGRIR EN SANTÉ
J.-M. Marineau m.d.
Omnipraticien
Consultant pour diverses cliniques



SOYEZ POSITIF

DANS NOTRE DÉMARCHE POUR MAIGRIR, NOUS ADOPTONS TROP SOUVENT DES ATTITUDES NÉGATIVES. POURTANT, NOUS SAVONS QUE SEULE UNE ATTITUDE POSITIVE PEUT NOUS PERMETTRE D'ATTEINDRE NOS OBJECTIFS. EN VOICI UN EXEMPLE.

LA BOUFFE AUTOMATIQUE

Il y a des moments, des situations, des émotions et des sentiments qui vous poussent à manger même quand vous n'avez pas faim et qui sont souvent incontrôlables :

- ❒ l'arrivée d'un visiteur
- ❒ un moment d'ennui
- ❒ une détente devant la télévision
- ❒ l'annonce d'une bonne nouvelle
- ❒ une pensée ou une période triste
- ❒ un moment de fatigue
- ❒ une situation de stress

POURQUOI MANGEZ-VOUS ?

Lorsqu'une de ces situations se présente et qu'elle vous incite à manger un aliment, il importe que vous compreniez qu'il n'y a aucune relation entre le désir de manger et cette situation. En effet, ce n'est pas une bonne nouvelle ou une pensée triste qui peut déclencher en vous le désir de manger. La faim est avant tout un signal de votre corps qui vous dit de manger pour remplacer l'énergie que vous avez dépensée. Par conséquent, **L'ENVIE DE MANGER DANS UNE DE CES SITUATIONS N'EST QU'UN GESTE AUTOMATIQUE.**

COMMENT NE PAS MANGER ?

1. Identifiez bien les émotions et les situations qui vous poussent à manger.
2. Dites : **"NON, ÇA SUFFIT"**, je ne veux pas être esclave de la nourriture.
3. **UTILISEZ DES GESTES AUTOMATIQUES NON ALIMENTAIRES QUI VOUS FERONT PLAISIR :**
   - ❒ allez marcher d'un pas rapide
   - ❒ faites un jeu de patience
   - ❒ écrivez tout ce que vous ressentez
   - ❒ allez visiter un(e) ami(e)

Terrebonne (450) 492-7474
520, boul. des Seigneurs, bureau 101
Repentigny (450) 654-0089
579A, bureau 205, rue Notre-Dame est
Laval (450) 662-2192
218, boul. des Laurentides, bur. 201
Laval (450) 622-6707
370, boul. Curé-Labelle, bur. 107A
www.docteurmarineau.com

Clinique Podiatrique de Terrebonne
730, St-Louis
Vieux-Terrebonne
(450) 964-3773
Vos pieds, voyez-y aujourd'hui!
- Orthèses Plantaires podiatriques
- Traitement de transpiration
- Certificat cadeau

ÉCONOMISEZ

STORES

HORIZONTAL • VERTICAL • STORES ROMAINS •BAMBOU • PERSIENNES • TOILES À ROULEAU

Stores de qualité (À bas prix)
Vaste choix
Service à domicile gratuit
Service d'installation

L'ULTIME STORES VERTICAUX

2460, Ste-Marie
Mascouche
474-2811

Horaire :
Lundi au vendredi
9h à 18h

Samedi 9h à 17h
sur rendez-vous

Diane Bourgeois entame sa campagne

Des centaines de partisans du Bloc Québécois s'étaient rassemblés pour scander haut et fort leur appui à leur candidat, lors de l'assemblée d'investiture de Diane Bourgeois dans Terrebonne-Blainville, de Serge Ménard dans Marc-Aurèle-Fortin et de Christiane Pichette dans Laval-Les-Îles, qui s'est tenue à Lorraine le 1er décembre.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca

Les trois candidats bloquistes ont prêché devant une foule de partisans convaincus d'avance qui applaudissaient chaudement à leurs paroles enflammées.

«Ce soir, nous envoyons un message puissant aux Québécois: les souverainistes parlent d'une seule et même voix. L'équipe des gagnants est ici», a déclaré le nouveau chef du Parti Québécois, André Boisclair.

Outre l'orateur invité, André Boisclair, des personnalités comme la députée de Laval, Nicole Demers, le député du Parti Québécois Richard Legendre, ainsi que Louis Bernard et Joseph Facal, ont participé à cette soirée.

Diane Bourgeois dans Terrebonne-Blainville

«Pour moi, c'est un honneur de pouvoir représenter les citoyens de ma circonscription et le Bloc Québécois à une troisième reprise», a indiqué Mme Bourgeois. «Si dans le comté la victoire est acquise, il va falloir travailler fort à faire sortir le vote. Les citoyens sont en colère de toutes les magouilles libérales, ils le disent haut et fort, et il va falloir le dire dans les urnes», a-t-elle ajouté.

«Il faut parler à vos proches et les inviter à voter du bon bord. Nous aurons également besoin du soutien de tous nos partisans», a mentionné la candidate de Terrebonne-Blainville.

Une campagne respectueuse

«J'invite les gens de ma circonscription à venir me voir travailler et montrer leur fierté d'être propres», a déclaré Diane Bourgeois. La députée entend mener une campagne respectueuse des gens. «Nous ne voulons pas trop achaler les gens chez eux durant le temps des fêtes.»

Le Bloc n'entend pas «polluer l'environnement» avec des pancartes. «Nous allons faire une campagne plus écologique. Nous n'allons dépenser que 20 % de ce que nous avons dépensé lors de la dernière campagne en affichage: quelques grandes pancartes bien placées et pour le reste, nous allons laisser les citoyens qui le voudront afficher ce message que vous semblez tant apprécier: "M. Martin, mon vote n'est pas à vendre. Le 23 janvier, j'irai voter"», a annoncé Serge Ménard.

Des candidats engagés

Pour sa part, Louis Bernard a déclaré que Bloc devait cette fois-ci gagner encore plus fort afin de remporter les 1re, 2e et 3e manche.

Rappelons que Diane Bourgeois est députée à la Chambre des communes depuis 2000 et porte-parole du Bloc Québécois en Coopération internationale. Serge Ménard est député depuis 2004 et porte-parole en matière de Sécurité publique et Protection civile. La candidate de Laval-Les-Îles, Christiane Pichette, est avocate, a été pendant plusieurs années présidente de l'exécutif du Parti Québécois de Laval-des-Rapides et enseigne le droit des affaires au Collège Montmorency depuis 2004.

Diane Bourgeois est prête pour la campagne.

Guide Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
20 ans d'expérience!
Toiture des Moulins
514-944-7135
Consultez le Guide en page 109

Guide Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
Satisfaction garantie!
Brossard, électricien
450-966-9916
Consultez le Guide en page 134

Quel moniteur prendrez-vous?
Moniteur
CRT
17" 149$
19" 235$
LCD
17" 299$
19" 399$

Spécial coupé**
Intel 330J 2.6 Ghz
256 Meg Mémoire
Carte Vidéo Partagée
Carte Réseau Partagée
Carte de Son 5.1 Partagée
Disque Dur 80 Gig
Graveur CD LG 52X32X52
Lecteur 1.44
Souris Optique
Clavier Bilingue
Boitier 450 Watts avec USB avant
Haut Parleur
Windows XP Familiale
549.99$ ou 15.28$/mois

Spécial GT*
AMD Sempron 3100 64 bits
512 Meg Mémoire
Carte Vidéo 6600 LE 256 Meg
Disque Dur 160 Gig SATA
Graveur DVD DL 16X LG
Lecteur 1.44
Souris Optique
Clavier Smart Office
Boitier 450 Watts Avec USB Avant
Haut Parleur avec Sub Altec Lansing
Windows XP Familial
999.99$ ou 27.78$/moi

Spécial Cobra*
AMD 64 Athlon 3700
1 Gig Dual Channel
Carte Vidéo 6600 GT Extreme 128 Meg
Graveur DVD DL 16X LG
Lecteur 1.44
Souris Optique
Clavier Smart Office
Boitier 450 Watts Avec USB Avant
Haut Parleur avec
Sub Logitech X-230
Windows XP Familial
1449.99$ ou 40.28$/mois

L'astuce COBRA
Pour déplacer ou modifier un objet le plus finement possible.
Déplacez ou redimensionnez le plus finement possible votre objet à l'aide de la souris tout en appuyant sur la touche Alt.
Et voilà, Éric Plante

COBRA informatique
Heures d'ouverture :
Lundi : 9h à 18h
Mardi : 9h à 18h
Mercredi : 9h à 18h
Jeudi : 9h à 21h
Vendredi : 10h à 21h
Samedi : 10h à 16h
Dimanche : 11h à 16h
Tél. 450 666-8055
WWW.COBRAINFORMATIQUE.CA
6410 Boul. des Mille-Iles Est, Laval
Entre l'autoroute 25 et le vieux pont de Terrebonne.

LA CITÉ DE L'ASPIRATEUR
2154, chemin Gascon
Terrebonne (450) 492-3161
Laval (450) 963-6420
SUPER SPÉCIAL
Trousse complète, boyau Ergonomique
150$ À l'achat d'un aspirateur central
Taxes en sus, modèle peu différer.
*À l'achat d'un aspirateur central et d'une trousse complète interrupteur.
Réparation de toutes marques. 3 ans de garantie sur le moteur reconditionné.
MODÈLE SYMPHONIA 1465 ou 1528
136 po H2O ou 528 Air watts
525$*
Taxes en sus
* Super spécial, obtenez la Garantie à vie et un 2e boyau interrupteur ergonomique de 25' ou une trousse confort
* GRATUIT
Valide jusqu'au 31 décembre 05
DUOVac
Nettement plus pratique
citedelaspirateur.com

Le Noël des commerçants

C'était le «party» à la Chambre de commerce de Mascouche, le 2 décembre. Les membres se sont déplacés en grand nombre pour venir s'amuser au rythme effréné des années disco, mises à l'honneur pour cette célébration de Noël.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca

Sans annonces ni détails administratifs, ce «party» de Noël de la Chambre de commerce de Mascouhce visait à ce que tout le monde ait du plaisir. Les convives se sont délectés avec un mets savoureux pour ensuite se défouler au son des «I Will Survive» et «Hot Stuff».

Les Évènements Inferno ont dirigé et animé de main de maître cette soirée disco. Deux danseuses disco marquaient le rythme, tandis qu'au bout de son fil, la boule miroir tournoyait.

Le décor déployé pour l'évènement était impressionnant; on ne reconnaissait plus la salle de réception La Québécoise. Les invités ont d'abord défilé sur le tapis rouge avant de pénétrer dans une salle de danse qui rappelait vivement les années 70.

Les entreprises les Évènements Inferno, La Revue, Beaucage Mercedem associés, PDG plus climatisation et chauffage, les entreprises Morelco, Monsieur Muffler et Lettrage FT, de par leur contribution financière, ont assuré le succès de cette soirée.

Fabienne Tremblay, Sébastien Brisebois et Dominique Tremblay ont quant à eux assuré l'organisation de cette merveilleuse soirée.

Robert Filion, directeur de la Chambre, et Emmanuel Cazeault, président, étaient bien entourés des animateurs de la soirée.

Les organisateurs de la soirée, Fabienne Tremblay, Sébastien Brisebois et Dominique Tremblay.

Le représentant Daniel Soucy, de La Revue, a fait une belle prestation sur le plancher de danse.

PERFORMANCE
XXXX5ETOILES
Spécialiste de pneus. jantes et accessoires de performance et d'esthétique.

INSA TURBO T2
Hiver
155/80R13....49.95$
175/70R13....59.95$
185/65R14....69.95$
185/65R15....74.95$
195/65R15....79.95$
205/55R16....89.95$
Plusieurs autres grandeurs
insa TURBO TIRES

EXEMPLES DE NOS SPÉCIAUX
Winter T2
175/65R14..... 64.95$
Firestone Hiver
195/65/R14.....79.95$
Pirelli hiver
195/60R14..... 89.95$
Aurora 602
195/55R15..... 99.00$

Changement de pneus
Installation et balancement 4 roues
34.95$
Supplément pour les jantes en alliage

Jantes pour l'hiver
Neufs ou usagés
à partir de
29.95$ ch

Enjoliveurs
Ensemble de 4
à partir de
29.95$

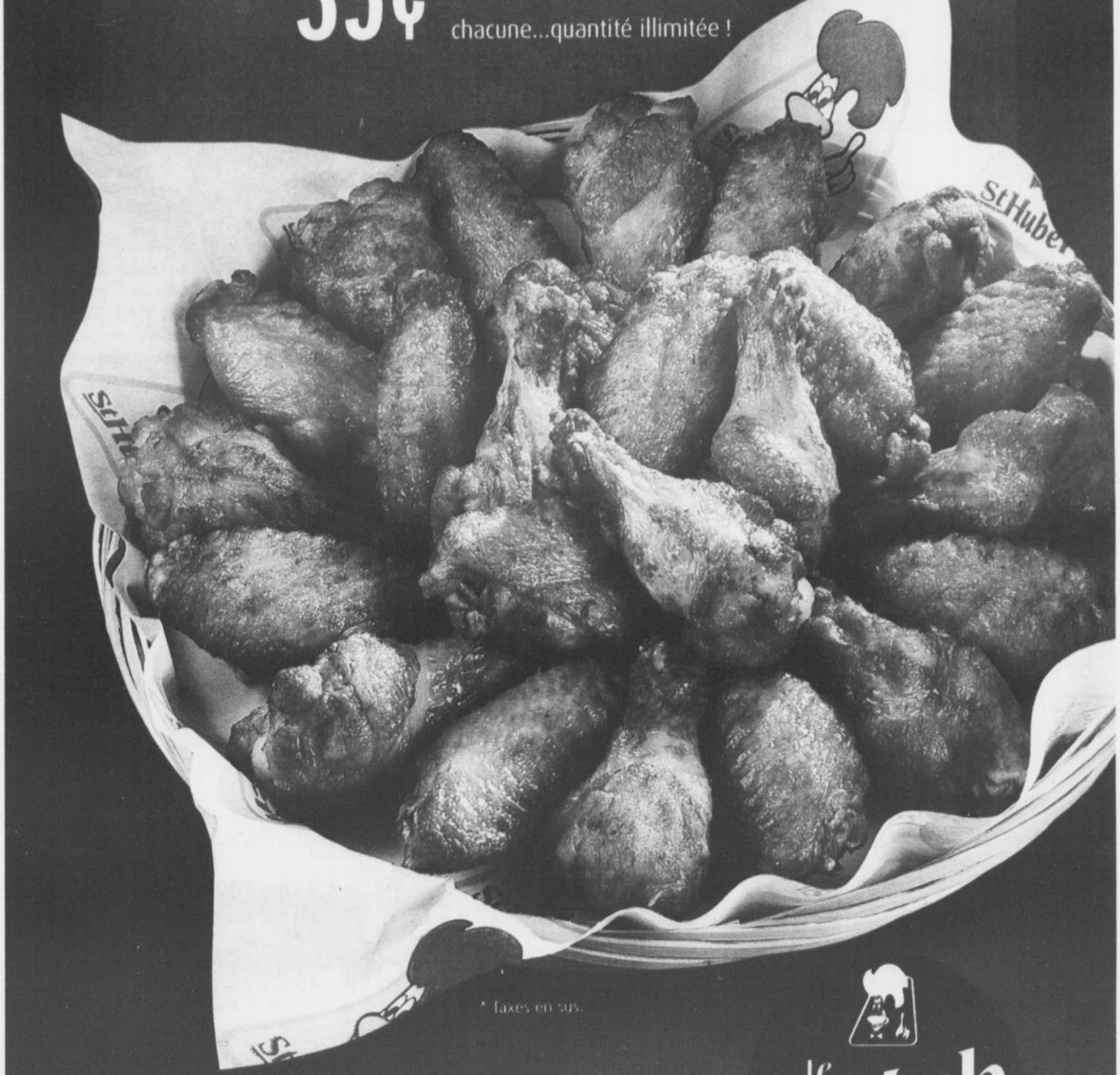
CENTRE DE PNEUS ET ROUES... NEUFS ET USAGÉS

Prix et offres pour un temps limité, taxes en sus.

4761 Boul. Laurier, Terrebonne
(secteur La Plaine)
www.performance5etoiles.com Tél.: (450) 964-2246
VISA MasterCard Interac PAIEMENT DIRECT

Les mercredis et jeudis épicés
du St-Hub

Tous les mercredis et jeudis, le 4 à 7 est particulièrement « hot » au St-Hub.
L'ambiance est chaude, la bière est fraîche et les ailes sont
à seulement **35¢*** chacune...quantité illimitée !



* Taxes en sus.

Au resto-bar de Terrebonne seulement.

1415, boul. Moody, Terrebonne

le St-Hub
RESTO • BAR

GAGNEZ 500$ d'épicerie pour Noël

Le tirage aura lieu le 21 décembre 2005 au journal La Revue à 11h.

Faites parvenir votre coupon dans une enveloppe (un par enveloppe) au journal La Revue "Concours Gagnez votre épicerie pour Noël"

METRO Plus
1300 boul. Moody, Terrebonne

231, Sainte-Marie, Terrebonne J6W 3E4
Règlements disponibles au journal La Revue.

la Revue

Nom : _____

Adress : _____

Ville : _____ Tél.: _____

OPTOMÉTRISTES & OPTICIENS LAMBERT

Dr. Robert Lambert, b.a.o.d.
Dr. Nathalie Therrien, o.d.
Dr. Nathalie Cyr, o.d.
Dr. Marie-Eve Papillon, o.d.
OPTOMÉTRISTES

Jocelyn Lambert, o.o.d.
OPTICIEN D'ORDONNANCES

TERREBONNE • MASCOUCHE • LACHENAIE

Les Galeries de Terrebonne	3080, boul. Ste-Marie, Mascouche	4587, rue des Fleurs, Lachenaie
(450) 471-1668	(450) 966-1252	(450) 654-2851

ANIMALERIE BOUFFE-TOUT inc.

Salon de toute et toilettage pour chiens et chats

° Prenez rendez-vous

Idées cadeaux

Ouvert 7 jours pour le temps des fêtes

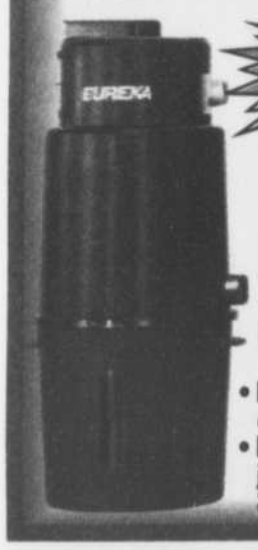
Nourriture et accessoires pour animaux
Vente : Chiens, chats, oiseaux, poissons, reptiles, etc...

Vous trouverez de tout même des petits amis

978, boul. Moody, Terrebonne (450) 961-4999

ASPIRATEURS EUREKA

ASPIRATEUR 2000 plus
Votre spécialiste de l'aspirateur



349$ Super silencieux

Rabais 60$ **99,99$**

À l'achat d'un aspirateur central
Courant 159.99$

- Modèle économique
- Pour maison jusqu'à 3500 pi. ca.

- Vente - Service
- Réparation
- Installation de central
  Licence RBQ 1774-7924-06
- Toutes marques
- Neuf et reconditionné

VASTE CHOIX D'ASPIRATEURS RÉSIDENTIELS DE TOUS GENRES

Galeries Terrebonne
1185, boul. Moody
(450) 492-1254
www.aspirateur2000plus.com

Pris dans un tourbillon...

Consultez avant qu'il ne soit trop tard

Nous comprenons bien le stress et la frustration que vous ressentez

- **La faillite n'est pas la seule solution....**
- **La proposition....**
  permet de conserver vos biens tout en ne faisant qu'un seul paiement mensuel abordable et sans intérêt.

PARTICULIER ET COMMERCIAL

C'est possible d'obtenir de l'aide sans frais et sans obligation

Bien comprendre vos options

Noiseux syndic inc.
Syndic de faillite • réorganisation financière
Sans frais : 1-866-492-0200
Première consultation gratuite
www.noiseuxsyndic.com

1102, boul. Moody, bureau 200
Terrebonne (Qc) J6W 3K9

(450) 492-0200

Gilles Noiseux
C.I.R.P. Syndic

Margaret Keir
Administrateure
Conseillère en insolvabilité

Bijouterie Au Petit BIJOU Inc.

EN AFFAIRE DEPUIS 1955

Vente 50ième anniversaire

- 50% Bijoux argent
- 30% Boucles d'oreilles diamants
- 30% Bagues Or Hommes • Femmes
- 25% Montres Bulova
- 20% Bijoux Or
- 15% Perles
- 10% Bijoux ambres
- Vaste choix Horloges
- Bracelets Zoppini et Otes

3100, boul. Mascouche, Mascouche
(Voisin du bureau d'immatriculation)
(450) 474-3223

Pharmacie Pierre Bélanger

affilié à Familiprix

Pierre Bélanger, pharmacien
homéopathie

3395, boulevard de la Pinière, Terrebonne
Tél.: (450) 477-7979 Téléc.: (450) 477-0279
Courriel: pierrebelanger@famili-prix.com

TD Canada Trust ouvre une succursale à Lachenaie

Lors de l'ouverture de la succursale, Patrick Lemire a remis un chèque symbolique de 6 000 $ à l'organisme Collations-dépanneur, témoignant ainsi de son engagement à aider l'organisme et de la volonté de la banque de s'investir dans le mieux-être de la communauté.

TD Canada Trust a inauguré, le 24 novembre, sa nouvelle succursale de Lachenaie. Dignitaires, gens d'affaires et clients ont assisté à cette ouverture en grande pompe.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca

«L'engagement à offrir le meilleur service possible à nos clients constitue la pierre angulaire de notre mission chez TD Canada Trust. De plus, l'ouverture d'une nouvelle succursale à Lachenaie va dans le sens de notre objectif d'être toujours plus près de notre clientèle. Les résidents de cette collectivité de la région de Lanaudière pourront donc trouver près de chez eux les services d'une grande institution financière comme TD Canada Trust, et ce, dans le confort d'une toute nouvelle succursale», a déclaré Christine Marchildon, première vice-présidente pour TD Canada Trust au Québec.

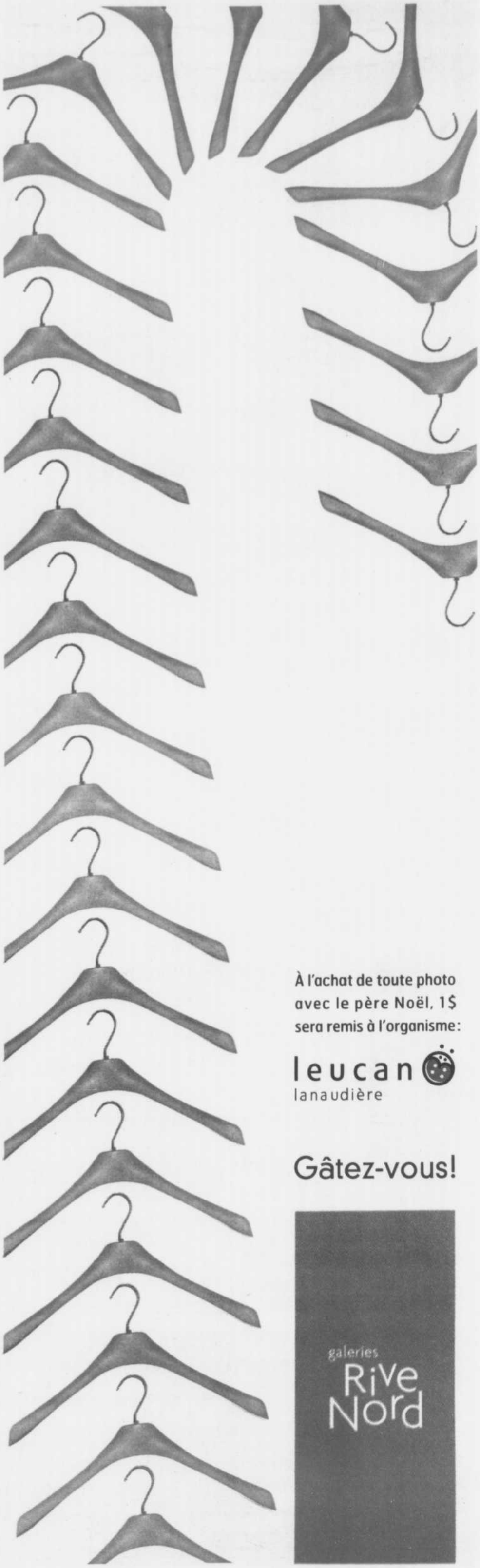
«Désormais, les résidents et les gens d'affaires de Lachenaie et des environs trouveront ici même des réponses à leurs questions et des solutions à leurs besoins», a indiqué Patrick Lemire, directeur de la succursale.

Récompenses

Selon les résultats d'un récent sondage mené auprès des clients des cinq plus grandes banques par Synovate, une entreprise de sondage indépendante, TD Canada Trust arrive au premier rang parmi les cinq principales banques du pays pour la qualité de son service. En outre, TD Canada Trust a récemment été nommée, pour une deuxième année de suite, meilleur fournisseur de services bancaires par Internet aux particuliers au Canada, et ce, dans le cadre d'un concours organisé à l'échelle mondiale par Global Finance, une revue financière à rayonnement international.

La nouvelle succursale, située au 730, montée des Pionniers, offre des services au comptoir 55 heures par semaine. Deux guichets automatiques sont également accessibles 24 heures par jour, dont un à l'auto. La succursale offre un accès aux personnes à mobilité réduite.

Les heures d'ouverture sont les suivantes : lundi, mardi et vendredi de 9 h à 18 h, mercredi et jeudi de 9 h à 20 h, et samedi de 9 h à 15 h.



À l'achat de toute photo avec le père Noël, 1$ sera remis à l'organisme:

leucan
lanaudière

Gâtez-vous!

galeries
Rive Nord

PARTICIPEZ AU « *Dépouillement de Noël* »

de la Revue et RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.

et de ces commanditaires

BOJEUX · Boomerang · imavision.com · NEWITZ · PLAY · TUTTI · UBISOFT

Pour participer : Postez ou déposez le dessin chez Re/Max des Mille-Îles, 980, boul. des Seigneurs, Terrebonne, J6W 1V1.

Tirage le 21 décembre 2005 à 10 h chez Re/Max des Mille-Iles *(pour les 4 à 10 ans)*

Concours « *Coloriez et gagnez pour Noël* » avec la Revue et RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.

Nom enfant : ..... Âge : .....

Nom du parent ou tuteur : .....

Adresse : ..... Tél. : .....

- *CADEAUX ET ACCESSOIRES DÉCORATIFS*
- *SERVICE D'AMÉNAGEMENT INTÉRIEUR*
- *CONSULTATION À DOMICILE*

Joyeux Noël à toute notre fidèle clientèle
Bonne chance à tous les participants

Rabais 10% Sur présentation de cette annonce

Lundi : ..... Fermé
Mardi au samedi : .... 12 h à 22 h
Dimanche : ..... 12 h à 17 h

185, Ste-Marie
Vieux-Terrebonne
(450) 492-9119

O'Marraine

Friperie

Neufs/pret-a-reporter
Enfants & Maternite
Achat/Vente/Consignation

Acessoires
Produits Calidoux
Vetements Griffes
Ameublement
Jouets

Cadeaux Coccoli · Mexx · Souris Mini

850, montee masson
Lachenaie
(450)471-1728

J'M

Les RESTAURANTS McDonald's
1400 Moody Terrebonne **5531 Laurier La Plaine**

PROMOTIONS BOLOOK inc. — Sylvie Loof — "VOUS AUREZ UN BOLOOK" www.bolook.com

VÊTEMENTS ET ARTICLES PROMOTIONNELS
Broderie et Sérigraphie
Conception graphique

Tél.: (450) **474-4949** Fax: (450) 474-2701
Émail: info@bolook.com
2727, boul. Ste-Marie, Mascouche, Qc, J7K 1N2

Librairie l'Odyssée
GALERIES DE TERREBONNE
1185, boul. Moody
492-0607

Sur présentation de ce coupon Obtenez **20%** de rabais *Sur tous les livres pour enfants*
Valide jusqu'au 31 janvier 2005

Le Coffre de Jouets
Vente - Achat - Consignation
d'articles pour enfants neufs et usagés
Jouets - Livres
Jeux éducatifs - Cadeaux
9
Accessoires - Ameublement
Vêtements 0-6 ans
Ballons à l'hélium
Tout ce qui concerne le monde de l'enfance!
192 rue St-André Vieux-Terrebonne **961-1384**
www.lecoffredejouets.com

VENEZ VISITER NOTRE SITE INTERNET : www.remax-quebec.com/desmilleiles

RE/MAX

Toute l'équipe de Re/Max vous souhaite un Joyeux Noël et une nouvelle année de santé et prospérité !

2 adresses pour mieux vous servir

980, Boulevard des Seigneurs Terrebonne **471-5503**

293, Montée des Pionniers Lachenaie Est **582-5544**

+ kiosque aux Galeries TERREBONNE

RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC. COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

La Capital Distinction maintenant à Terrebonne

Les propriétaires des succursales de Mascouche et Terrebonne de La Capital Distinction, Ginette Fortin et Christian Chicoine, entourent le président-directeur général de l'entreprise, Paul Legault, lors de l'ouverture des nouveaux bureaux de Terrebonne.

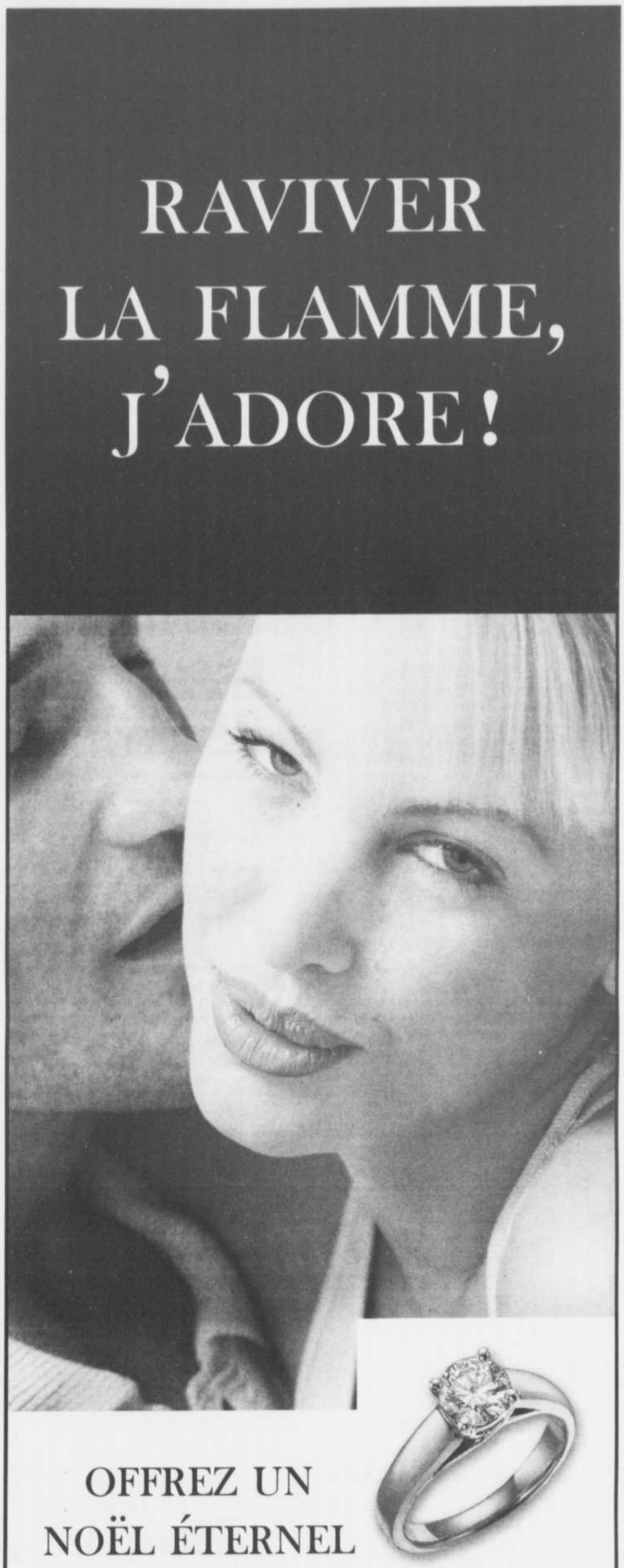
Installés à Mascouche (3113, boulevard Mascouche) depuis plus de quatre ans, les agents immobiliers de La Capital Distinction ont maintenant un pied-à-terre au 2295, chemin Gascon à Terrebonne.

Les nouveaux locaux de l'entreprise spécialisée dans la vente et l'achat de biens immobiliers regroupera 23 agents. «Cette inauguration est en lien direct avec notre philosophie, qui est de toujours en offrir plus à nos clients. La Capital Distinction est d'ailleurs la seule entreprise à offrir une garantie lors de l'achat d'une maison, et ce, gratuitement», a tenu à souligner Ginette Fortin, propriétaire de la succursale avec Christian Chicoine.

Fait à noter, La Capital Distinction figurait en tête de liste des meilleurs vendeurs en septembre.

Taxi Vidéo : un clic et on vous livre les meilleurs films

Taxi Vidéo, un service de location et livraison de DVD, vient tout juste d'ouvrir son site Internet permettant de louer les meilleurs films à partir de votre ordinateur, et de vous les faire livrer à la maison. D'un simple clic, vous pouvez sélectionner vos films favoris et les commander en ligne. On vous livrera le tout sur le champ, et le lendemain, un livreur viendra récupérer vos locations. Plus de course folle pour éviter les retards, et le tout est offert au même prix que dans les clubs vidéo. L'adresse du site est le www.taxivideo.tv. L'inscription est gratuite, et le site est facile de consultation. Idéal pour les personnes à mobilité réduite, les personnes qui n'ont pas de véhicule... ou tout simplement pour le plaisir de rester chez soi. Sur la photo, on reconnaît les associés Richard Thibodeau et Marcel Hannan et Denise Cloutier Gauvreau, conseillère à la Ville de Mascouche.



L'importance de la relève dans les entreprises

Quand on sait que 50 % des PME changeront de mains au cours des 10 prochaines années et qu'elles représentent 98 % de notre économie, l'importance de la relève dans les entreprises prend tout son sens.

ÉRIC LADOUCEUR
redaction@larevue.qc.ca

C'est pourquoi, le 30 novembre, le Centre financier aux entreprises Desjardins Les Moulins, en collaboration avec le Centre local de développement économique des Moulins (CLDEM), a invité Louis L. Roquet, président et chef d'exploitation de Desjardins Capital de risque, à venir s'entretenir sur ce sujet chaud dans le monde des affaires.

Dernière étape

Ancien président-directeur général d'Investissement Québec (de 1995 à 2002) et maintenant membre de la famille Desjardins, M. Roquet a entrepris de faire le tour du Québec afin de prendre le pouls des entrepreneurs de la province. La salle de réception du Club de golf Le Boisé de Terrebonne représentait d'ailleurs la 59e et dernière étape de son périple.

Plusieurs membres de Desjardins ont assisté à la conférence de Louis L. Roquet. Sur la photo, on reconnaît Martin Léveillé, directeur général de la Caisse Desjardins Le Manoir, André Lachapelle, président du Conseil régional des Caisses Desjardins de Lanaudière et du Conseil régional Coopératif Lanaudière, Louis L. Roquet, président et chef d'exploitation de Desjardins Capital de risque, Line Lemelin, présidente de la Caisse Desjardins Le Manoir, Jean Beaudoin, vice-président – Soutien au développement des affaires, André Shatskoff, directeur général de la Caisse Desjardins Terrebonne, Mario Turcot, directeur du Centre financier aux entreprises Desjardins Les Moulins, Jean-Louis Legault, membre du conseil du CLDEM, et Claude Robichaud, directeur général du CLDEM. (Photo : Éric Ladouceur)

«On parle beaucoup des aspects fiscaux et financiers des transferts d'entreprise, mais on parle peu du côté humain. Malheureusement, la relève est une question négligée, surtout dans les entreprises qui sont la plupart des PME à leur première génération. Le fondateur, propriétaire, seul actionnaire et seul maître à bord prétendra qu'il n'a pas le temps. Ou bien il se voit encore trop jeune pour envisager quelque éventualité que ce soit. En fait, toutes les raisons sont bonnes pour remettre à plus tard cet exercice difficile néanmoins nécessaire», a d'abord expliqué le conférencier devant une centaine d'invités de Desjardins et du CLDEM.

Selon M. Roquet, il n'y a jamais de bon temps pour transférer son entreprise, l'important c'est avant tout de commencer à en parler avec son entourage, ses conseillers, sa famille, etc. «J'ai connu un entrepreneur qui, à 53 ans, savait déjà laquelle de ses trois filles serait au marketing, laquelle s'occuperait de la production ainsi que celle qui présiderait l'entreprise», a-t-il souligné.

Valeur du patrimoine

Un autre aspect important aux yeux de Louis L. Roquet est la valeur du patrimoine qu'un entrepreneur peut aller chercher lorsqu'il vend son entreprise. «Après des années de travail à prendre des risques financiers presque constamment, je pense que l'entrepreneur a le droit d'obtenir une bonne valeur pour le patrimoine qu'il transfert», a-t-il mentionné devant plusieurs entrepreneurs plutôt d'accord avec la réflexion.

Tout en soulignant que la MRC Les Moulins faisait partie des régions les plus prospères au Québec, M. Roquet a lancé un avertissement clair : «Il faut le plus possible que les entreprises qui changeront de propriétaire restent dans votre région. La Gaspésie est un exemple d'endroit où tout le pouvoir de décision a été déménagé ailleurs», a-t-il averti.

Un conseil très pertinent, et ce, même si on peut difficilement comparer la Gaspésie et la MRC Les Moulins. Pour plusieurs, la Chine et l'Inde sont plus à craindre.

Guide des Adresses 964-4444
www.guidedesadresses.com
À votre service depuis 1982
A.C.R. Extermination enr.
450-964-1721
Consultez le Guide en page 150

MRC Les Moulins
TERREBONNE • MASCOUCHE

AVIS DE PUBLICATION

Avis est par les présentes donné que la ministre des Affaires municipales et des Régions, madame Nathalie Normandeau, n'a pas de demande de modification à formuler eu égard au règlement n° 97-7 intitulé: « Règlement modifiant le règlement n° 97 adoptant le schéma d'aménagement révisé de la MRC Les Moulins afin de définir les îlots déstructurés en zone agricole permanente ». Le règlement n° 97-7 respecte les orientations et les projets du gouvernement en matière d'aménagement. Conformément à l'article 53.9 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme, le règlement n° 97-7 est donc reconnu comme étant en vigueur le 25 novembre 2005.

Conformément à l'article 234.1 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme, nous confirmons que le texte et les plans en vigueur sont identiques au texte adopté par le conseil de la MRC Les Moulins à la séance ordinaire tenue le 13 septembre 2005.

Les personnes intéressées à consulter ce règlement peuvent s'adresser aux municipalités de Mascouche et Terrebonne ou au bureau de la MRC Les Moulins situé au 148, rue Saint-André à Terrebonne.

Donné à Terrebonne, Québec
ce 7 décembre 2005.

Mireille Ouimet
Secrétaire-trésorière adjointe

MRC Les Moulins
TERREBONNE • MASCOUCHE

AVIS PUBLIC
MODIFICATION AU SCHÉMA D'AMÉNAGEMENT RÉVISÉ

Avis est par les présentes donné que le conseil de la Municipallité de comté Les Moulins, à la séance ordinaire tenue le 23 novembre 2005, a adopté le projet de règlement n° 97-8 modifiant le règlement 97, concernant le schéma d'aménagement révisé de de La MRC Les Moulins.

Projet de règlement n° 97-8

L'objet de ce règlement est de permettre une meilleure application des principes véhiculés par le schéma d'aménagement révisé de la MRC Les Moulins et de son document complémentaire en apportant des corrections mineures aux niveaux textuel et cartographique.

Une assemblée de consultation publique se tiendra le mardi 17 janvier 2006 à 17 h 45 au bureau de la MRC Les Moulins situé au 148, rue Saint-André à Terrebonne. Les documents peuvent être consultés au bureau de la MRC Les Moulins ainsi qu'au bureau des greffiers des municipalités de Mascouche et Terrebonne.

Donné à Terrebonne, Québec
ce 7 décembre 2005.

Daniel Pilon
Directeur général et secrétaire trésorier

Prix Hommage bénévolat-Québec 2006
Une récompense au dévouement

Vous connaissez une personne bénévole ou un organisme communautaire engagé dans son milieu?

Faites un geste de reconnaissance à son égard.

Présentez sa candidature pour l'obtention d'un prix Hommage bénévolat-Québec dans l'une de ces catégories :

- Jeune Bénévole – Prix Claude-Masson (14 à 30 ans)
- Bénévole en action (31 ans et plus)
- Organisme en action

Date limite d'inscription : 3 février 2006

Pour obtenir un formulaire de mise en candidature ou tout renseignement :

Secrétariat à l'action communautaire autonome du Québec

Région de Québec : 418 646-9270
Ailleurs au Québec, sans frais : 1 800 577-2844
Courrier électronique : saca@saca.gouv.qc.ca
Internet : www.benevolat.gouv.qc.ca

Avec la collaboration de :
FCABQ Fédération des centres d'action bénévole du Québec
Réseau de l'action bénévole du Québec
Emploi et Solidarité sociale Québec
Avec la participation de :
• Les Publications du Québec

VILLE DE Mascouche

AVIS PUBLIC
ADOPTION DU BUDGET 2006
PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS – 2006-2007-2008
AUX CONTRIBUABLES DE LA SUSDITE MUNICIPALITÉ

AVIS est par les présentes donné, conformément à l'article 474.2 de la Loi sur les cités et villes, que le Conseil municipal de la Ville de Mascouche tiendra une séance spéciale aux date, heure et lieu suivants :

Date : lundi le 19 décembre 2005
Heure : 19 h 00
Lieu : Salle du conseil municipal
3038, chemin Sainte-Marie
Mascouche (Québec)

Les délibérations du conseil et la période de questions lors de cette séance spéciale porteront exclusivement sur les sujets suivants :

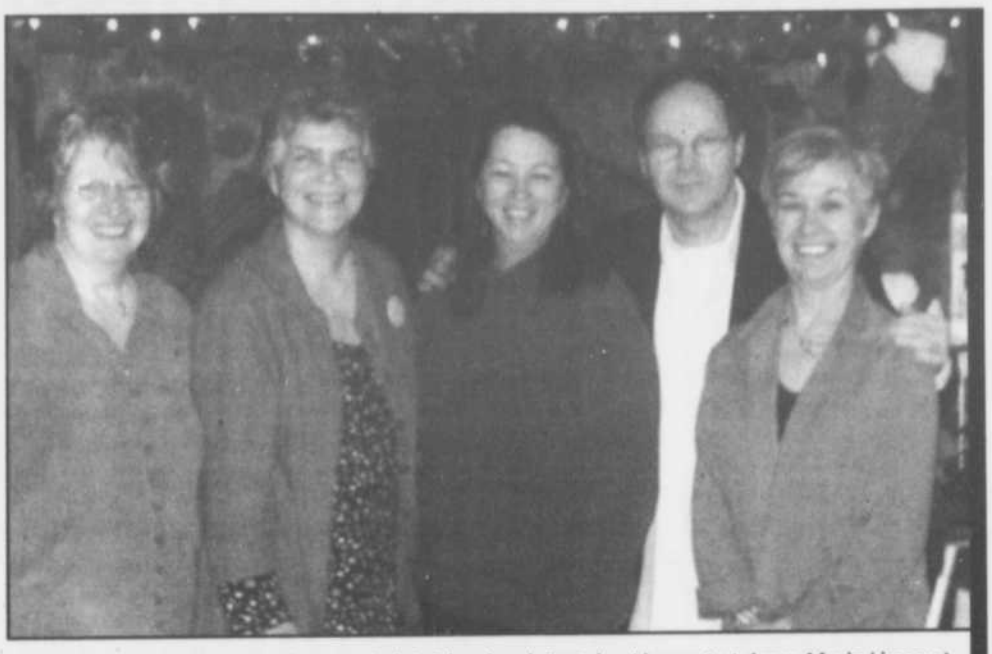
- adoption des prévisions budgétaires (revenus et dépenses) 2006;
- adoption du programme triennal d'immobilisations 2006, 2007, 2008

Donné à Mascouche, Québec,
Ce 7 décembre 2005

La greffière

Danielle Lord, notaire

Plaisir d'offrir, joie de recevoir



Francine Gauvin, Florence Lincourt, Sylvie Blanchard, Antoine Lincourt et Anne-Marie Lincourt était présents pour l'ouverture officielle de l'exposition de beaux livres. Une tradition de Noël qui se poursuit à la Librairie Lincourt, et la magie opère! (Photo : Mylène Healey)

C'était jour de fête le 4 décembre à la Librairie Lincourt du Vieux-Terrebonne, à l'occasion de l'ouverture officielle de l'exposition annuelle de beaux livres, qui s'y tiendra tout le mois de décembre.

MYLÈNE HEALY
redaction@larevue.qc.ca

L'amour des livres

Dans une ambiance intime et chaleureuse, c'est une invitation à vous plonger dans les mille et un trésors de la librairie que vous propose la famille Lincourt. Des trésors pour tous les goûts, soit pour vous, soit pour offrir en cadeau à un être cher.

Ainsi, la tradition se poursuit pour Anne-Marie et Florence Lincourt, des passionnées de littérature. Afin de recevoir leur clientèle, elles ouvrent au public la mezzanine de leur commerce, un endroit qui vaut à lui seul le déplacement, avec son plancher recouvert entièrement de vieilles coupures de journaux de la région qui ne datent pas d'hier! La magie des mots opère et charme les visiteurs.

Le feu danse dans la cheminée

Avec le feu qui craque dans la cheminée et l'odeur réconfortante du bois qui brûle, l'ambiance est idéale pour vous laisser aller à bouquiner un peu et découvrir les nombreuses œuvres disponibles.

Et si ce n'est pas pour Noël, la Librairie Lincourt participe à la 7e édition de La lecture en cadeau, un projet communautaire qui vous propose d'acheter un premier livre jeunesse à un enfant pauvre.

En outre, que ce soit pour vous, pour un cadeau ou pour un enfant démuni, c'est un rendez-vous au 191 St-André dans le Vieux-Terrebonne.

Ah! Ha! du nouveau à La Plaine

Les pharmaciens Daniel Vermette et Philippe Larochelle, membres affiliés à Familiprix, et toute leur équipe ont maintenant le plaisir de vous accueillir dans de plus grands locaux, toujours situés à la même adresse, soit le 5661, boulevard Laurier à La Plaine.

La pharmacie a agrandi considérablement sa superficie, passant de 2 800 pi2 à 6 715 pi². Pour MM. Vermette et Larochelle, il était important de préserver le caractère chaleureux du commerce en plus d'offrir des produits et services diversifiés.

D'ailleurs, les travaux d'agrandissement ont été effectués en respectant plusieurs éléments essentiels, et une attention particulière a été accordée à l'éclairage et à la dimension des allées. À cela s'ajoute un laboratoire des plus modernes spécialement aménagé pour mieux répondre à la demande de la clientèle sans cesse grandissante.

Dorénavant, vous pourrez également compter sur un plus grand choix de produits en large inventaire, sur un tout nouveau département de cosmétiques avec des esthéticiennes à votre service de même qu'une boutique cadeaux très attrayante.

APPEL D'OFFRES

Terrebonne
Une histoire de vie

SOU-2005-98 **CONTRÔLE DE LA POPULATION ANIMALE**

Des soumissions publiques seront reçues au bureau de la Direction de l'entretien du territoire, situé au 1051, rue Nationale, Lachenaie, jusqu'au 20 décembre 2005 avant 11h00.

Les cahiers des charges et formules de soumissions pourront être obtenus au bureau du responsable soutien aux approvisionnements, situé au 1051, rue Nationale, Lachenaie, (poste #7), en s'adressant au soussigné moyennant un dépôt non remboursable en argent comptant ou sous forme de chèque visé au montant de cinquante dollars (50.00$) chacun fait à l'ordre de la Ville de Terrebonne.

Les soumissions proposées devront être accompagnées d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission fait au nom de la Ville de Terrebonne, d'une valeur minimale de dix (10%) pour cent du montant total de la soumission présentée.

L'ouverture des soumissions aura lieu le 20 décembre 2005, à 11h01, au bureau de la Direction de l'entretien du territoire, situé au 1051, rue Nationale, Lachenaie.

La Ville de Terrebonne ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes.

Donné à Terrebonne, ce 1er décembre 2005

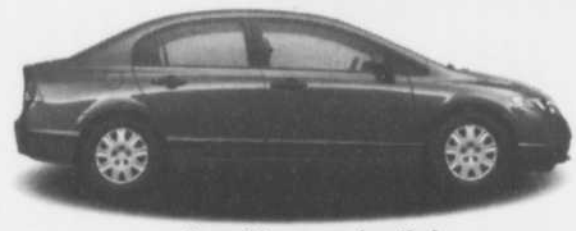
André Plourde, responsable soutien aux approvisionnements
andre.plourde@ville.terrebonne.qc.ca

Pour votre Honda c'est... Honda de Terrebonne

Vente fin d'année
Offres spéciales pour les 2005
0$ comptant
1er PAIEMENT MARS 2006
« Obtenez 3 mensualités gratuites à l'achat »
Valide pour un temps limité

ÉCONOMISEZ SUR NOS DÉMOS ET NOS MODÈLES 2005 INFORMEZ-VOUS!

Venez voir nos modèles 2006, dont LA TOUTE NOUVELLE CIVIC!



Venez faire un essai routier!
CIVIC BERLINE OU COUPÉ DX 2006

En location à partir de seulement 228$*/MOIS
Transport et préparation inclus

4 PNEUS D'HIVER EN PRIME
ACCORD DX 2006
EN LOCATION À PARTIR DE
298$*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS!

4 PNEUS D'HIVER EN PRIME
CR-V SE 2006
EN LOCATION À PARTIR DE
308$*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS!

4 PNEUS D'HIVER EN PRIME
ODYSSEY LX 2006
EN LOCATION À PARTIR DE
348$*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS!

4 PNEUS D'HIVER EN PRIME
PILOT LX 2006
EN LOCATION À PARTIR DE
418$*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS!

4 PNEUS D'HIVER EN PRIME
RIDGELINE LX 2006
EN LOCATION À PARTIR DE
417$*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS!

PRÊT POUR LIVRAISON IMMÉDIATE!

OUI, ON A FAIT LE PLEIN
Tous les nouveaux véhicules Honda sont livrés avec un réservoir plein.
Photos peuvent différer
OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'À 21 H
Honda 750$ DE RABAIS AUX DIPLÔMÉS

ON REVIENT TOUJOURS CHEZ HONDA
Honda Terrebonne 2005
2850 CHEMIN GASCON, TERREBONNE
477-0555
HONDA
www.hondaterrebonne.com

la région en activité

MÉLANIE SAVAGE

Envoyez vos communiqués à activites@larevue.qc.ca

CHEMINEMENT PERSONNEL

SANTÉ MENTALE

Être un proche d'une personne qui vit des problèmes de santé mentale n'est pas toujours facile. Si telle est votre situation, La lueur du phare de Lanaudière offre des rencontres d'échange une fois par mois. Prochaine rencontre : 14 décembre à 9h au Centre Angora, école La Sablière, 4125 d'Argenson, Terrebonne. Info : 1 800 465-4544.

• • •

Mot de la présidente de Galilée

Comme le temps passe vite! Déjà décembre est à nos portes. Galilée n'échappe pas à la règle.

Aider, c'est notre vraie mission. Nous prenons les inscriptions pour les paniers de Noël jusqu'au 9 décembre moyennant les documents comme preuves de résidence et revenus annuels. Prendre rendez-vous en composant le (450) 492-9442.

Autre activité : la Chambre de commerce de Terrebonne nous offre la possibilité de recueillir des denrées à son déjeuner mensuel de décembre, servi au Centre de golf Le Versant ce mercredi 7 décembre à 7 h 30.

Les paniers de Noël seront complétés du 19 au 22 décembre.

Je suis toujours disponible à recevoir vos commentaires au (450) 492-9442.

Bénévolement vôtre,
Danyelle Dubé,
présidente

GALILÉE

ON OFFRE / ON DEMANDE

CENTRE D'ABANDON DU TABAGISME

Le Centre d'abandon du tabagisme (CAT) est un service offert par le CLSC Lamater pour aider la personne désireuse d'arrêter de fumer. Un suivi par le biais de rencontres individuelles avec une infirmière spécialisée permet au fumeur de mieux comprendre sa dépendance. Il ou elle peut ainsi recevoir un soutien et des conseils adaptés. Le CAT est ouvert aux adolescents, adultes et femmes enceintes. Les rencontres ont lieu en semaine, de jour ou de soir, ou le samedi. Prendre rendez-vous au 471-2881, option 3. Pour discuter avec l'intervenante en cessation tabagique : 471-2881, poste 4311.

• • •

DERNIÈRE CHANCE!

Voici votre dernière chance pour vous procurer le livre «Divertissement», qui d'économie sans pareil! En effet, il ne reste qu'une semaine à cette campagne annuelle, sans quoi... il faudra attendre à l'année prochaine pour vous procurer votre exemplaire. Téléphonez sans tarder et posez ainsi une bonne action communautaire. Tous les profits de la vente de ce livre vont à l'organisme Échange Gardiennage des Moulins. Un cadeau à faire ou à se faire. Info.: Nathalie Cyr au 961-3967.

• • •

VENTE DE SACS BRUNS

Le Centre d'entraide de Mascouche fera une vente de sacs bruns à 3$ et de sacs jaunes 10$ à la section «vêtements» le 17 décembre de 9h à 12h. Le Centre sera fermé ensuite pour les vacances des fêtes. Il rouvrira le 5 janvier. Le Centre est situé au 3320 Ste-Marie à Mascouche. Info.: vêtements au 474-6588, meubles au 474-7331.Bienvenue à tous.

• • •

VENTES

Nombreuses ventes de décembre au Comptoir d'entraide de Terrebonne (421, rue Léveillé) : vente de bijoux les 7 et 8 décembre et vente d'artisanat les 9 et 10 décembre. Info.: 471-1067.

• • •

BÉNÉVOLES DEMANDÉS

L'Association des bénévoles du CHSLD-Vigi Yves-Blais est à la recherche de bénévoles pour aider à l'organisation des activités de loisir pour les résidents du centre. Les bénévoles aideront la récréologue dans la préparation et l'animation des activités. Ils participent selon leurs disponibilités et intérêts. Info.: Chantal Ouellet au 474-6991, poste 309. Nous vous attendons en grand nombre, car les besoins sont nombreux.

• • •

COMPTOIR FAMILIAL

Le comptoir familial situé au 208, ch. des Anglais à Mascouche sera fermé du 23 décembre au 9 janvier. Venez nous voir et profitez-en pour nous apporter vos vêtements et articles divers usagés et encore en bon état. Info.: 477-8522.

• • •

COLLECTE DE DENRÉES

Le service d'aide SEDAI TSS de Terrebonne s'associe à la Clinique Chiropratique familiale la Seigneurie pour ramasser des denrées dans le but de venir en aide aux gens démunis de la région. Apportez vos denrées non périssables entre le 1er et 29 décembre au 1678 ch. Gascon et vous recevrez l'ouverture du dossier et les radiographies (si nécessaire) sans frais. Merci à l'avance de votre générosité. Pour un rendez-vous, appelez au 492-2444.

• • •

REPAS SPAGHETTI

Les 10 et 17 décembre, le Club Optimiste Le Plainois de Terrebonne et Ste-Anne-des-Plaines tiendront un repas spaghetti de 11h à 19h. Les profits seront remis au Club pour faire des activités avec les jeunes de notre ville. Cette collecte de fonds est tenue en collaboration avec le Tournoi de hockey Rogers Sans-Fil de La Plaine et le IGA de La Plaine, des partenaires exemplaires. Coût : 5,75$/personne. Venez vous régaler à l'école de l'Odyssée au 2201 de la Jonquille à La Plaine. Info.: Rachel Brunet au (514) 299-0808.

• • •

GUIGNOLÉE

C'est le 10 décembre que se tiendra la guignolée de la paroisse Très-St-Sacrement. Les responsables, Serge Juteau et Gatéan Aubin, membres de Chevaliers de Colomb du Conseil 7044, invitent tous les gens intéressés à joindre l'équipe de bénévoles à la salle paroissiale dès 8h30 afin d'être prêts à partir vers 9h pour la cueillette des victuailles. Dans l'après-midi, plus de 40 paniers seront distribués aux familles démunies de la paroisse. Info. : M. Juteau au 435-4269 ou M. Aubin au 433-0931. Les personnes démunies peuvent appeler au 435-4206 pour une demande de panier de Noël.

• • •

GÂTEAUX AUX FRUITS

Cette année encore, le Club Optimiste Lachenaie tient une campagne de financement au profit des jeunes en vendant des gâteaux aux fruits de luxe, tout beurre, tranché. Prix : 12$/unité. Contactez Denis Paradis au 961-9899 pour votre commande (2 gâteaux).

PARENTS, ENFANTS, ADOS

GRAND CONCOURS AMATEUR

Le Club Optimiste Lachenaie est à la recherche de jeunes de 6 à 17 ans talentueux dans tous les domaines artistiques. Faites parvenir votre CV ainsi que votre cassette, vidéo ou CD au 2951, boul. St-Charles, Lachenaie, J6W 3L5. Info.: Robert ou Ginette au 471-3547. Sous la présidence de Robert Girard.

• • •

BÉBÉ FUTÉ À LA PLAINE

Atelier de stimulation et de complicité pour mamans et bébés. Entourés d'autres mamans, venez vivre des moments chaleureux avec bébé! Vous découvrirez des trucs et solutions dans chacun des thèmes abordés. En plus, des techniques de base sur les bienfaits du massage tout en apprenant et en créant d'amusants jeux d'éveil. C'est un rendez-vous pour les nouvelles mamans et leur bébé. Groupe 0-6 mois : 10 rencontres pour 80$. Groupe 6-12 mois : 8 rencontres pour 64$. Info. ou inscription au Carrefour Familial des Moulins, 492-1257.

• • •

FILMS DU SAMEDI

Le 10 décembre au Centre Marie-Victorin adjacent à l'école Jeunes du Monde (accès par la Côte Terrebonne), projection par le Comité des Loisirs Georges VI du film d'animation «Le Boréal Express» pour les enfants de 5 à 14 ans. Début à 14h, fin vers 16h. Coût : 3$/enfant, 3,50$/adulte. Vente de friandises sur place au coût de 0,75$. Info.: 471-1808, poste 7781.

AÎNÉS

ÂGE D'OR DE LACHENAIE

Souper des fêtes: 21 janvier à 18h à l'école Bernard-Corbin (1747 Rochon, Lachenaie). Buffet Campbell et soirée dansante avec Ginette. Table de 12 personnes. Pour les membres, possibilité de se faire photographier gratuitement pour notre nouvelle mosaïque. Membres:16$, non-membres: 20$. Vente des billets les 14 et 16 décembre au local situé au 2953, ch. St-Charles, coins St-Denis à Lachenaie de 14h à 16h. Places limitées, hâtez-vous! Local fermé du 17 décembre au 5 janvier. Joyeuses fêtes! Info.: Pauline Malépart au 964-9733, Léonne Bois au 961-4368, Laurette Favreau au 471-6074.

• • •

ÂGE D'OR ST-SYLVAIN

Le souper traditionnel de Noël du Club de l'Âge d'Or St-Sylvain aura lieu chez la famille Constantin à St-Eustache le 13 décembre à 17h. La soirée sera animée par Ronald Lacoste. Repas exceptionnel, prix de présence. Venez vous divertir, danser et fêter Noël entre amis. Coût : 22$/membre, 25$/non-membre (5$ en sus pour transport en autobus). Info.: Francine Lauzon au 665-0774 ou Réal Lachapelle au 477-1088.

• • •

POUR SE DIVERTIR

CLUB ASTRONOMIE

Le Club Astronomie des Moulins est à la recherche d'un terrain très noir pouvant accueillir 25-30 personnes avec télescope afin de faire de l'observation en 2006. Pour la nouvelle année, le cours d'astronomie commencera le 13 janvier à 19h30 au 2951, ch. St-Charles à Lachenaie. Toute personne ayant des connaissances de base peut s'inscrire. Le 14 décembre, rencontre des membres et anciens membres au local vers 19h30 pour notre 10e anniversaire. Communiquez avec nous. Il y aura réunion générale des membres en règle le 11 janvier à 19h30 avec élections et nouveaux projets 2006 à venir. Info.: Denis Paradis au 961-9899.

• • •

BINGO

Chaque semaine, le Cercle des cheveux d'argent organise un bingo dès 13h à la Maison Le Gardeur (999 Locas, Mascouche). Prix à gagner et belle ambiance. Bienvenue à tous! Info.: 474-3086.

• • •

FERMIÈRES DE BOIS-DES-F.

Le Cercle de Fermières de Bois-des-Filion invite tous ses membres au souper des fêtes le 14 décembre au Fin Palais, suivi de la réunion mensuelle. Les ateliers et la mise en forme continueront jusqu'au 14 décembre au Chalet des Citoyens. Broderie norvégienne au domicile de la formatrice. Un merci spécial aux personnes qui ont encouragé le Cercle lors des journées d'Expo-Art en novembre. Info.: Danielle Lalonde au 621-5386 ou Yolande Vaillancourt au 621-6411.

• • •

FERMIÈRES DE LA PLAINE

Prochaine réunion du Cercle de Fermières de La Plaine : 14 décembre à 19h au 6900 Guérin. Elle sera suivie d'un lunch, d'un échange de cadeaux et d'une soirée récréative. Pour la période des fêtes, les activités cesseront le 13 décembre et reprendront le 11 janvier. Les dames désireuses de se joindre au groupe sont toujours les bienvenues. Cotisation annuelle : 20$, incluant l'abonnement à la revue «l'ActuElle». Info.: Lucie Laferrière au 474-1241 ou Jeannine Tremblay au 478-0117.

• • •

BINGO ROSE BLEUE

La Rose Bleue, association des personnes handicapées, tient sa soirée bingo à tous les dimanches à compter de 19h à la salle de bingo La Plaine (6881, boul. Laurier). Info.: 474-7007.

• • •

MANGIAMO!

MANGIAMO! *rend hommage* AUX GENS D'ICI

Josée Girard

Josée est une bénévole comme il ne s'en fait plus. Elle ne dit jamais non et son implication est totale. Elle œuvre comme présidente de l'O.P.P. de l'école de La Source depuis des années; elle ne se contente pas d'offrir son temps, si précieux, elle recrute et motive ses troupes avec un souci d'excellence et un dynamisme contagieux. Dans un monde où c'est le «chacun pour soi» qui prédomine, il faut préserver de tels trésors et les remercier pour chaque petit geste posé qui feront, qui sait, une différence dans la vie des enfants. (Texte : Lyne Pothier)

1460, chemin Gascon, Terrebonne • (450) **492-5225**

Mangiamo ! est heureux d'offrir

UN REPAS COMPLET POUR DEUX PERSONNES

BINGO LE LUNDI

Bingo communautaire tous les lundis à 13h à la résidence Les Chênes verts O.M.H., 3072, boul. Mascouche. Bienvenue à tous! Info : 474-3834 ou 474-3639.

• • •

DOU-DOUX NOËL

Vous êtes chaleureusement invité au souper de Noël du Centre FAM le jeudi 15 décembre à 18h. La tenue pyjama est de mise! Quelque chose à apporter? Simplement votre sourire et votre bonne humeur. Réservation obligatoire afin que nous puissions prévoir le nombre de repas. Confirmez votre présence avant le 9 décembre au 964-5827. L'équipe des travailleuses a hâte de vous voir!

• • •

DIVERS

CENTRE FAM : FÊTES

Veuillez prendre note que le Centre FAM des Moulins sera fermé à compter du 19 décembre au vendredi 6 janvier. Nous serons de retour le 9 janvier à l'heure habituelle. Nous vous souhaitons de bonnes et heureuses fêtes. Info.: 964-5827.

• • •

Les pièges du français

***LIGNES* pour FRONTIÈRES**

Cette confusion est devenue assez rare, mais il est bon de rappeler que le mot *lignes* au sens de FRONTIÈRE est un anglicisme. Ainsi, au lieu de dire qu'un contrebandier a réussi à franchir les *lignes* en forêt, on dira qu'il a réussi à franchir la FRONTIÈRE en forêt.

Camil Chouinard
« Les 1300 pièges du français »
Éditions La Presse

Une heureuse gagnante

Les Filles d'Isabelle de Mascouche remercient sincèrement tous ceux et celles qui sont venus déjeuner avec elles. À cette occasion, l'aumônier des Filles d'Isabelle, l'abbé Claude Ritchie, a tiré le billet gagnant pour le panier de provisions. L'heureuse gagnante est Gatéane Bérubé de Terrebonne. On la voit ici en compagnie de la vendeuse du billet, Suzanne Carrier. Félicitations, Mme Bérubé!

Des cégépiens mis face aux réalités du marché

Les étudiants de 3e année des programmes Comptabilité et gestion et Techniques du meuble et d'ébénisterie ont relevé de vrais défis de production dans le cadre d'une simulation qui s'est déroulée récemment au Cégep régional de Lanaudière à Terrebonne.

Deux équipes devaient produire de petits voiliers en nombre important. Chaque équipe était composée de trois étudiants à la production et de deux dirigeants. Animés par la philosophie de production «Kaizen», les étudiants ont discuté des méthodes et des processus à adopter pour produire les voiliers selon un prototype qui leur a été remis, et ce, aux moindres coûts, dans le temps le plus rapide, en respectant une qualité acceptable et en démontrant une adaptation. Après la simulation, les équipes devaient soumettre un rapport faisant état de leurs discussions et réflexions et des améliorations qu'elles pourraient apporter à leur façon de faire afin de bonifier encore plus les processus de production.

«L'expérience a été très stimulante pour tous», d'affirmer Aline Sanscartier, enseignante au département de Comptabilité et gestion et responsable de l'activité pédagogique. «La simulation nous a permis d'atteindre trois objectifs précis: permettre aux étudiants de voir la gestion d'équipe de travail, implanter des processus afin de produire à un rythme accéléré et, finalement, faire l'analyse de la valeur du produit. Le fait que les étudiants puissent établir ensemble des façons de faire avant d'amorcer la production et d'analyser et discuter, par la suite, sur la façon dont les choses se sont déroulées, est également très enrichissant pour eux», ajoute l'enseignante.

Programme ancré dans la réalité

Pour Michel Gravel, coordonnateur du programme, des activités pédagogiques telles que celle réalisée par Mme Sanscartier sont l'illustration du volet pratique que privilégie le programme. «Notre programme doit permettre aux étudiants d'avoir les connaissances pour accéder au marché du travail et relever les défis dans plusieurs domaines, notamment en production. Voilà pourquoi nous nous appliquons à développer un côté très pratique à notre programme, que ce soit par le biais de simulations, de projets ou de stages en entreprise. Nos étudiants apprécient ces formules.»

Deux équipes composées de trois étudiants à la production et de deux dirigeants ont participé à une simulation organisée pour les étudiants de 3e année des programmes Comptabilité et gestion et Techniques du meuble et d'ébénisterie du Cégep de Terrebonne.

Le CLDEM en visite au Cégep

Caroline Tremblay entourée du groupe de 2e année en Techniques de comptabilité et de gestion.

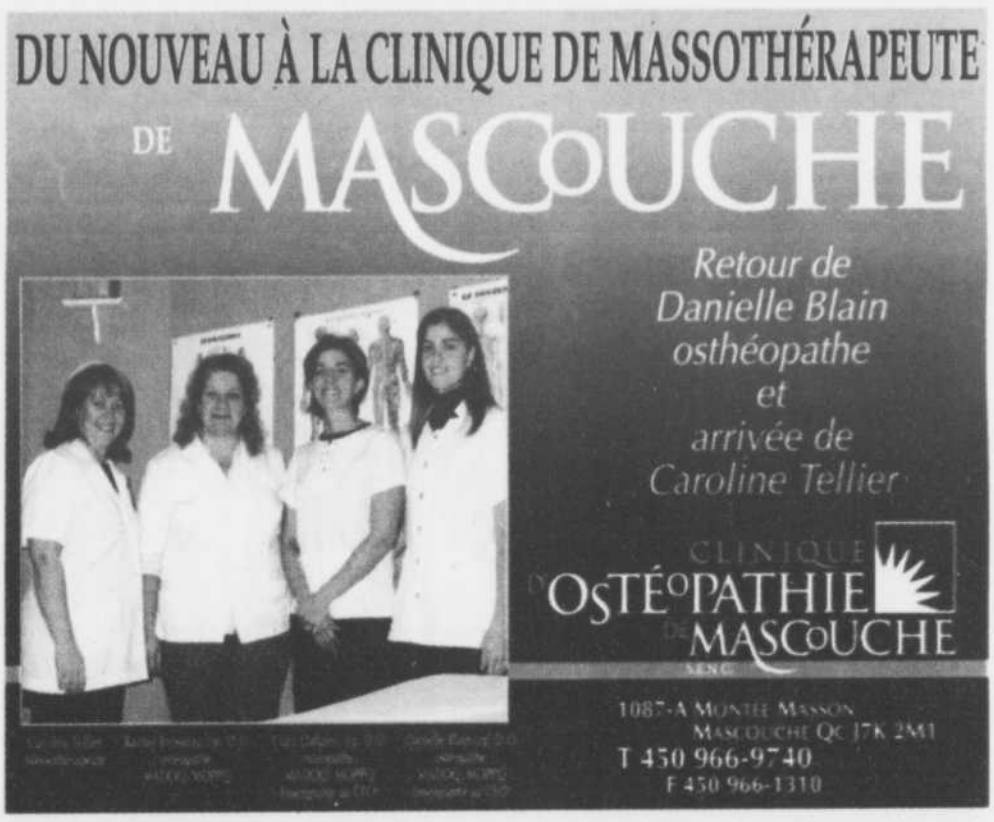
Les étudiants inscrits au programme Techniques de comptabilité et gestion ont récemment eu le plaisir d'accueillir une représentante du Centre local de développement des Moulins (CLDEM) afin de mieux connaître la réalité économique de la région des Moulins.

Caroline Tremblay, agente de service à la clientèle au CLDEM, est venue rencontrer les étudiants du cours communication multimédia de Jean Taupier, enseignant en Techniques de comptabilité et gestion.

«Cette rencontre s'inscrit dans la série d'événements que nous organisons afin que nos étudiants puissent être à l'écoute des expertises les plus pertinentes de notre région. Il est important que nos étudiants connaissent les intervenants-clefs ainsi que certaines données dans le domaine économique de notre région. Le CLDEM, avec son expertise et sa connaissance des enjeux actuels et des situations au sein des entreprises de notre région, est une ressource très précieuse pour nos étudiants», d'expliquer M. Taupier.

Mme Tremblay a rappelé aux étudiants que le CLDEM a pour mission de faire évoluer la prospection et le développement des six parcs industriels de la MRC Les Moulins, soit la ville de Terrebonne et de Mascouche. La priorité du CLDEM est d'offrir de nombreux services à toutes les entreprises qui désirent obtenir un soutien technique ou professionnel et même, dans certains cas, une aide financière qui permettra la concrétisation de leur projet. Le volet de l'entrepreneurship a également retenu l'attention des étudiants, qui ont noté les ressources virtuelles mises à la disposition des intéressés.

Les enseignants prennent toutefois des mesures pour s'assurer que l'exercice porte ses fruits. «Les étudiants devaient produire, à la suite de la visite de Mme Tremblay, un compte rendu qui résumait leurs principales observations», d'expliquer M. Taupier. «La rencontre devient donc plus féconde puisque l'étudiant doit faire le tri parmi toutes les informations reçues pour mieux articuler sa pensée et ses réflexions. Puisque la rencontre s'inscrit dans le cadre du cours communication et média, il est important qu'elle se transforme par la suite en un exercice de communication d'informations de la part des étudiants», de conclure l'enseignant.



Guide des Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
Vous voulez faire évaluer votre maison?
Les évaluations immobilières
Michel Brassard 450-966-9148
Consultez le Guide en page 143

125 jeunes au dépouillement des Optimistes

Sur l'invitation du Club Optimiste de Terrebonne, le père Noël était de passage, le 3 décembre, au gymnase de l'école Notre-Dame, à l'occasion du dépouillement de l'arbre du Club.

ÉRIC LADOUCEUR
redaction@larevue.qc.ca

En tout, ils étaient plus de 125 jeunes, accompagnés de leurs parents, à vouloir rencontrer l'homme à la barbe blanche. Au menu, des jeux gonflables, de l'animation, du maquillage, du bricolage et surtout... beaucoup de cadeaux pour les tout-petits.

En effet, le père Noël a été très généreux cet année, notamment grâce au support des commanditaires, dont le journal La Revue, le concessionnaire Léveillé Toyota ainsi que les supermarchés Métro et Maxi de Terrebonne.

Pour une quatrième année consécutive, c'est Claudette Mignault qui présidait l'organisation du dépouillement, et ce, avec l'aide d'une trentaine de bénévoles.

«Un beau merci aux commanditaires ainsi qu'aux bénévoles qui ont travaillé très fort pour organiser tout ça», a-t-elle souligné.

Une photo qui vaut mille mots. Le père Noël entouré de ses sujets, qui ont bien hâte au soir du 24 décembre. (Photo : Éric Ladouceur)

Le père Noël, accompagné de la présidente du Club Optimiste de Terrebonne, Nathalie Ricard, et d'un ange qu'on surnomme Diane (Cloutier). (Photo : Éric Ladouceur)

PROVINCIAL Informatique Terrebonne
1672
Fine pointe de la technologie
SystèmeNoël #1
999.99$
SystèmeNoël #2
1249,95$
Lap top Acer
À partir de
999.95$
Garantie 2 ans pièces, 3 ans main-d'oeuvre
1672, chemin Gascon, Terrebonne
www.provincialinformatique.com
961.3280

Maintenant à Mascouche
Brince Beau-Décor
Articles déco
• Miroirs
• Chandeliers
• Chandelles
Tout pour la maison
• Coutellerie • Cadres
• Vaisselle • Statues
• Meubles d'accent
Et plus encore...
Tout pour vos cadeaux de Noël
• Fleurs • Père Noël
• Nappes • Montres
Et beaucoup plus
Venez nous voir
et profitez de nos bas prix
Brince Beau-Décor
BOUTIQUE CADEAUX
2685, Sainte-Marie
Mascouche
VOISIN DU RESTAURANT L'ÉTOILE DE MASCOUCHE
474-8000

NICKELS
GRILL & BAR
NOUVEAU
LES MERCREDIS
Soirée des dames
au bar seulement à partir de 16 h
3 choix de menu
+ 1 verre de vin Gratuit
pour toutes les dames
Le Bar
Venez à notre
4 à 7
du lundi
au vendredi
Réservez dès maintenant
pour vos « party »
des fêtes
Déjeuner
à partir de 3.89$
TOUS LES JOURS DES 6H
Semaine de 6h à midi
Fin de semaine de 6h à 14h
Tirage le 25 décembre
BAS DE NOEL
plusieurs prix à gagner.
Inscrivez votre nom et no téléphone au verso de votre facture afin de participer au tirage.
Détails au restaurant Nickels.
Ouvert
le 25 décembre
et le 1er janvier
Déjeuner seulement
de 9h à 15h
1092, Boul. Moody,
Terrebonne
(450) 471-5388

Du parvis de l'église

Déjeuner communautaire
Le samedi 10 décembre de 7 h 30 à 11 h, vous êtes convié à un déjeuner communautaire au profit de la paroisse St-Rosaire de Mascouche organisé par des bénévoles de la paroisse. Les enfants sont les bienvenus, car le père Noël sera là! Rendez-vous à la salle Ste-Margaret (383, ch. des Anglais). Info.: 477-5512.

Confirmation
Si votre jeune est intéressé à vivre le sacrement de la confirmation, il doit être baptisé, inscrit en enseignement religieux depuis sa 1re année de primaire et être au moins en 6e année. Photocopie du certificat de baptême exigée si votre jeune n'a pas été baptisé à une communauté de la paroisse St-Luc. Frais : une soixantaine de dollars (chèque ou argent comptant). Parents et enfants sont conviés à l'église St-Maurice (388 Adolphe-Chapleau, Bois-des-Filion). Inscription le 10, le 16 ou le 18 janvier à 19 h 15. Info.: Geneviève Poirier au 621-5521.

Éveil religieux
Une fois par mois, les tout-petits de 3 à 5 ans sont invités à venir réfléchir à leur façon à la Parole de Dieu. Une équipe de jeunes parents est là tout au long de la rencontre. L'éveil à la foi des enfants fait appel aux sens, à l'imagination, aux gestes à travers des mots très simples. Marionnettes, sketches, illustrations, bricolage, chant, échange sont au menu. Tous les enfants, peu importe leur paroisse, sont les bienvenus. Inscription non obligatoire mais appréciée. Les rencontres on lieu à l'église St-Louis-de-France. Prochaines rencontres : 24 décembre (messe de Noël) à 9 h 30 et 8 janvier à 14 h (fête à la crèche) Info. et inscription : Micheline Savoie au 471-3451.

La p'tite pasto
La p'tite pasto est une activité pour les moins de 6 ans accompagnés d'un adulte. À travers le jeu, le chant, le bricolage, l'enfant découvrira les merveilles de la famille, de la nature, de l'amitié et sera doucement introduit à la présence de Dieu et aux valeurs chrétiennes, le tout dans un climat de plaisir. Information : presbytère St-Henri de Mascouche au 474-2413. Prochaines rencontres : 10 et 24 décembre.

Accompagnement spirituel
Croissance dans la Foi Chrétienne Catholique propose d'accompagner toute personne qui désire acquérir un regard de foi dans son quotidien, peu importe la situation qu'elle vit. Selon ses besoins, attentes et limites, l'accompagnement est toujours composé d'écoute active et de prières, mais s'aliment de paroles d'évangiles, de chants religieux, de musique douce ou sacrée, etc. Info.: 964-2533.

La bonne parole

Un temps de veille

Avec l'Avent débute une nouvelle année liturgique; nous serons dans l'année B, année où des textes des évangiles selon saint Marc sont retenus.

L'Avent est un temps d'attente, de veille, de préparation. Avent signifie aussi « avènement »; à Noël, ce n'est pas exactement la naissance de l'Enfant Jésus que nous célébrons, mais bien le Christ ressuscité qui, pour en arriver à sa Pâques, est né de la Vierge Marie. Le temps de l'Avent prend donc une couleur pascale puisque l'objet de notre attente, c'est le Christ ressuscité.

Avec le thème « Une vie à préparer », nous sommes appelés à nous tenir prêts, à veiller, à être des disciples en attente. Bien sûr, elle est aussi pour nous une période de pénitence, de conversion.

Bon temps de l'Avent! Soyons des « veilleurs éveillés », laissons-nous habiter par la Parole de Dieu qui nous appelle à préparer la vie, avec des couleurs et des accents variés.

Message de la paroisse Bienheureuse-Marie-Anne-Blondin

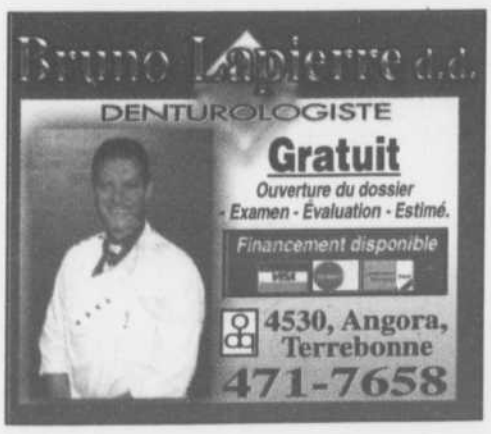
À surveiller

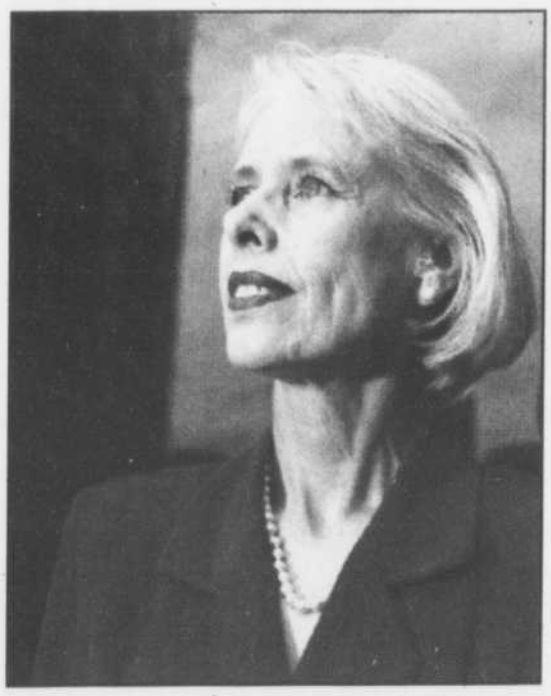
Horaire des célébrations

On nage en plein Avent, et bientôt les églises se rempliront pour les célébrations du temps des fêtes. Nous vous invitons à surveiller attentivement votre journal La Revue au cours des prochaines semaines pour obtenir l'horaire des célébrations dans les différentes églises de la région.

Assemblée des paroissiens
Le samedi 10 décembre, après la messe de 16 h 30 au centre St-Benoît, la paroisse St-Rosaire de Mascouche procédera à l'élection de marguilliers pour la Fabrique.

la Revue
L'HEBDO DES GENS D'ACTION
964-4444





Je suis trop jeune pour penser à ça.

est pourtant l'une des choses dont il faut absolument parler.

Malheureusement, un décès peut survenir n'importe quand. Que cela vous plaise ou non, il faudra un jour ou l'autre organiser vos funérailles. Et si vous ne vous chargez pas de cette tâche, elle incombera forcément à quelqu'un d'autre.

La planification de vos funérailles constitue une solution intelligente et généreuse. En planifiant vos propres funérailles, vous pouvez choisir vous-même le type de service funéraire que vous désirez. De plus, vous pouvez économiser de l'argent en vous assurant que le coût de vos funérailles sera établi en fonction des prix actuels.

APPELEZ-NOUS AU 514-871-2020
pour recevoir *GRATUITEMENT* votre guide
familial de planification successorale.

les salons funéraires guay inc

756, rue St-Louis, Terrebonne
850, montée Masson, Mascouche

Huberdeau, L'Annonciation, L'Épiphanie, Labelle, Laval Ouest, Le Gardeur, Oka, Rosemère, Sainte-Adèle, Saint-Eustache, Saint-François, Saint-Janvier, Saint-Jovite, Sainte-Scholastique, Deux-Montagnes

MEMBRE DU GROUPE ALDERWOODS

La Rose Bleue aura 25 ans

Guide Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
Pré-impression et impression
Micro Compo inc.
450-964-0572
Consultez le Guide en page 163

Guide Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
De beaux livres en cadeaux!
Librairie L'Odyssée
450-492-0607
Consultez le Guide en page 164

L'équipe de La Rose Bleue invite la population à une soirée de danse sociale le 11 février. (Photo : Philippe Pilette)

L'organisme dédié au bien-être des personnes handicapées La Rose Bleue fêtera son 25e anniversaire de fondation en 2006. Une grande soirée bénéfice aura lieu le 11 février pour commémorer l'événement.

PHILIPPE PILETTE
redaction@larevue.qc.ca

La Rose Bleue a été fondée en 1981 par des parents désirant des services pour leurs enfants handicapés. Depuis ses débuts, cette association travaille à développer des activités culturelles, récréatives et éducatives pour les personnes ayant une déficience intellectuelle ou physique.

Au fil des ans, ses activités se sont diversifiées, et aujourd'hui, sa mission comprend aussi la sensibilisation du public aux problèmes des personnes handicapées, la défense des droits et des intérêts de cette clientèle et la mise en place de services de répit pour les parents.

Les principaux clients de La Rose Bleue sont les personnes de 18 ans et plus, mais depuis cette année, l'organisme a aussi mis en place le Salon 15/25, un endroit de socialisation pour la clientèle des 15 à 25 ans. C'est à ce service que sont destinés les profits de la soirée du 11 février.

Danse avec Jean-Guy Latour

L'événement du 11 février mettra en vedette le claviériste bien connu Jean-Guy Latour pour une soirée sur le thème de la danse sociale.

Deux autres organismes de Mascouche, soit les Chevaliers de Colomb de et la Maison des Jeunes, prêteront leur concours à l'organisation de la soirée.

La population est invitée à participer en grand nombre à cette soirée bénéfice qui se tiendra au Centre René-Lévesque le 11 février. Le billet d'entrée, au coût de 15 $, inclut un léger goûter en fin de soirée.

On peut se procurer les billets pour cette soirée à La Rose Bleue, 2904, rue Dupras à Mascouche (474-7007), ou auprès de Donald Duncan.

Cet hiver,
étudiez en terrain connu.

Ici

au Campus de Lanaudière

Inscrivez-vous à un cours d'anglais.

English Conversation
Niveaux 1b, 2, 3 et 4
19 janvier au 20 avril – Jeudi de 18 h 30 à 21 h 45

Frais de scolarité : 284,88 $ pour un cours de 45 heures
Test de classement : jeudi 12 janvier à 19 h

HIVER 2006

Campus de LANAUDIÈRE
950, Montée des Pionniers, 2e étage
Terrebonne, secteur Lachenaie
Face au Centre hospitalier Pierre-Le Gardeur
450.657.7887 1 866 770.7887
www.campusregionaux.umontreal.ca

Université de Montréal

Concept 5
Les grandes marques au meilleur prix!

Ouvert 5 jours
Mercredi au dimanche
1. Un personnel qualifié
2. Des coûts d'opération réduits
3. Les meilleurs prix de l'industrie
4. Des locations 3 pour 1
5. Des ventes spéciales 5 jours sur 5

Ski Alpin
Planche à neige
Location, service personnalisé
Neuf, usagé
Échanges acceptés

Lot de skis paraboliques
modèle compétition Fisher
128 à 158 cm
Régulier 348$
Spécial 199$

Nouveau lot de planches à neige modèle Mission
248$ spécial 149$
Bottes de planche à neige
à partir de 49$

LOCATION 3 JOURS POUR LE PRIX D'UN EN LOUANT LE DIMANCHE

Spécial 2 pour 1
sur prix régulier
MISE AU POINT DE SKIS
-Planage, cirage (chaude ou froide)

Ensemble de ski
manteau et pantalon junior
Spécial REDX
Régulier 149$
Spécial 49$

Nouveaux lots de vêtements
Apogée, Strike, Liquid, Rip-zone, etc.

CLUB SPORT GOLF PRICE
CHOMEDEY LAVAL
1916, Curé-Labelle 973-4350
SAINT-JÉROME:
950, Curé-Labelle 569-8165
MISE DE COTÉ ACCEPTÉ

Stationnement à l'arrière.

Un dernier « au revoir »

À Terrebonne depuis la mi-septembre, l'heure du départ a sonné pour les 14 jeunes du Sénégal, du Ghana et du reste du Canada qui participent au projet Jeunesse Canada Monde. Le 4 décembre, au Moulin Neuf de l'Île-des-Moulins, ils ont tenu à dire un dernier «au revoir» à leurs hôtes.

MYLÈNE HEALY
redaction@larevue.qc.ca

Après trois mois, le périple tire donc à sa fin, et les jeunes du programme Jeunesse Canada Monde en visite à Terrebonne ont profité de l'occasion pour nous faire voyager en offrant une «espèce de spectacle», comme a lancé l'un des participants.

À l'image de leurs rites et coutumes, ils ont fait bien rire l'audience avec les anecdotes loufoques de leur première expérience en sol canadien. On peut très bien se mettre à leur place; par exemple, de recevoir de la neige dans l'œil pour une toute première fois dans sa vie, quand on a jamais vu la neige avant, il y a de quoi être surpris!

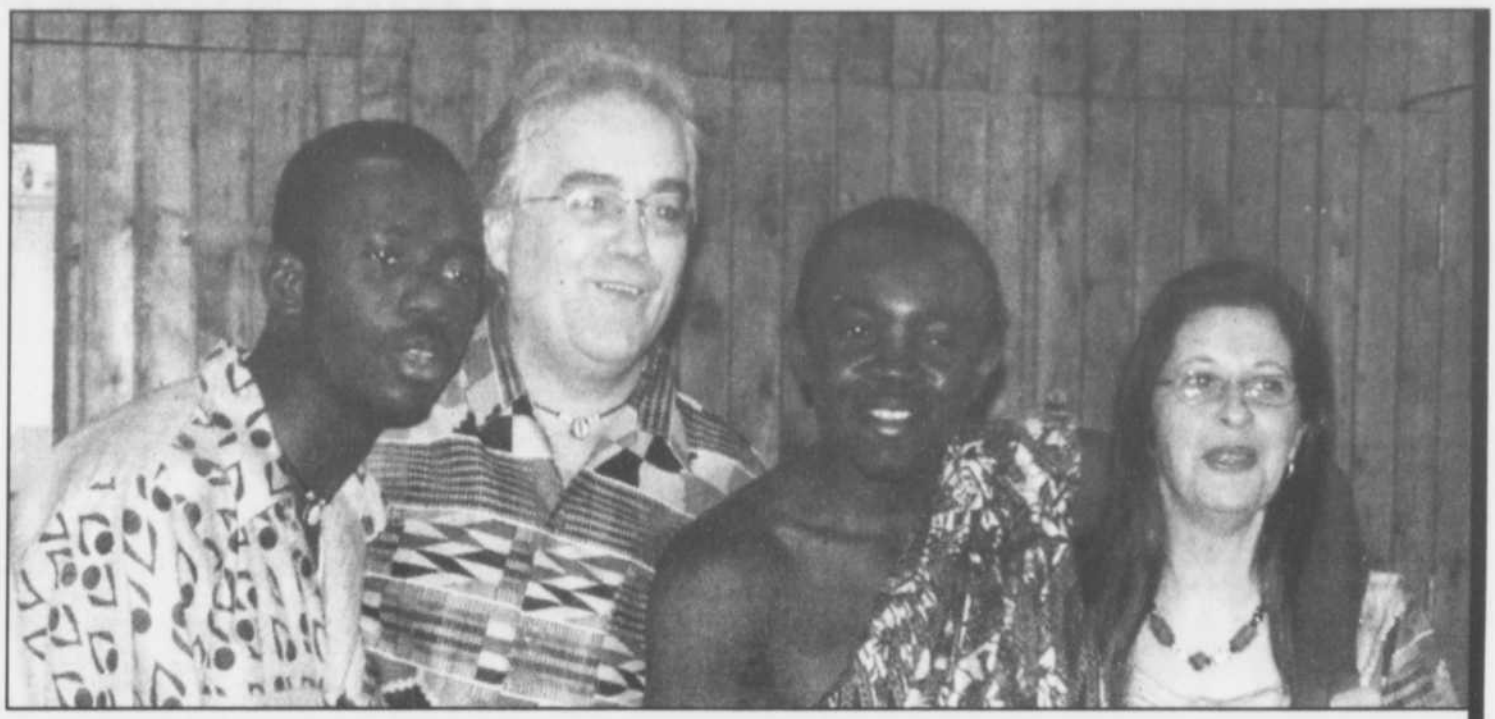
Riches de leur expérience, ils en garderont un souvenir unique et se souviendront des découvertes, des échanges et des liens tissés pendant tout ce périple. Le cœur était à la célébration et à la fête avec des rythmes chauds en ce frileux dimanche du mois de décembre. Une dose de soleil bien sentie!

Actifs socialement

Rappelons que les participants du projet Terrebonne-Sénégal-Ghana de Jeunesse Canada Monde ont passé trois mois dans les différents organismes communautaires de la région à réaliser des projets de travail communautaire ou environnemental.

En prenant part à la vie communautaire de la région, Maxime, jeune Africain chargé de projet, rêvant de journalisme, a fort bien apprécié d'ailleurs sa visite aux bureaux de La Revue! Notons que notre collègue journaliste Karine Cousineau a été chaudement remerciée lors de l'événement pour la qualité et la beauté de ses articles sur ce projet.

En cette fin de phase canadienne, toutes les familles qui ont gentiment accueilli ces jeunes voyageurs ont aussi été remerciées pour leur ouverture d'esprit et leur accueil chaleureux. L'émotion était palpable chez plusieurs membres de ce groupe uni, mais tous avaient quelque chose en commun: un sourire radieux!



Colorée famille d'accueil vêtue ainsi spécialement pour l'événement! M. Gauvin et Mme Robillard et leurs «deux fils adoptifs» le temps de quelques mois! Une grande expérience humaine et enrichissante qui demande temps et énergie. (Photo : Mylène Healey)

Hydro-Québec s'associe aux « Noëls de Lanaudière »

La Fondation du Centre hospitalier Pierre-Le Gardeur est heureuse d'annoncer la 10e édition des «Noëls de Lanaudière» sous le thème «Noël, parle-moi», titre évocateur du plus récent album de Marie-Denise Pelletier.

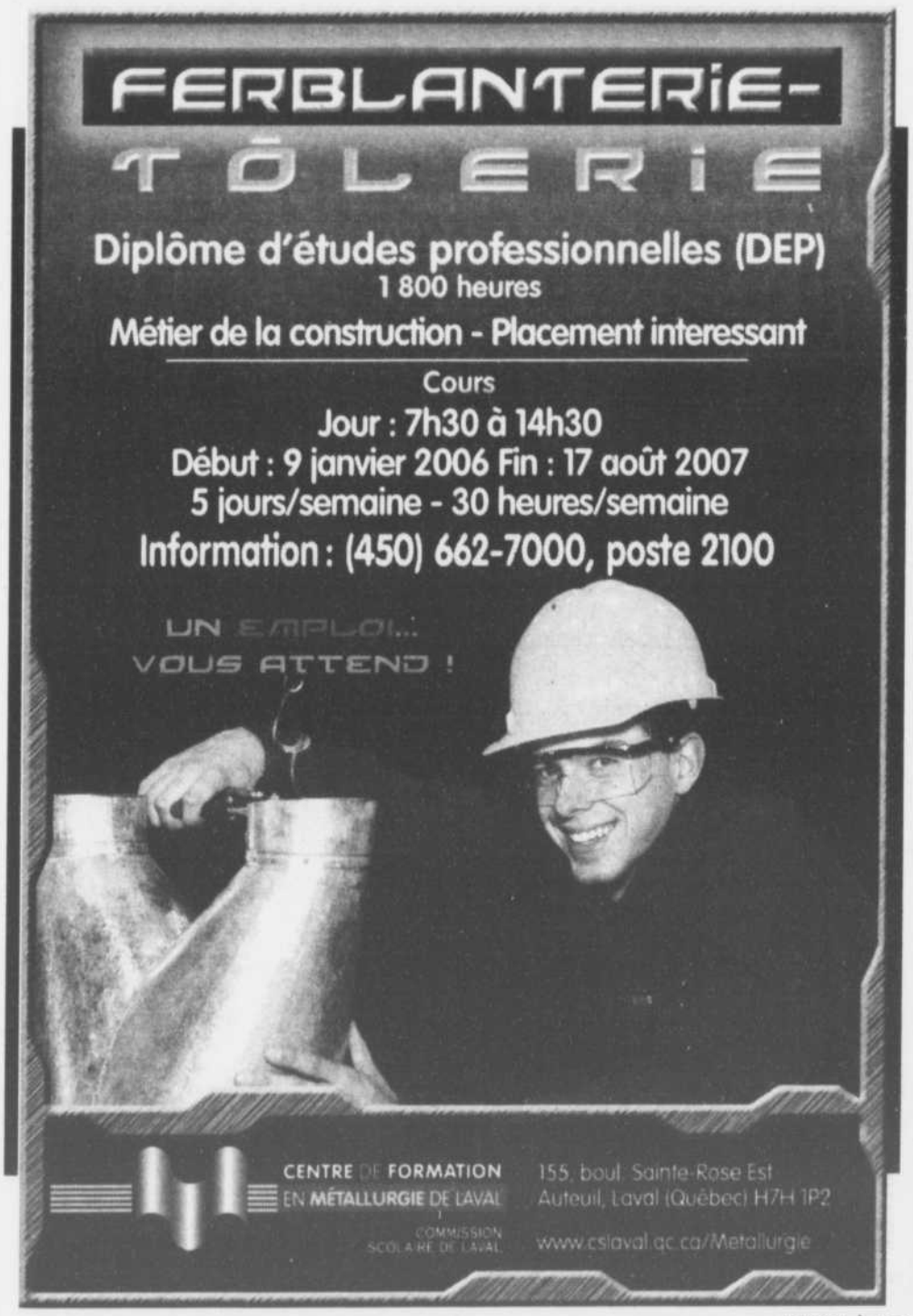
La chanteuse présentera ce spectacle accompagnée de sept musiciens. Cet événement unique aura lieu le jeudi 8 décembre au Théâtre du Vieux-Terrebonne à 20 h.

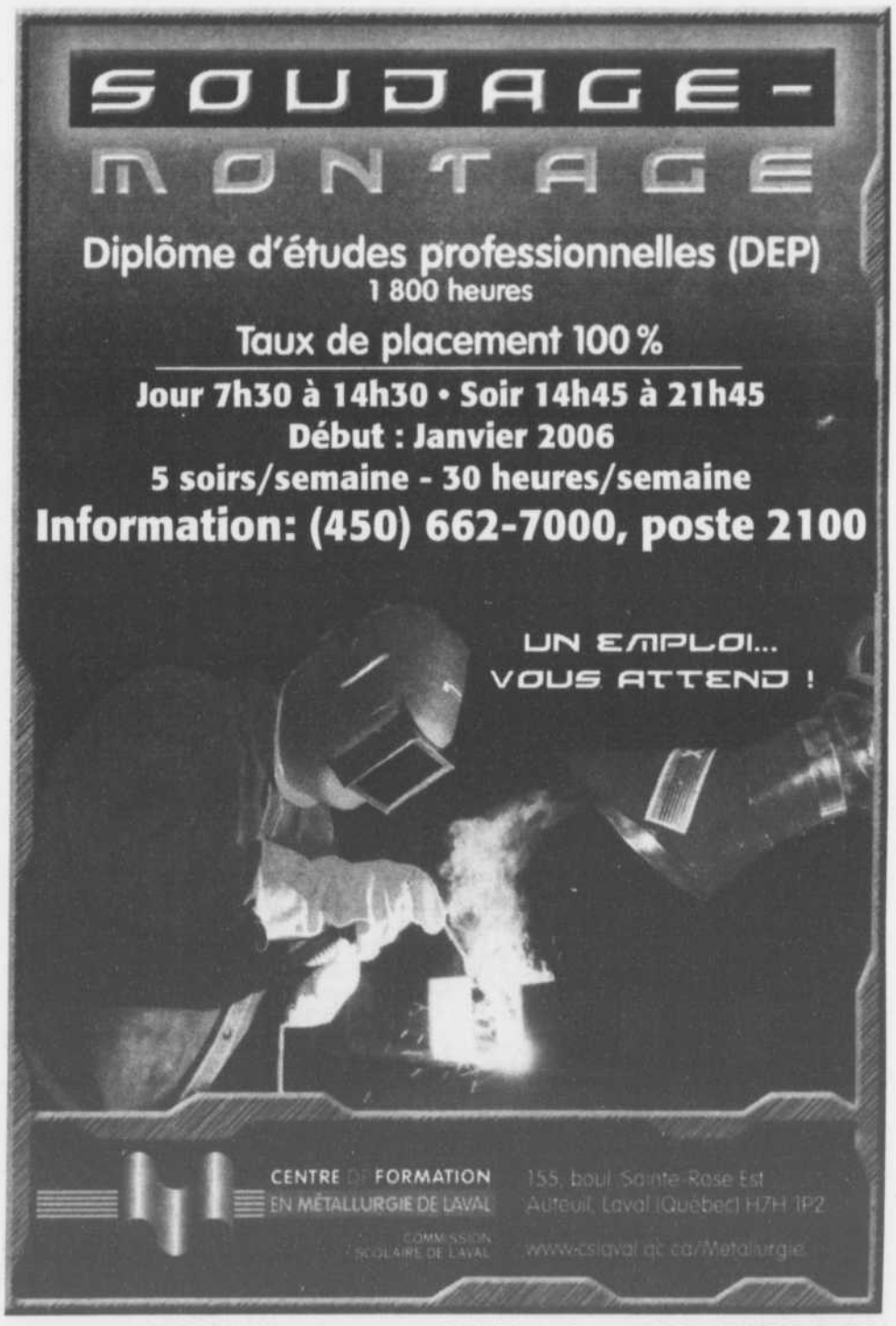
Pour permettre d'atteindre l'objectif fixé à 50 000 $, Hydro-Québec, représentée par Daniel Gagnon, directeur régional – Laurentides et directeur Services à la clientèle, a généreusement accepté d'être le partenaire «Or». C'est la somme de 3 000 $ qui sera remise à la Fondation au nom de l' entreprise.

Tous les profits de cette soirée serviront à l'aménagement d'une salle pour l'enseignement universitaire. Ce projet assurera le recrutement de nouveaux médecins et spécialistes et permettra à la Fondation de souscrire au développement du volet recherche et enseignement du CSSS du sud de Lanaudière et ainsi de participer activement aux soins d'excellence auxquels la population du sud de Lanaudière a droit.

Vin, fromages et fruits seront servis en fin de soirée. Le coût du billet est de 100 $. Pour information et achat de billets pour le concert des «Noëls de Lanaudière», contactez Dominique Brassard à la Fondation du Centre hospitalier Pierre-Le Gardeur au (450) 654-7525, poste 21119.

C'est la chanteuse Marie-Denise Pelletier qui sera la tête d'affiche des «Noëls de Lanaudière» ce jeudi, au Théâtre du Vieux-Terrebonne.





Guide Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
Pose et sablage de planchers
Planchers Gilles Bourque inc.
450-474-1141
Consultez le Guide en page 198

Guide Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
Plomberie, chauffage, gaz...
Plomberie Chevrette
450-471-6748
Consultez le Guide en page 202

CLUB OPTIMISTE LE PLAINOIS

Une invitation pour un bon « spaghat »

Le Club optimiste Le Plainois de La Plaine invite tous ceux et celles qui désirent déguster un bon spaghetti en bonne compagnie à venir le faire les 10 et 17 décembre à l'école de l'Odyssée (2201 de la Jonquille).

Les deux samedis, on servira le spaghetti de 11 h à 19 h, le tout agrémenté d'animation. «J'invite tout le monde à venir faire un tour, d'autant plus que c'est pour une bonne cause, celle des jeunes», a souligné le Lieutenant-gouverneur Optimiste Alain Gailloux.

Le coût du repas est de 5,25 $. Tous les profits serviront à financer les activités du Club.

Commerce en Revue
www.larevue.qc.ca

Alcoolisme - Toxicomanie
Gambling - Autres dépendances
Intervenant - Consultant
En programmes d'aide aux employés
H. Claude Pariseau
Psychoéducateur
Membre de l'Ordre CCOPPQ
(450) 471-2927
Montréal - Laval - Rive-Nord

Pour un bronzage réussi

Ouvert depuis le 24 octobre, le Studio de bronzage Solaire est équipé d'appareils haute performance à la fine pointe de la technologie (modèles 2006). Une minute dans cette machine ultra-confortable équivaut à trois minutes dans un appareil conventionnel. Studio Solaire offre plusieurs spéciaux sur séance ou sur abonnement. La propriétaire, Sonia Bossé, établie dans la région depuis 25 ans, vous invite à profiter des spéciaux matinée et étudiants, jusqu'à 50 % de rabais, et du spécial dimanche, jusqu'à 50 % toute la journée. Studio Solaire 2289, chemin Gascon (ancien local d'Aerus Electrolux) Terrebonne (450) 471-1181

Manon Elliott connaît les chiens

Lorsqu'il est question de chiens, Manon Elliott sait de quoi elle parle. Cette spécialiste de la tonte et du toilettage a fait ses études en cyno à St-Hyacinthe. Elle connaît le maniement de chiens et est aussi éleveuse. Mme Elliott a participé à de nombreuses expositions canines et remporté plusieurs prix. «Chaque race a ses caractéristiques et chaque animal a son tempérament, qu'il est important de connaître lorsqu'on travaille avec eux», dit-elle.

Le salon Elliott offre tous les soins de tonte et de toilettage: coupe au rasoir, aux ciseaux, shampoing, nettoyage des dents, des oreilles, des glandes anales ainsi que le limage des griffes et la teinture. Le salon Elliott est situé au 1400 Center, à Mascouche (à cinq minutes du chemin Gascon, entre les rues Pine et Joy). Pour prendre rendez-vous : (450) 477-7368.

De beaux condos à Mascouche

Un nouveau projet de condominiums a vu le jour récemment au 323, montée Masson à Mascouche. Constructions Nord-Est, un constructeur réputé établi à Terrebonne depuis 1981, érige de très spacieux condos incluant foyer au salon, deux espaces de stationnement, bain romain en coin, douche séparée, dînette à la cuisine et salle à manger. On compte six unités par édifice à logements. Si vous êtes à la recherche d'un condo qui répond parfaitement à vos besoins, adressez-vous à Mike Caluori, directeur des ventes de ce nouveau projet. Vous serez enchantés. Au téléphone : (450) 474-8444 ou (514) 571-6653.

La DYNAMIQUE Personnalité de la SEMAINE

Danielle Larin, secrétaire au service
Honda de Terrebonne
2850, chemin Gascon, Terrebonne (450) 477-0555
PACINI
Le vrai goût de l'Italie.
CERTIFICAT-CADEAU DE 20$
1054, chemin Gascon, Terrebonne
(450) 964-7665

AU banc d'essai DE la Revue
www.larevue.qc.ca
LA CHRONIQUE DES NOUVEAUX PRODUITS, DES TESTS, DES CADEAUX ET DES PRIX TOUTES LES SEMAINES

Les gels hydratants Suave

Bien connue pour sa large gamme de produits pour entretenir les cheveux, la marque Suave, une bannière exploitée par Unilever, énergise vos sens avec une nouvelle série de gels hydratants pour le corps aux propriétés impressionnantes.

La marque Suave énergise vos sens avec une nouvelle série de gels hydratants pour le corps aux propriétés impressionnantes.

Montrez-vous sous votre meilleur jour avec le nouveau gel hydratant pour le corps Suave. Il hydratera votre peau aussi bien que les gels pour le corps plus coûteux, c'est garanti!

Chaque gel pour le corps Suave renferme une formule enrichie de vitamine E et d'aloès pour vous procurer une belle peau d'apparence saine. Il est offert en quatre parfums énergisant vos sens au quotidien.

Variétés proposées

Voici les fragrances proposées :

Cacao et beurre de karité : Allie des nettoyants doux à de riches émollients afin d'aider à redonner à la peau son hydratation naturelle, pour une peau douce, lisse et soyeuse.

Concombre et melon : Allie l'aloès et la vitamine E au parfum vivifiant du concombre et du melon afin d'aider à redonner à la peau son hydratation naturelle.

Brise océane : Allie l'aloès et la vitamine E au parfum rafraîchissant de la fraîcheur océane afin d'aider à redonner à la peau son hydratation naturelle.

Pois de senteur et violette : Allie l'aloès et la vitamine E au parfum floral des pois de senteur et de la violette afin d'aider à redonner à la peau son hydratation naturelle.

Unilever

Dans les années 1890, William Hesketh Lever, fondateur de Lever Brothers, écrivit ses idées pour Sunlight Soap – le savon qui révolutionna les mœurs et les habitudes d'hygiène de la société victorienne. Son objectif était de «rendre la propreté plus habituelle, réduire le travail pour les femmes, contribuer à la santé et rendre la vie plus agréable pour toutes les personnes qui l'utilisent».

La mission d'Unilever, qui est d'apporter de la vitalité à la vie, démontre sa compréhension des gens qui utilisent ses produits.

Unilever crée des produits qui aident les personnes à mieux profiter de la vie : par exemple, en réduisant le temps passé à faire le ménage, en améliorant la nutrition, en permettant aux personnes de prendre mieux soin d'elles-mêmes, de leur linge et de leur maison. Chaque jour plus de 150 millions de personnes choisissent ses produits dans les domaines de l'alimentaire, de l'hygiène de la maison et des soins de la personne. Ses marques leaders aident les consommateurs à se sentir bien, à le porter sur soi et à mieux profiter de la vie.

Pour en savoir plus, on visite le www.suave.ca; pour en savoir plus sur le mieux-être, le www.pourtoutvousdire.ca; pour Uniliver, le www.unilever.ca ou .com (en anglais) ou .fr (en français).

La Revue offre plusieurs produits Suave de la compagnie Unilever. Le coupon sera présenté le 14 décembre 2005 dans le Banc d'essai. Le tirage aura lieu le 5 janvier 2006.

* À noter que tous les produits présentés Au Banc d'essai de La Revue sont offerts gratuitement à La Revue au grand plaisir de ses lecteurs et lectrices. Le texte publié n'est nullement payé par le fabricant ou le commerçant donateur.

À GAGNER

La Revue offre des poupées Ouaps! de la compagnie québécoise Bojeux.

Nom: _____

Adresse: _____

_____

Téléphone: _____

Envoyez votre coupon **DANS UNE ENVELOPPE S'IL VOUS PLAIT À:**
LA REVUE
CONCOURS «AU BANC D'ESSAI BOJEUX-OUAPS!»
231, rue Sainte-Marie
Terrebonne J6W 3E4

TIRAGE : Exceptionnellement le 16 décembre 2005

Nos félicitations à George Nestoruk, de Terrebonne, qui a remporté «l'Annuel de l'automobile 2006» des Éditions de l'Homme et Marie-Berthe-Lamarche de Lachenaie qui a remporté «Elvis par les Presley» des Éditions Michel Lafon.

Nos remerciements aux très nombreux lecteurs et lectrices qui participent... *«Au banc d'essai de La Revue».*

Courage et détermination au 14e gala du 454

Encore une fois, le gymnase du Club de boxe 454 de Mascouche était rempli à craquer à l'occasion de la présentation du 14e gala de boxe du Club, qui se tenait le 3 décembre.

ÉRIC LADOUCEUR
redaction@larevue.qc.ca

Au programme, 12 combats amateur qui ont permis de constater le courage et la détermination d'une vingtaine de jeunes, dont certains en étaient à leur premier combat. Une dizaine de clubs de boxe avaient dépêché un ou plusieurs de leurs pugilistes pour l'occasion.

Parmi les membres du 454, Yann Morin, Cédric Langlois, Élie Desgagnés, Rodolfo Gutierrez, Éric Brisson, Alex Gaudreault, Cédrick Nadeau, Vincent Sauriol-Leblanc, Simon Leblanc, Denys Trantonio et Kenny Lamoureux faisaient partie des boxeurs inscrits sur la carte de la soirée.

De ce groupe, Langlois, Desgagnés, Nadeau, Sauriol-Leblanc, Lamoureux et Leblanc ont réussi à vaincre leur adversaire. Le jeune Yann Morin, quant à lui, participait à un combat défi (sans gagnant), alors que Denys Trantonio, faute d'adversaire, participait à un combat d'exhibition sans enjeu.

Belle organisation

Soulignons le beau travail des dirigeants du Club de boxe 454 qui, encore une fois, ont fait montre de beaucoup de professionnalisme pour ce 14e gala. Un succès que Benoît Raymond, directeur du Club, partage avec tous les amateurs qui prennent le temps de venir encourager les jeunes de la relève ainsi qu'avec Mélanie Guernon, la chef d'orchestre de tous les gala du 454. Cette dernière est d'ailleurs déjà à pied d'œuvre pour l'organisation du 15e gala, qui se tiendra à la fin de mois de janvier 2006. La date reste à confirmer.

Comme le 454 deviendra sous peu un organisme à but non lucratif, les dirigeants du Club sont présentement à la recherche de commanditaires avec lesquels ils pourraient s'associer pour la présentation des futurs galas. Pour plus de renseignements, vous pouvez contacter Mélanie ou Benoît à l'un des deux numéros suivants : (450) 474-3663 ou (514) 501-4154.

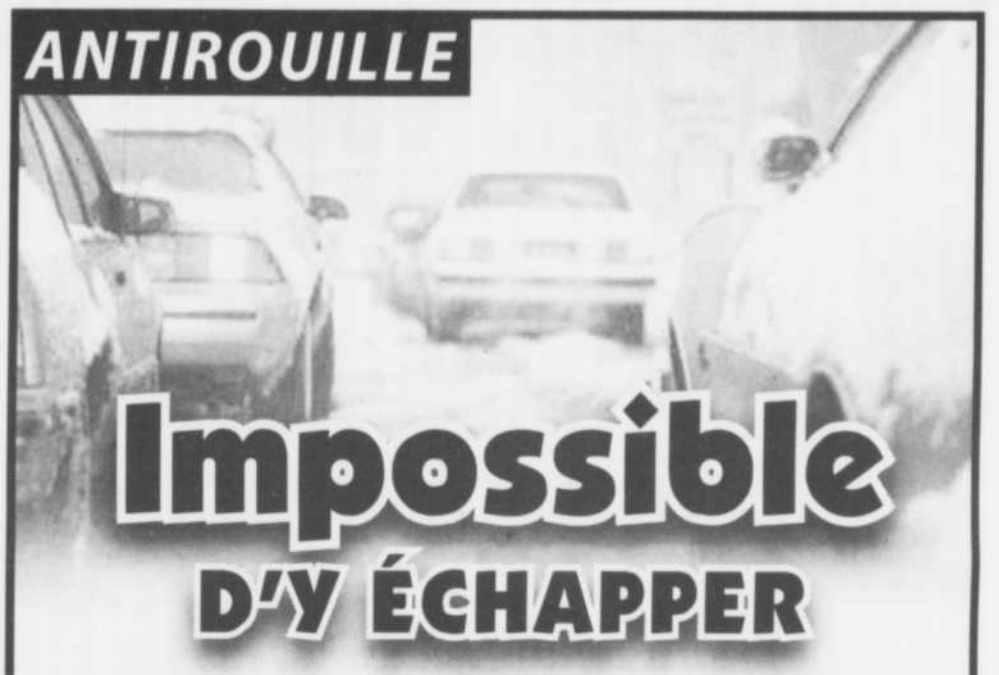
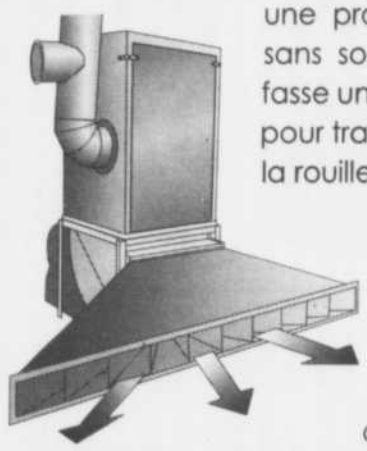
Sanctionnés par la Fédération québécoise de boxe, les galas de boxe du Club 454 de Mascouche nécessitent l'implication de toute une équipe chargée de veiller au bon déroulement de la soirée. Les dirigeants du Club tiennent d'ailleurs à remercier Yves Bernier, orthothérapeute, qui veille à la bonne santé des pugilistes.

À l'instar d'autres pugilistes inscrits sur la carte de boxe du 14e gala du Club 454, le jeune Yann Morin en était à sa première participation à un tel événement. Comme on peut le voir, il ne semblait pas trop intimidé.

CHAUFFAGE
Avec MG inc.
Les changements de températures ne me font
NI CHAUD, NI FROID !
❄ Fournaise au Mazout, Gaz naturel, Propane ou électrique Confort et économies énergétiques toute l'année
❄ L'unité peut être installée en position verticale ou en position horizontal
❄ Idéal pour les sous-sols, greniers, alcôves, demi-sous-sols ou pour déposer sur une dalle de béton
❄ Fonctionnement silencieux et flexibilité d'installation caractérisent nos appareils de traitement d'air modulaires.
❄ Aussi disponible: Système Bi-Énergic (Tarif économique d'Hydro-Québec (DT))
❄ Échangeur / récupérateur de chaleur

NOUVEAU MODÈLE
GARANTIE DU MANUFACTURIER YORK 10 ANS PIÈCES ET MAIN D'OEUVRE
YORK
Le système Halcyon Q.A.I. contrôle la température et améliore la qualité de l'air.
garantie 6 ans pièces et 6 ans main-d'oeuvre

FUJITSU
Bienvenue aux contracteurs RBQ: 8120-0959-42
477-0603
(Estimation gratuite sans engagement)
Garantie 10 ans disponible sur tous les produits
YORK
SERVICE DE RÉPARATION

ANTIROUILLE

Impossible D'Y ÉCHAPPER
L'hiver est à nos portes...
La neige, la glace, le calcium et les changements de température sont des facteurs qui augmentent le risque de corrosion sur votre véhicule. La seule solution : l'application d'un produit de haute qualité (donc très fluide) faite par des spécialistes qui assurera une protection complète pour passer l'hiver sans souci. Qu'il neige, qu'il pleuve ou qu'il fasse un froid de canard, nous avons l'expertise pour traiter efficacement votre véhicule contre la rouille !

Nous développons cet outillage particulier **depuis près de 30 ans**. Si de la glace et de la neige se sont fixées à votre véhicule, il faut l'enlever avant votre traitement. Cela exige des outils capables de nettoyer sous pression le dessous du véhicule et des séchoirs industriels comme ceux que nous utilisons qui génèrent plus de *500 000 BTU*. Une fois bien asséché et à température idéale, votre véhicule est traité, la chaleur permet à notre produit de s'infiltrer plus rapidement.
Dépêchez-vous à prendre rendez-vous dès maintenant chez Antirouille Métropolitain.
ANTIROUILLE MÉTROPOLITAIN ?
TRAITEMENT COMPLET POUR SEULEMENT
74,95$ +taxes
GARAGE RECOMMANDÉ CAA
1 866 268-4768 antirouille
SERVICE SANS FRAIS
www.antirouille.com
Laval
600, boul. Saint-Martin Est
(450) 668-9883
REV-05-CH31

Nettoyeur A.D. plus

Du 7 au 14 décembre

GRATUIT

IMPERMÉABILISANT de votre manteau ou habit de neige avec nettoyage de celui-ci ! (Valeur de 10$ et plus)

Un rappel Nos prix réguliers

- **3 pantalons ou 3 jupes** **8.99$**
- **Douillette** **10.99$**

De plus, profitez de notre

15% de rabais en tout temps*

Nous vous offrons aussi :

- ***Service de cueillette et livraison***
- ***Service de couture***
- ***Ultra son pour nettoyage de stores***

Prix et service imbattables

2717, Ste-Marie
474-6560

2 succursales à Mascouche

65, montée Masson
474-6065
(Dans votre IGA Extra)

* Excepté: 3 pantalons ou 3 jupes, douillettes, cuir, suède et couture.

Le tournoi de ringuette des Moulins couronné de succès

Plus de 300 joueuses regroupées au sein de 24 équipes ont participé au Tournoi de ringuette des Moulins, qui se tenait la fin de semaine du 25 novembre. Parmi les équipes gagnantes de la région, les Benjamines C de l'équipe Des Moulins ont remporté l'or alors que d'autres formations moulinoises ont terminé au troisième rang, dont les représentantes de l'Atome B du Novice C. Félicitations également aux organisateurs de la compétition, Claude Hogue, Guy Desnoyers, Pierre Gadbois, Sylvain Trépanier, Patrick Lamarche, Josée Perron, France Turcot, Sylvain Bélanger et Chantal Carrière, qui ont permis le succès de l'événement. Sur la photo, on reconnaît les représentants des Benjamines C Des Moulins avec dans l'ordre habituel Lucie Bissonnette, Umberto Roveto, Stéphanie Fontaine, Gilles Sheehan, Lee-Anne Lemay, Camelia Levore, Stéphane Clément, Véronique Hamel, Josée Simard, Gabrielle Guimond, Valérie Provost, Serge Racette, Cloé Lecavalier, Catherine Sheehan, Pascale Blouin, Emmanuelle Clément, Ève Levesque et Cassandra Roveto.

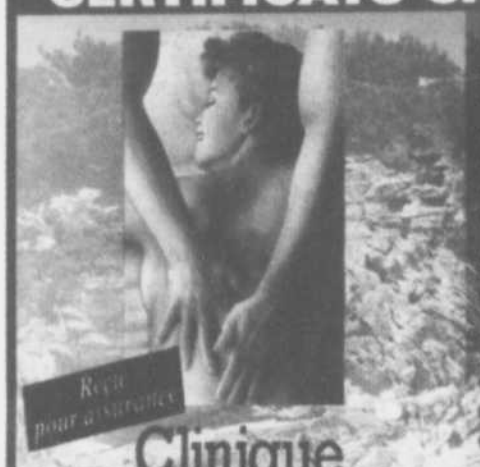
Jean-François Chalifoux de la Banque... Laurentienne

Veuillez noter que M. Jean-François Chalifoux, président d'honneur du Tournoi provincial de hockey Pat-Beaudry de Mascouche, est directeur de la succursale de la Banque Laurentienne de Mascouche, partenaire majeur du tournoi.

Nous avions écrit cela à deux reprises, mais l'avions erronément nommé une autre fois directeur... d'une autre institution financière, et nous nous en excusons.

Petit rappel, tous les gens qui désirent se procurer un billet pour le concours voyage, réalisé en collaboration avec Voyage Vasco Mascouche, peuvent s'adresser à François Renaud au (514) 232-6108. Le tirage aura lieu le 18 décembre vers 18 h à l'aréna de Mascouche. Des billets sont disponibles à la Banque Laurentienne de Mascouche, chez Voyage Vasco Mascouche, au local de l'Association de hockey mineur de Mascouche et auprès de nombreux autres vendeurs.

CERTIFICATS CADEAUX OFFERTS



Massages offerts
- Suédois
- Kinésithérapie
- Orthothérapie
- Drainage Lymphatique
- Pierres chaudes
- Sous la pluie

Soins corporels
- Enveloppement: algues, boue, chaleur du désert et cocon marocain
- Exfoliation corporelle
- Masque corporel
- Enveloppement raffermissement détente
- Réflexologie

Soins énergisant et pulmonaire
- Brouillard marin

Soins amaigrissants
- Infrathérapie
- Protidéal (régime)
- Produits Métamorfit
- Produits physiobiodermie (cellulite)

Clinique d'Orthothérapie & Spa
Quatre Saisons
780, boul. des Seigneurs
Terrebonne
471-3361

SPORTS

Nouvelle saison qui commence pour Philippe Riopel

La saison débute et tous les espoirs sont permis pour le patineur Philippe Riopel. (Photo : archives La Revue)

La courte piste se porte bien. Après avoir assisté à la qualification de 11 Québécois (sur une possibilité de 12 places disponibles) pour la composition de l'équipe olympique canadienne au début septembre, les jeunes de la relève, dont le Terrebonnien Philippe Riopel, ont entamé leur saison 2005-2006.

En plus de leur participation sur le circuit Élite du Québec, les patineurs de vitesse sur courte piste auront l'occasion de se mesurer lors de sélections nationales de niveaux junior et sénior.

Pour Philippe Riopel, tous les espoirs sont permis en ce début de nouvelle saison, à la suite d'une fin de saison 2004-2005 remarquable. Actuel champion canadien junior et vice-champion nord-américain, détenteur du record canadien catégorie junior au 500 m et du record nord-américain sur 1 000 m, Philippe partage son temps, cette année encore, entre la longue piste et la courte piste. Il patine sous les couleurs du club Élite Montréal-International.

Les prestations présentées lors de la première compétition Élite de la saison à l'aréna Maurice-Richard, fin octobre, sont sans équivoque : le niveau des performances est relevé. La compétition Élite no 1 est une bonne préparation pour la présélection nationale de Cambridge qui a eu lieu au début novembre. Sur la glace olympique de Cambridge, fort d'une solide performance qui lui octroie la 7e place au cumulatif, Philippe a obtenu son laissez-passer pour la sélection sénior d'Edmonton ce mois-ci.

La compétition Élite no 2 tenue à Chicoutimi à la mi-novembre a été l'ultime préparation en vue de la sélection nationale junior de Calgary, à laquelle il participe au début décembre. À Chicoutimi, Philippe a fait le plein de confiance avec une autre solide performance.

La saison 2005-2006 sera fort occupée et pleine de surprises pour Philippe, qui se promènera entre Montréal, Chicoutimi, Calgary, Edmonton... et la longue piste du Centre d'entraînement de l'anneau Gaétan-Boucher à Sainte-Foy.

Un appareil Multi-Climat MC
qui génère chaleur ou fraîcheur dans toutes les pièces de votre maison

5 ANS PIÈCES
10 ANS COMPRESSEUR

Durable et sans tracas
Découvrez le confort d'une maison tempérée, l'enchantement d'un appareil à fiabilité reconnue et une garantie du fabriquant qui assure que tous les coûts de réparation seront couverts

Le QuietComfort de TEMPSTAR vous offre une efficacité énergétique améliorée et un bruit de fonctionnement nettement réduit

3 ans de versements égaux
Approbation du crédit. Détails en magasin. Certaines conditions peuvent s'appliquer

climco
Dépositaire autorisé

TEMPSTAR
Produits de chauffage & de climatisation

Montée Masson
Grande-Allée
Rue Lévis
Rue Nationale
1044, RUE NATIONALE, Tél.: (450) 471-8383
TERREBONNE
www.climco.ca

Jour de l'An
Méga Party
avec buffet
Samedi 31 décembre

18 ans et plus
LE STUDIO TERREBONNE

CHANSONNIERS

Tous les mercredis
Pat Gosselin et Cie

Les 8, 9, 10 décembre 2005
J-F et Catherine

Les 15, 16, 17 décembre 2005
Éric Bourgeois

Venez fêter Noël Vendredi 23 déc.
avec J-F et Catherine

Les 22, 29, 30, 31 décembre 2005
J-F et Catherine

Venez FÊTER votre anniversaire

Heures d'ouverture
du mercredi au samedi
20 h à 3 h a.m.

Opération Nocturne
Membre inscrit

742, St-Pierre,
Vieux-Terrebonne
961-3937

centre d'IMPLANTOLOGIE DENTAIRE DES MOULINS

Dr François Bourdeau, DMD
Chirurgien-dentiste généralisle et Fellow du Congrères International d'Implantalogie

QU'EST-CE QUE L'IMPLANTOLOGIE DENTAIRE?

Les implants sont conçus pour remplacer vos dents manquantes que ce soit une, plusieurs (ponts et partiels) ou toutes vos dents (prothèse complète).

QUELS SONT LES AVANTAGES?

L'implant permet de garder une stabilité à votre dentition sans endommager les autres dents avoisinantes. De plus, pour les gens ayant une prothèse complète, cela arrêtera la perte osseuse sans oublier les ulcères causés par la mobilité de la prothèse (frottement), la diète molle, la gêne parfois ressentie dans l'intimité, tout cela sera chose du passé car la prothèse sur implant ne bouge plus donc vous ne craindrez plus de perdre votre prothèse et par le fait même vous retrouverez le plaisir de manger tout ce que vous aurez envie. Par exemple, un steak bien tendre, une pomme, un épi de maïs bien juteux. Oui, vous pourrez manger tout cela et sans crainte.

À QUOI JE PEUX M'ATTENDRE D'UNE CONSULTATION?

Le Dr Bourdeau vous recevra à sa clinique. Nous ferons une évaluation médicale, nous examinerons votre condition dentaire et pour prendrons une radiographie que nous regarderons ensemble pour que vous puissiez voir vous aussi l'état exact de votre gencive. Par la suite, nous serons aptes à vous dire le traitement idéal qu'il vous faut, l'échéancier de vos traitements, ainsi que le coût. La consultation est gratuite et sans frais cachés.

Vous savez, il n'est pas nécessaire d'être riche pour choisir cette solution car c'est avant tout une question de priorité puisqu'il en va de votre santé et de votre qualité de vie.

Manon Corbeil
Assistante dentaire et coordonnatrice de la clinique

Pour communiquer avec le Centre d'Implantologie dentaire des Moulins, composez le (450) 474-0666

2694, Ch. Ste-Marie, Mascouche, Bureau 101 (450) 474-0666

MENU DE COMMANDES A EMPORTER

AU COQ
SPÉCIALITÉ: POULET B.B.Q.

Joyeux Party!

POUR VOS «PARTY» DES FÊTES, «PARTY» DE BUREAU OU TOUT AUTRE ANNIVERSAIRE...

pensez AU COQ

HEURES D'OUVERTURE POUR LE TEMPS DES FÊTES

24 décembre .....11h à 19h30
25 décembre .....FERMÉ
31 décembre 11h à 19h30
1er janvier 2006 11h à 19h30

SPÉCIAUX POUR GROUPES DE 10 à 100** PERSONNES

5,25$ valide du 7 décembre 2005 jusqu'au 4 janvier 2006

X ____ = ____ $
NOMBRE DE PERSONNES TOTAL

TAXES INCLUSES, pour emporter - livraison en sus

1/4 de poulet
moitié cuisse, moitié poitrine,
(nombre impair : la cuisse a priorité)
servi avec frites,
sauce AU COQ,
salade de chou,
pain et ustensiles.
EMBALLAGE INDIVIDUEL
CONTACTEZ NOTRE TÉLÉPHONISTE
964-4419

**Pour toute commande de 15 à 49 repas, veuillez commander minimum 24 heures à l'avance.
Pour toute commande de 50 repas et plus, veuillez commander minimum 48 heures à l'avance.

RESTAURANT, SERVICE À L'AUTO, LIVRAISON
TERREBONNE : 2370 CH. GASCON (angle 640)

FAITES LIVRER TOUTE VOTRE COMMANDE POUR 2.89$* et plus +TAXES

964-4419

*LIVRAISON DANS UN TERRITOIRE ÉTABLI ET LIMITÉ.

Payez le prix «pour emporter» + 2,89$ + tx. par adresse, pour votre commande complète sur notre territoire établi et limité. (LA PLAINE 3,79$ + tx. JUSQU'AU CH. STE-CLAIRE)
Commandez plus d'un repas sur la même facture et épargnez

Et si vous pouviez donner à quelqu'un un cadeau qui pourrait changer sa vie ?

Un abonnement de deux mois chez *Curves* pourrait être le meilleur présent que vous n'avez jamais donné. Parce qu'avec ce superbe certificat, cette personne n'aura jamais eu de meilleures raisons pour rencontrer de nouvelles amies, atteindre de nouveaux buts et avoir une joie qui durera bien au-delà du temps des Fêtes. Ceci est un magnifique cadeau d'une valeur de 145$

Curves™

Redécouvrez celle qui est en vous™

Plus de 9 000 centres dans le monde entier.

450-471-1337

559 boul. des Seigneurs
Terrebonne

PEU IMPORTE LE PRIX
VENEZ COMPARER
CHEZ R-100

AUCUN ACOMPTE - AUCUN INTÉRÊT
AUCUN PAIEMENT AVANT 6 MOIS

Ariens

Garantie
3 ans

MISE AU POINT SUR SOUFFLEUSE
AVEC SYSTEME DE TRANSPORT

Aussi choix de souffleuses usagées.

R-100 *Sport*
www.r-100sport.com

512, boul. Adolphe-Chapleau
Bois-des-Filion
(450) 621-7100

Club Motoneige Laval inc.

LAVAL

Communiqué important aux motoneigistes

Attention motoneigistes de Laval, un autre saison va bientôt commencer. L'hiver est à notre porte, nous sommes heureux et prêt à l'affronter. Après une année de négociations avec les représentants de la défense nationale nous avons obtenue une entente pour notre droit de passage sur le territoire de l'armée Canadienne côté nord du pont Athanasse David dans la ville de Terrebonne. Dans le but de nous aider à entretenir les sentiers n'oubliez pas d'acheter vos droits d'accès chez nos concessionnaires de Laval. Gaston Contant ou Moto Folie et beaucoup d'autres endroits que vous pourrez trouver sur notre site internet www.clubdemotoneigelavalinc.com

Merci de votre confiance et une bonne saison à tous.

Agathe Vaillancourt
Présidente

Pour gagner, il faut avoir du feu dans les yeux

Après avoir connu une séquence de 8 victoires consécutives, les Cobras ont à nouveau de la difficulté à remporter des matchs. La troupe de Christian Plante connaît présentement un creux de vague qui ne semble pas vouloir se terminer.

Le dimanche 27 novembre, en visite à Joliette, ils ont été défaits par la marque de 5 à 2 par L'Action. Deux jours plus tard, soit le mardi 29 novembre, ils ont baissé pavillon 9 à 3 face aux Panthères de St-Jérôme sur la glace de l'aréna Melançon. De retour devant leur partisans mercredi soir dernier, les hommes de Plante recevaient le Titan du Collège Laflèche de Trois-Rivières, et cette dernière équipe a eu également raison des Cobras par le compte de 4 à 1. Les nombreux changements apportés à l'alignement dans les derniers jours devaient apporter du renfort à cette formation qui ne semble pas pouvoir se stabiliser. Il faudra maintenant recommencer afin d'être en mesure de rivaliser avec les meilleurs du circuit Morency.

Motiver les troupes

Christian Plante devra trouver une façon de motiver sa troupe s'il espère remporter des victoires sur une base régulière. Lors des dernières sorties des Cobras, ceux-ci ne semblaient pas avoir l'agressivité et la détermination qui séparent les gagnants des perdants. Pour être des gagnants, il faut avoir du feu dans les yeux à chaque présence sur la glace, et présentement, il est difficile de percevoir la moindre étincelle dans les yeux de plusieurs des joueurs qui composent cette formation. Espérons que ceux qui ont encore cette flamme ne se laisseront pas éteindre par ceux qui en sont indifférents.

Ici et là

L'ailier gauche Kyle Pistone ne s'est pas démarqué au cours des trois rencontres auxquelles il a participé. Le gardien Brandon Chalazan n'a pas été très solide devant la cage des siens lors de la rencontre contre Trois-Rivières; il a été remplacé par Shawn Monette quelques instants après le début du deuxième vingt. Chalazan et Pistone ont d'ailleurs reçu leur congé après la rencontre.

Martin Nadeau, que les Cobras ont acquis des Inooks de Granby, a bien fait malgré la défaite des siens face à Trois-Rivières. Martin, qui en était à son premier match dans l'uniforme de Terrebonne, a très bien tiré son épingle du jeu et devrait apporter de l'agressivité sur la glace.

Pour faire place à Nadeau, qui a 20 ans, Ali Noorozi sera libéré.

Une transaction avec le Collège Français de Longueuil permet aux Cobras de mettre la main sur un défenseur de 19 ans David Gasser, qui évoluait avec la formation de l'Université McGill et Daniel Pharand.

La prochaine semaine des Cobras

Le vendredi 9 décembre, les Cobras se rendront à Joliette pour y affronter L'Action. Le match débutera à 20 h sur la patinoire du Centre sportif Marcel-Bonin. Le dimanche 11 décembre, ils seront de retour sur la glace du Forum de La Plaine après une absence de 10 jours. Ils recevront à nouveau le Titan du Collège Laflèche de Trois-Rivières. Pour les Cobras il s'agira d'une troisième joute contre Trois-Rivières au cours des quatre dernières joutes du calendrier régulier. (RB)

SOMMAIRE

COLL. LAFLÈCHE: 4
TERREBONNE: 1

Première période
1-TER: Francis Rochon (27) (Pelletier et Legris) -AN- 10:21
Punitions: Asselin (TER) 1:11; Millette (LAF) 8:02; Bilotto (LAF) 9:13; Millette (LAF) 10:21; Legris (TER) 10:31; Couture (TER) (maj.) 16:21; Petiquay (LAF) (maj.) 16:27; Boucher (LAF) 17:32; Asselin (TER) 19:20.

Deuxième période
2-LAF: William Lacasse (3) (Bellefleur et Robert) 7:15
3-LAF: William Lacasse (4) (Robert) 7:29
4-LAF: Maxime Robert (18) (sans aide) -AN- 14:21
Punitions: Bergeron, J (LAF) 3:15; Bergeron, J (LAF) 3:15; Bergeron, J (LAF) (ext. inc.) 3:15; Campeau (TER) 3:15; Petiquay (LAF) 6:29; Nadeau (TER) 7:01; Bergeron, S (LAF) 10:56; Godmer (TER) 13:13; Aspirot (TER) 15:28.

Troisième période
5-LAF: Alexandre Bellefleur (14) (Millette et Robert) 4:45
Punitions: Tremblay (LAF) 0:31; Bronsard (LAF) 5:30; Mazerolle (TER) 9:02; Mazerolle (TER) (inc.) 9:02; Bilotto (LAF) 13:57.

Tirs aux buts

Équipe	1	2	3	P	TOT
COLL. LAFLÈCHE	5	9	2		16
TERREBONNE	6	2	14		22

Gardiens
LAF: Guillaume Cournoyer (G,4-6-0)
TER: Brandon Chalazan (P,0-1-0) TER: Shawn Monette (à 7:29, 2e pér.)
Avantages Numériques: LAF: 1 en 7; TER: 1 en 10.
Arbitre: Nicolas Dutil; Juges de lignes: Christian Gohier et Yannick Fortin.
Assistance: 312.

PROCHAINE PARTIE LOCALE

LE Collège Laflèche de Trois-Rivières VS Cobras Terrebonne

Mercredi
11 décembre 19h30
FORUM DE LA PLAINE

Téléphone : (450) 477-5104
www.cobrasterrebonne.com

Coûts :
Adulte : ..... 8$
âge d'or : ..... 7$
Enfants de 13 ans à 17 ans : ..... 5$
Enfants de 12 ans et moins : ..... gratuit

www.bobpetit.ca

MOTONEIGE : LANAUDIÈRE TOUJOURS EN TÊTE!

Publié au Canada et aux Etats-Unis, le magazine «Supertrax International» a, pour une troisième année consécutive, classé la région Lanaudière comme étant la destination numéro un parmi les dix meilleurs endroits de renom pour la pratique de la motoneige. Pour en arriver à cette conclusion, «Supertrax» s'est basé sur plusieurs critères de sélection, entre autres la facilité d'accès aux relais, la qualité de l'hébergement et les excellentes conditions des sentiers.

WWW.PAYSDELAMOTONEIGE.CA

En plus des outils traditionnels disponibles, guide touristique et carte des sentiers de motoneige, Tourisme Lanaudière inaugure un tout nouveau site Internet. Pour planifier votre séjour, visitez le www.paysdelamotoneige.ca. Cet outil indispensable vous aidera à planifier vos randonnées. Toutes les informations relatives aux conditions de sentiers et aux prévisions météorologiques s'y retrouvent.

QUAD ET MOTONEIGE

L'expérience de ces sports motorisés dans Lanaudière se résume par la qualité de ses réseaux, la proximité de ses services et aussi des sentiers sécuritaires où il est possible de se promener grâce à une excellente signalisation. Commandez dès maintenant votre carte dans la section «Commandez cartes et brochures» sur le site Internet www.lanaudiere.ca ou par le service téléphonique au (450) 834-2535 / 1 800 363-2788.

ON ENTEND UNE RÉGION À BON WEEK-END LANAUDIÈRE

Ne manquez pas le rendez-vous de milliers de Lanaudois tous les vendredis de 17 h 30 à 19 h 30 au FM 99,1 et 88,9 en Haute-Matawinie. Un concours, des invités, des chroniqueurs et deux heures de bonnes nouvelles et d'excellente musique en compagnie de Nicolas Bellemare et de Bob Petit. Information: (450) 886-0575.

POLARIS L'évasion plein air.
VTT les plus robustes au monde

GRAND LIGNE MOTO INC.
3645, chemin Gascon, Mascouche (Qc) J7L 3X6
Tél. : (450) 477-9280 Fax. : (450) 477-2839
info@grandlignemoto.ca • www.grandlignemoto.com

GRATUIT
Mise en plis
à l'achat d'un facial rafraîchissant

Coiffure Homme - Femme - Enfant
- Esthétique - Électrolyse

En tout temps profitez de notre forfait imbattable

Teinture
Mèche
Coupe
et mise en plis
69$ Taxes incluses

Épilation au laser

40% de rabais
Lors de votre prochaine visite avec un nouveau client.
Valable jusqu'au 10 déc. 2005
Détails à l'institut.

Certificats cadeaux disponibles

Institut
Rêve de Beauté
Centre d'esthétique, d'électrolyse et de coiffure

Esthétique 966-1717
Coiffure (514) 241-7624
1087, Mtée Masson, Mascouche
(face au Provigo)

Des filles talentueuses, des parents fiers

Le Club de gymnastique Viagym était l'hôte, les 26 et 27 novembre à l'école secondaire des Rives, de la première compétition de gymnastique Sélection Desjardins de la saison 2005-2006.

JEAN-MARC GILBERT
redaction@larevue.qc.ca

Âgées de 7 à 16 ans, les filles avaient hâte de renouer avec cette compétition de niveau provincial. Provenant majoritairement des régions des Laurentides, de Lanaudière, de Laval et de Montréal, les gymnastes faisaient partie de la division 1.

En tout, la compétition regroupait plus de 375 gymnastes, dont plusieurs athlètes de Viagym qui ont tiré leur épingle du jeu. Parmi celles-ci, Maryse Castonguay-Dion (novice), Catherine Bossinette (Tyro 1), Jennifer Crépeau-Turgeon (sénior 1) et Valérie Perreault (novice 3) ont gagné l'or. Monic-Anne Gougeon (novice 1) et Maude Chaillez-Yelle (sénior 3) ont quant à elles gagné l'argent, alors que Catherine Forget (sénior 4) a remporté le bronze.

Dans la catégorie Tyro 3, tout le podium était occupé par des gymnastes de Viagym, soit Lovanny Béchard, Laurie Adornato et Alexandra Bujold, qui ont remporté respectivement l'or, l'argent et le bronze.

«Si on ajoute les entraîneurs et les spectateurs, je crois qu'il y a eu environ 1 200 personnes pendant toute la fin de semaine», a souligné Raymond Paquin, président de Viagym, visiblement fier du déroulement de l'événement.

Gymnastes admirées

Présents pour supporter les jeunes athlètes, Robert Paquin, président de la Fédération de gymnastique du Québec, Jocelyne Caron, députée de Terrebonne, et Jean-Marc Robitaille, maire de Terrebonne, ont tous été impressionnés par le talent exceptionnel des jeunes compétitrices. À quand une Émilie Mondor de la gymnastique?

Tout au long de la première compétition de gymnastique Sélection Desjardins organisée par Viagym, les spectateurs ont pu apprécier le talent des jeunes athlètes. (Photo : Viagym)

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

JOURNÉE D'ENREGISTREMENT
RÈGLEMENT NUMÉRO 264

TRAVAUX DE RÉFECTION DE LA FONDATION DE RUE EXISTANTE ET LA POSE DE PAVAGE SUR LA PLACE KIROUAC

AVIS EST DONNÉ AUX PERSONNES HABILES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DU SECTEUR CONCERNÉ PAR LE RÈGLEMENT NUMÉRO 264 QUE, LORS DE SA SÉANCE TENUE LE 14 NOVEMBRE 2005, LE CONSEIL A ADOPTÉ LE RÈGLEMENT SUIVANT :

RÈGLEMENT NUMÉRO 264 : Règlement décrétant les travaux de réfection de la fondation de rue existante et la pose de pavage sur la place Kirouac et prévoyant un emprunt au montant de 36 000$.

QUE les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire du secteur concerné, apparaissant au croquis ci-joint, peuvent demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leurs nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans un registre ouvert à cette fin.

QUE toute personne qui se présente pour faire l'enregistrement des mentions qui la concerne dans le registre doit, en outre, établir son identité en présentant sa carte d'assurance maladie émise par la RAMQ, son permis de conduire délivré sur support plastique par la SAAQ ou son passeport canadien.

QUE ce registre sera accessible de 9 h à 19 h, le mardi 13 décembre 2005, au bureau du greffier, situé au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne.

QUE le nombre de demandes requis pour qu'un scrutin référendaire soit tenu est de **SEPT (7)** et qu'à défaut de ce nombre, le règlement numéro 264 sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter.

QUE le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé le mardi 13 décembre 2005 à 19 h au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, Terrebonne .

QUE ledit règlement numéro 264 peut être consulté chaque jour et durant la période d'enregistrement au bureau du greffier au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, Terrebonne.

CONDITIONS POUR ÊTRE UNE PERSONNE HABILE À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITE SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DU SECTEUR CONCERNÉ:

Est une personne habile à voter :

1. Toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 14 novembre 2005;
   - être domiciliée dans le secteur concerné de la municipalité;
   - être domiciliée depuis au moins six (6) mois au Québec;

   ou
2. Tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 14 novembre 2005;
   - être propriétaire d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise situé dans le secteur concerné de la municipalité depuis au moins douze (12) mois;

   ou
3. Tout propriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 14 novembre 2005;
   - être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise situé dans le secteur concerné de la municipalité depuis au moins douze (12) mois;
   - être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois, comme celui qui a le droit de signer le registre en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. Cette procuration doit être produite avant ou lors de la signature du registre.

Dans le cas d'une personne physique, il faut qu'elle soit majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Dans le cas d'une personne morale, il faut :

- avoir désigné parmi ses membres, administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui le 14 novembre 2005 est majeure, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi;
- avoir produit avant ou lors de la signature du registre une résolution désignant la personne autorisée à signer le registre et à être inscrite sur la liste référendaire, le cas échéant.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne habile à voter à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Donné à Terrebonne, ce 7e jour du mois de décembre 2005.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat

PETITES ANNONCES

la Revue

964-4449

PAIEMENT COMPTANT AU COMPTOIR:
231, Ste-Marie, Terrebonne

VOS PETITES ANNONCES sont sur INTERNET
GRATUITEMENT AVEC LA REVUE
www.larevue.qc.ca

Les annonceurs sont priés de bien vérifier leur première parution. Le journal La Revue ne se rend responsable que de la première parution. Toute réclamation ne peut en aucun cas dépasser le montant réclamé pour cette annonce. En cas d'annulation, la première semaine n'est pas remboursable.

LIVRAISON 964-4419
2370, chemin Gascon (Angle autoroute 640)
AU COQ 4 REPAS À GAGNER!
(il suffit de placer une annonce classée)
GAGNANTS AU COQ, PARUTION 23 NOV. 2005
Richard Théberge/Lise Bérubé

Garage CRISCI & FRÈRES INC.
Depuis 1968
3535, chemin Gascon, Mascouche
Téléphone (450) 477-0112
Prix spécial
Sur pneus et jantes légèrement utilisés
Ouvert les samedis jusqu'à 14h en semaine jusqu'à 17h30

Autos à vendre 5

A-A ACHAT AUTO avec argent pour route ou ferraille, 7/jours, vendons auto 300$ à 3,000$, vendons pneus, batteries usagées. Remorquage/Stéphane 450-477-9689.

A-A-A ACHAT, AUTO, CAMION, PIECES ACCIDENTE, DE 75$$ ET PLUS COMPTANT. ++++, REMORQUAGE GRATUIT, 7JOURS/7. ALAIN REMORQUAGE LA PLAINE, 514-232-3431.

AAA ACHETONS AUTO/CAMION, en bon état ou accidenté, pour route ou ferraille, payons comptant. Remorquage 440, 450-477-7070.

4 PNEUS D'HIVER avec rimes Dodge Caravan, 20570R15, 500$, 450-477-2862.

CARAVAN GMC SAFARI, 1995, très propre, mécanique A1, négociable, 450-439-7229, 514-826-1581.

DODGE CARAVAN 2000, 7 passagers, 42,000km, 6 cylindres, toutes équipées, mécanique A1, pneus d'hiver et 4 saisons, air climatisé, vitres électriques, même propriétaire, démarreur à distance, verrouillage de portes, comme neuve 9,500$, 450-474-6347.

EAGLE VISTA 1991, familial, automatique, 4 cylindres, bonne mécanique, 4 pneus 4/saisons, 250$ négociable, 450-492-2584.

HONDA CIVIC 1998, argent métallisé, 192,000km., automatique, 4/portes, a/c, prête pour l'hiver, 4/pneus d'hiver, 5,500$. 450-666-8555.

HONDA CIVIC SI, Vtech, 1993, 1,500$. 4 PNEUS hiver neufs, 175/65R14, 180$, 450-492-1952.

TOYOTA PICK-UP, 1984, vente pour pièces, 400$ négociable, 450-666-0159 Jean-Claude.

Motoneige à vendre 30

SKI-DOO POLAR 1999 Touring 2 passagers, Polar Indy 1991, 2 passagers, très propre les deux, 514-898-0346.

À vendre Divers 40

MOBILIER CHAMBRE 5mcx fini chêne blanchi, 475$ comme neuf. Bureau travail en métal avec rallonge, 75$. 450-838-7516.

MACHINE À COUDRE L'ATTENSION INC.
VENTE ET RÉPARATIONS SERVICE À DOMICILE
JANOME
2061, ch. Gascon Terrebonne
964-3777

2 TABLES DE SALON et lampe assortie, bois laqué vert forêt, bon état, valeur de 2,075$ pour 450$, 450-964-1001.

4 PNEUS POUR VTT montées, aggressifs, 12 po, 4 trous, neufs 400$, 450-492-2063.

A VENDRE. Ensemble de chambre à coucher en cerisier, 7 pièces, coût 6,600$ vendu 2,900$. 418-801-9468.

BOIS DE FOYER A VENDRE, sec et semi-sec, appeler après 18h, 450-625-5391.

CLIMATISEURS, REFRIGERATEURS, poêles, laveuses, sécheuses, lave-vaisselle encastrés. Réparation à domicile. Pièces au comptoir. Electro 2400, 2400, Ste-Marie, Mascouche, 450-474-0312.

LAVEUSE, SECHEUSE de marque Whirlpool, 400$/l'ensemble, état neuf, 514-969-5967.

LAVEUSES/SECHEUSES, poêles, réfrigérateurs, ensemble ou séparés, bons prix, 450-471-1219.

LIT KING , fer forgé fini antique, presque neuf, 350$. 514-952-5755.

MEUBLES (BEBE) armoire, bureau, bassinette (Norijeau Lépine) blanc, très propre, 425$. 514-952-5752.

MOBILIER DE SALLE à manger, style colonial comprenant table, 4 chaises, vaisselier et 1 berçante, 500$, 450-471-4763.

ORGUE ELECTRONIQUE, Technic, manuel musique, valeur 3,500$ laisserais 500$, 450-474-6102.

POELE ET FOUR encastré, lave-vaisselle. Couvert fibre de verre bleu pour Pick-Up F-250, boite courte, 250$, 514-771-2626, 450-492-4243.

PORSCHE TELEGUIDEE, 25 po. neuve, boîte. 170$ pour 90$, 450-474-0427.

QUADRIPORTEUR électrique, comme neuf 1,995$ et fauteuil roulant électrique, 995$, 450-666-1228.

SOUFFLEUSE 10/28, Craftman de Sears, besoin de petites réparations, 450-477-4015.

SPA AVEC TOUS LES OPTIONS. jamais utilisé. Coût 9,100$ VENDU à 5,500$, The Furniture Guy 514-989-7488.

TABLE DE BILLARD en érable massif avec accessoires, ardoise encadrée 1po., coût 4,800$, vendu 2,300$. The Furniture Guy 514-745-6536.

Antiquités 44

ANTIQUITE: Meubles, bureaux, tables, lampes. Payons comptant. 805 Montée Masson, Terrebonne. 450-471-9501.

Au Fil d'Ariane
Antiquités
Vente & Achat
Achetons objets et meubles antiques
Venez nous rencontrer
aufildariane@bellnet.ca
(450) 964-7553
(514) 943-7553
451, rue Masson Terrebonne

Animaux à vendre 55

3 CHATONS à vendre, 9 semaines, 20$ chacun, 450-471-4620.

LABRADOR NOIR, BLOND, Rottweiller, Boxer, chiots à 50$ et +, 450-666-1228.

NOUS ADOPTERIONS des portées de chiots, allons chercher gratuitement, 450-666-1228.

On demande 65

*****RAMASSONS GRATUITEMENT***** de la cave au grenier, ramassons aussi piscine, métal et BBQ, sauf matelas et divan. 450-471-6193, pagette: 514-859-1768.

On recherche 70

URGENT BESOIN, ACHETONS: PEPINES, BULLDOZERS, *SKIDERS*, TRAILERS AVEC CHARGEUSES ET TRACTEURS DE FERME. PAYONS BON PRIX COMPTANT. TEL.: 819-353-1777.

Avis légaux 80

AVIS DE DISSOLUTION

PRENEZ AVIS que la cie **9114-1309 Québec Inc.**, ayant son siège social au 615, Montée Masson à Mascouche, Qc, J7K 3G1, demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre.
Jean-Guy Ouellette, président
Mascouche, 1er déc. 05

Cours 85

COURS DE PIANO PRIVE pour tous (enfants, adultes, débutant, intermédiaire), méthode Vincent-D'Indy, 17 ans d'expérience. Contactez Valérie, 450-477-6931.

COURS DE PEINTURE à l'huile ou acrylique, école Lebeau tableau, enseignement personnalisé. Contactez Julie, 450-666-7484.

COURS PRIVES DE MUSIQUE pour adultes. Piano et/ou clavier. Domicile ou studio. 19 ans d'expérience. Premier cours gratuit. Claude 450-964-7162.

A DOMICILE, cours piano, clavier, possibilité d'essai, professeure diplômée, Reine, 450-477-6956.

ANGLAIS, ateliers préscolaires, primaires, secondaires, adultes, jour/soir, 450-477-8632.

ANGLAIS, BESOIN D'AIDE??? Web: www.louezunanglo.ca Conversation, Grammaire, adultes + enfants (des Moulins). Privé ou par téléphone. Avec expérience. Yvonne Coupal: 514-592-8312.

COUPE ET COUTURE, ajustement patrons, confection, design mode, réparations vêtements, 450-477-8632.

COURS DE CHANT, guitare, piano, en privé, Centre musical Allégria, 450-961-2027.

COURS DE GUITARE complet pour seulement 39.95$, pour plus d'information, visitez notre site internet www.distribusoft.ca

COURS DE MUSIQUE, privé: guitare, clavier, base, batterie, chant. Informations: 450-478-5580.

COURS PRIVÉ, rattrapage scolaire, primaire, secondaire, professeure qualifiée, expérimentée, conserver l'annonce, 450-492-0601.

COURS PRIVEE D'ANGLAIS, débutant, intermédiaire, avancé, disponible groupe, jour ou soir, 450-477-7545.

COURS PRIVEE D'ANGLAIS, enseignante avec expérience, tous niveaux, 450-492-4550.

ECOLE DE PEINTURE décorative sur bois, Jardin de Fées, inscription dès maintenant, pour session de janvier, Sylvie, 450-966-0122.

LA CIGALE MUSICALE la meilleure école de musique, spéciaux sur session d'enregistrement et cours de technique de son, Jocelyn 514-966-4742.

ONGLE BELLE-JOLIE COURS DE POSE D'ONGLES et recouvrement sur ongles naturels, en 3 jours seulement, 20ans d'expérience. Chantal Grenier 657-3761 (jour et soir).

INSTITUT JAYSON INC.
COURS D'ANGLAIS
Groupe 2 à 6 pers.
3h/sem. 15$ hr. tout inclus.
Notre 20e année
Déductible d'impôt
Permis S.Q.D.M.
Mme Fortin, 5 professeurs
784, rue Notre-Dame
suite 211 Repentigny
(450) 581-0955
(450) 657-1939
Site web:
www.institutjayson.com

PERUSCO Nives

À Terrebonne, le 20 novembre 2005, à l'âge de 74 ans, est décédée Mme Nives Perusco. Elle laisse dans le deuil sa fille Marisa (Michaël), ses petits-enfants-enfants Kevin et Noé, ainsi que de nombreux autres parents et amis. Les funérailles ont eu lieu le 29, en l'église St-Louis-de-France, Terrebonne, suivies de l'inhumation au cimetière Notre-Dame-des-Neiges, Montréal.

Résidence funéraire St-Louis Inc.
939, rue St-Louis, Terrebonne

COUSINEAU Gabriel

À Laval, le 22 novembre 2005, à l'âge de 79 ans, est décédé M. Gabriel Cousineau, époux de feu: Mme Georgette Cléroux. Il laisse dans le deuil ses fils: André (Francine), Richard (Brigitte), Alain (Estelle), 7, petits-enfants, ses soeurs, ainsi que de nombreux autres parents et amis. Les funérailles ont eu lieu le 24, en l'église St-Martin, Laval, suivies de l'inhumation au cimetière du lieu.

Résidence funéraire St-Louis Inc.
939, rue St-Louis, Terrebonne

MARLEY Louise

À Notre-Dame-de-la-Merci, le 24 novembre 2005, à l'âge de 60 ans, est décédé Mme Louise Marley, conjointe de M. Pierre Asselin. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Claudine, Stéphane (Chantal), Sandra, ses petits-enfants: Karl, Alexandra, Amira, Damien, Gabrielle, Christopher, Olivie, Philippe, Frédérique, plusieurs frères et soeurs, ainsi que de nombreux autres parents et amis. Les funérailles ont eu lieu le 3, en l'église St-Louis-de-France, Terrebonne.

Résidence funéraire St-Louis Inc.
939, rue St-Louis, Terrebonne

TREMBLAY Origène

À Terrebonne, le 25 novembre 2005, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Origène Tremblay, époux de Mme Mariette Beaulieu. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants, ses petits-enfants, ainsi que de nombreux autres parents et amis. Les funérailles ont eu lieu le 28, en l'église St-Louis-de-France, Terrebonne, suivies de l'inhumation au cimetière Notre-Dame-des-Neiges, Montréal.

Résidence funéraire St-Louis Inc.
939, rue St-Louis, Terrebonne

LEFRANÇOIS Fernand

À Terrebonne, le 25 novembre 2005, à l'âge de 55 ans, est décédé M. Fernand Lefrançois, conjoint de Mme Norma Resche. Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil ses filles: Nancy et Julie, ses petits-enfants: Auby et Michael, sa mère Mme Carmen Pelletier (feu: M. Isidore Lefrançois), ses frères, soeurs: Ghislaine, Normand, Danielle, Angèline, Langis ainsi que leurs conjoints(es) et de nombreux autres parents et amis. Les funérailles ont eu lieu le 27, à la Résidence funéraire.

Résidence funéraire St-Louis Inc.
939, rue St-Louis, Terrebonne

HOULE/CHARRON Lorraine

À St-François, Laval, le 26 novembre 2005, à l'âge de 76 ans, est décédée Mme Lorraine Houle, épouse de feu: M. Roger Charron. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Nicole (Yvon), Pierre, feu: Ginette (Normand), Normand, Richard (Lorraine), Carole, plusieurs petits-enfants, son frère Michel, ainsi que de nombreux autres parents et amis. Les funérailles ont eu lieu le 29, à la Résidence funéraire.

Résidence funéraire St-Louis Inc.
939, rue St-Louis, Terrebonne

MESSIER Normand

Au CHUM Hôpital Notre-Dame de Montréal, à l'âge de 45 ans, est décédé M. Normand Messier. Il laisse dans le deuil sa fille Mélanie Messier, sa mère Mme Cécile Brault (feu: M. Normand Messier), ses frères: Mario (Sylvie), Luc, ainsi que de nombreux autres parents et amis. Les funérailles ont eu lieu le 1er décembre, à la Résidence funéraire.

Résidence funéraire St-Louis Inc.
939, rue St-Louis, Terrebonne

BERNIER Joseph E.

À St-François, le 30 novembre 2005, à l'âge de 95 ans, est décédé M. Jos E. Bernier, époux de feu Georgette Rocheleau. Il laisse dans le deuil ses enfants Lise (Luc), Claude (Claudette) et Maurice (Véronique), sa petite-fille Catherine (Dominic) ses arrière-petits-fils Zachary et Alexis, son frère Conrad (Lucie), ses belles-soeurs Marthe, Aurore et Bernadette, ses neveux et nièces, ainsi qu'autres parents et amis. Une réunion de prières a eu lieu le 4, suivie de l'inhumation le 5, au cimetière de Ste-Julienne.

Salon funéraire Guay Inc.
756, rue St-Louis, Terrebonne

BENOIT-FLORENT Thérèse

À Mascouche, le 30 novembre 2005, à l'âge de 78 ans, est décédée Mme Thérèse Florent Benoit, épouse de feu M. Gérard Benoit. Elle laisse dans le deuil ses enfants: André (Lucie), Michel (Dorothy), Jean-Noël (Diane), Philippe (Carole), Marcel (Debbie), Danielle (Richard), Paul-Émile (France), Diane (Jacques), Marie-Irène (Sylvain), Denis (Hélène), Josée (Alain), Hélène (Daniel) et François (Marie-Josée), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, ses frères et soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, ainsi que de nombreux parents et amis. Les funérailles ont eu lieu le 3, en l'église St-François-de-Sales.

Guay & Urbain
7020, boul. des Mille-Îles, St-François, Laval

PRIÈRE AU SACRÉ-COEUR

Remerciement au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde par les siècles et les siècles. Amen
Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos voeux seront exaucés, même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. **L.B.**

PRIÈRE INFAILLIBLE À LA VIERGE MARIE

Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, mère bénie du fils de Dieu assistez-moi dans mes besoins. Ô étoile de la mer, aidez-moi et montrez-moi ici même que vous êtes ma mère. Ô sainte Marie, mère de Dieu, reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du coeur de m'appuyer dans cette demande. (Formuler ici sa demande). Personne ne peut résister à votre puissance. Ô Marie, conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous (3 fois). Sainte-Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faire cette prière 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier, la faveur sera accordée. *****

REMERCIEMENTS à Ste-Anne et la Vierge Marie pour faveurs obtenues. S.T.

REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur de Jésus pour faveurs obtenues. H.H.

REMERCIEMENTS au St-Esprit pour faveurs obtenues. L.P.

LPS
Langues, Productions, Services, Limitée
LAVAL
Montréal, Longueuil, Québec
Cours de langues - Résultats garantis à 100%
Seulement de la conversation
(514) 878-2821 www.truc821.com

FORMATION PROFESSIONNELLE
Cours *Santé et sécurité générale sur les chantiers de construction*
(Carte ASP construction)
Formation : mardi et jeudi
19 h à 22 h 15
Centre de formation professionnelle des Moulins
(450) 492-3551 poste 2536

Guide des Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
Choix sans limite
Matelas à l'horizontal
450-477-5538
Consultez le Guide en page 169

Guide des Adresses 964-4444 www.guidedesadresses.com
Au service des gens d'affaires
Service informatique JB
450-474-0358
Consultez le Guide en page 179

les BONNES adresses

BOIS DE CHAUFFAGE
BOIS DE CHAUFFAGE
LIVRAISON
André Latour
(450) 419-1981 Ste-Anne-des-Plaines

Pour insertion d'une carte d'affaires dans cette page, demandez nos tarifs en composant le
964-4444

Offres d'emplois

A TERREBONNE, PREPOSE(E) pour homme semi-autonome de 84 ans pour faire souper et coucher au domicile pour 1 mois, du dimanche au jeudi (5 soirs), de 18h à 8h, 100$/soir, 514-910-4324.

CUISINIER DEMANDE avec expérience pour la pizza et sous-marin, temps plein ou partiel. LIVREURS demandés temps plein et partiel, 450-477-7855.

ENTREPÔT DU CADRE SUCCURSALE TERREBONNE/LACHENAIE

Recherche conseillère à la vente

Temps **partiel**, de 20 à 25 hres semaine, et temps **plein** poru 35 à 40 hres semaine

Disponible en tout temps

Avec expérience, mature, dynamique.

Possédant goût de la décoration

Tél. : (450) 964-1613 ou Fax : (450) 964-1546

John SCOTTI

Recherchons

HOMME DE COUR MATURE

Pour véhicules usagés antiques
Avec expérience et permis de conduire
Appelez M. Howard entre 9h et 20h
pour prendre rendez-vous.

(450) 470-9999

INSTALLATEUR pour travail général de vitrerie. Travail en entrepôt et extérieur, temps plein, minimum 40h/semaine. Pour plus de renseignements téléphonez au (450) 477-0859 entre 8h30et 18h.

AIDE-CUISINIER(IERE), serveur(euse), plongeur(euse), temps plein ou partiel, soir et week-end. Faxer c.v. 450-471-7194.

AVONS BESOIN dames 35ans et+, avec véhicule, pour entretien ménager résidentiel, de jour, temps partiel, travail à l'année, Claudine, 450-492-5067.

CHAUFFEUR DE TRACTEUR pour déneigement, permis classe 5, disponible en tout temps. SALAIRE TRES INTERRESSANT. 450-471-1111 Jonathan ou David.

COIFFURE ARTISTI-KA, coiffeuse avec clientèle demandée pour location de chaise, Terrebonne Ouest, sur Montée Gagnon, Karine 450-434-4935.

EXPERIENCE PORTES ET FENETRES. Savoir lire mesures, opérateur scie, perceuse. Se présenter au 450 Bombardier, Parc industriel, Mascouche avec C.V.

HOTESSE DEMANDEE, Restaurant Mito Plus, sushi, 450-961-1001.

RECHERCHE PERSONNE fiable et dynamique pour travailler sur ferme avicole pour le classement d'oeufs à St-Roch-de L'Achigan, 450-588-4851.

URGENT AU DELA de la Coiffure, recherche manucuriste d'expérience, clientèle déjà établis, 514-244-1406.

ASPIRATEUR 2000 plus

RECHERCHE UN TECHNICIEN-VENDEUR

- *Belle personnalité*
- *Capable de se véhiculer*
- *Manuel*
- *Bilingue et expérience de vente au détail seraient des atouts*

Faire parvenir votre C.V. par Télécopieur au
(450) **437-1351**

la Revue
964-4444

AUTOBUS R & M

Recherche chauffeurs autobus scolaires *pour les collèges privés et écoles publiques.*
Exigences classe 2 et métier unique
Communiquez Entre 9h30 et 16h00 au
(450) 433-2666

Coopérative d'aide à domicile Les Moulins

PRÉPOSÉ(E) à l'entretien ménager

Ouverture de 2 postes à temps partiel

Vous souhaitez vous intégrer à une équipe dynamique et jouir de conditions de travail concurrentielles? La Coopérative d'aide à domicile Les Moulins recherche des personnes motivées et méthodiques pour occuper un poste de préposé(e) à l'entretien ménager.

Nous offrons :

- emploi à temps partiel (30 heures/semaine)
- période d'intégration/formation
- travail varié
- salaire de base : 8,30$/heure
- Le candidat doit obligatoirement posséder une voiture et servira les secteurs de Mascouche, Terrebonne, La Plaine et Lachenaie. Les personnes éligibles à une subvention salariale offerte par le Centre Local d'emploi sont les bienvenues.

Postez ou télécopiez votre curriculum vitae
CSAD des Moulins, 2906, Chemin Sainte-Marie, Mascouche, J7K 1N7.
Télécopieur (450) 966-4447, Courriel: admin@coopdesmoulins.ca
Renseignements: Madame Carole Toupin, (450) 966-4446.

Offre d'emploi

TRUSS EXPERTS

Établie à Saint-Lin depuis plus de 20 ans, TRUSS EXPERTS qui compte plus de 120 employé(e)s, est une entreprise dont la réputation n'est plus à faire dans le domaine de la fabrication des fermes de toit, des poutrelles et des murs pré-usinés. Nous sommes présentement à la recherche d'un **ÉLECTROMÉCANICIEN** OU **D'UNE ÉLECTROMÉCANICIENNE** pour compléter notre équipe.

SOMMAIRE DU POSTE
L'électromécanicien ou l'électromécanicienne est principalement responsable de l'inspection, de l'entretien et de la réparation des divers appareils utilisés pour la fabrication de nos produits.

PRINCIPALES RESPONSABILITÉS
- Localise et répare les pannes
- Lit et interprète les schémas électriques et mécaniques
- Vérifie, installe, et répare le matériel électrique
- Effectue l'entretien en conformité avec le programme d'entretien préventif
- Effectue des travaux de soudure au MIG et à l'arc

PROFIL
- DEP en électromécanique ou en électricité d'entretien
- Toute combinaison d'expérience et de formation sera considérée
- Initiative
- Autonomie
- Esprit d'équipe
- Bonne organisation du travail
- Capable de travailler sous pression

Nous offrons une stabilité d'emploi ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

Si vous êtes intéressé(e) à vous joindre à une équipe dynamique dans une entreprise en pleine expansion, nous voulons en savoir plus sur vous. Faites-nous parvenir votre curriculum vitae avant le **17 décembre 2005** à l'attention de Ghislaine Damico par télécopieur au : (450) 439-3472, par courriel : ghislaine.damico@trussexperts.com ou par la poste au 215 rue Industrielle, Saint-Lin – Laurentides (Québec) J5M 2S9.

Nous vous remercions de votre intérêt pour notre entreprise. Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées. Nous souscrivons au principe d'équité en emploi.

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

JOURNÉE D'ENREGISTREMENT
RÈGLEMENT NUMÉRO 289

TRAVAUX DE CONSTRUCTION D'UN POSTE DE SURPRESSION

AVIS EST DONNÉ AUX PERSONNES HABILES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE LA VILLE DE TERREBONNE QUE, LORS DE SA SÉANCE TENUE LE 5 DÉCEMBRE 2005, LE CONSEIL A ADOPTÉ LE RÈGLEMENT SUIVANT :

RÈGLEMENT NUMÉRO 289: Règlement décrétant des travaux de construction d'un poste de surpression et un emprunt au montant de 571 000$.

QUE les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire de la Ville de Terrebonne, peuvent demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leurs nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans un registre ouvert à cette fin.

QUE toute personne qui se présente pour faire l'enregistrement des mentions qui la concerne dans le registre doit, en outre, établir son identité en présentant sa carte d'assurance maladie émise par la RAMQ, son permis de conduire délivré sur support plastique par la SAAQ ou son passeport canadien.

QUE ce registre sera accessible de 9 h à 19 h, le mardi 13 décembre 2005, le mercredi 14 décembre 2005 et le jeudi 15 décembre 2005, au bureau du greffier, situé au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne.

QUE le nombre de demandes requis pour qu'un scrutin référendaire soit tenu est de **MILLE SIX CENT CINQUANTE-SIX (1656)** et qu'à défaut de ce nombre, le règlement numéro 289 sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter.

QUE le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé le jeudi 15 décembre 2005 à 19 h au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, Terrebonne .

QUE ledit règlement numéro 289 peut être consulté chaque jour et durant la période d'enregistrement au bureau du greffier au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, Terrebonne.

CONDITIONS POUR ÊTRE UNE PERSONNE HABILE À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITE SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE LA VILLE DE TERREBONNE:

Est une personne habile à voter :

1. Toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 5 décembre 2005;
   - être domiciliée dans la municipalité;
   - être domiciliée depuis au moins six (6) mois au Québec; ou
2. Tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 5 décembre 2005;
   - être propriétaire d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise situé dans la municipalité depuis au moins douze (12) mois; ou
3. Tout propriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 5 décembre 2005;
   - être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise situé dans la municipalité depuis au moins douze (12) mois;
   - être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois, comme celui qui a le droit de signer le registre en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. Cette procuration doit être produite avant ou lors de la signature du registre.

Dans le cas d'une personne physique, il faut qu'elle soit majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Dans le cas d'une personne morale, il faut :

- avoir désigné parmi ses membres, administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui le 5 décembre 2005 est majeure, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi;
- avoir produit avant ou lors de la signature du registre une résolution désignant la personne autorisée à signer le registre et à être inscrite sur la liste référendaire, le cas échéant.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne habile à voter à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Donné à Terrebonne, ce 7e jour du mois de décembre 2005.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat

OFFRES D'EMPLOIS

METRO
MARCHÉ DU VIEUX-TERREBONNE

RECHERCHE :

- Gérant d'épicerie
- Commis d'épicerie
- Commis boulangerie

Temps plein et partiel avec expérience.
Faire parvenir votre C.V. par fax au *(450) 471-6977*
ou se présenter au
121, RUE ST-JOSEPH, VIEUX-TERREBONNE

Hygiéniste dentaire
28h à 30h/sem.
3 à 4 jours
Au sein d'une équipe dynamique et professionnelle.
Belle clientèle familiale
Apportez votre C.V. au
84, Industriel, suite 180 - Repentigny
ou faire parvenir C.V. par fax:
(514) 353-6702

Hunt Personnel
Recrutement et placement de personnel
Emplois disponibles présentement

INDUSTRIEL	MÉTIER	SOUTIEN ADMINISTRATIF
- Journalier	- Électromécanicien	- Adjointe administrative
- Production	- Soudeur	- Réceptionniste
- Commis d'entrepôt	- Machiniste	- Commis de bureau
- etc...	- etc...	- etc...

Tél. : (450) 492-4150
950, Boul. Moody, Terrebonne, Québec, J6W 3K8
****** Venez nous rencontrer entre 9h et 15h, du lundi au vendredi ******

KrystaLuna
URGENT
Bijoux de fantaisie et accessoires
RECHERCHE
Vendeuses
Temps plein ou partiel
• Se présenter avec votre C.V. au :
935, rue St-Michel, Terrebonne
(coin des Seigneurs, à côté de Draperie Lemieux)
(450) 492-9984

Rôtisserie Au Coq

RÔTISSEUR et AIDE-RÔTISSEUR

Temps plein
(jour, soir, semaine et fin de semaine)

Se présenter entre 14h et 16h
au 2370 chemin Gascon
avec C.V. ou par télécopieur au (450) 964-4429.

GÉRANT(E) RECHERCHÉ(E)
Pour chaîne de magasins de vêtements pour dames, recherche gérant(e) avec expérience dans la vente au détail.
Faxez C.V. : (514) 528-9012
Courriel :
aldaro1@gmail.com

Vous ne savez plus où donner de la tête?
Votre cv passe inaperçu?
On ne reconnaît pas vos compétences?
Vous vous sentez éparpillé?
Au **Club de recherche d'emploi**
On sait par quel bout commencer!
• Soutien à la recherche d'emploi
• Rédaction de C.V.
• Préparation de l'entrevue

Services gratuits pour adultes **SANS EMPLOI**
450-492-4104

Compagnie de ré-usinage d'armatures et de moteurs électriques D.C. est à la recherche de personnel pour effectuer les tâches suivantes:

- **Travail sur chaîne de production;**
- **Réparation de moteurs électriques D.C.;**
- **Rebobinage d'armatures, rotor et stator.**

Veuillez vous présenter chez
D.C. Armature Inc., au 3245, rue Marconi,
Mascouche (Québec).

Terrebonne
Une histoire de vie

OFFRE D'EMPLOI

La Ville de Terrebonne, qui regroupe plus de 85 000 habitants, est née du regroupement des villes de La Plaine, Lachenaie et Terrebonne. Elle constitue au sein de la Communauté Métropolitaine de Montréal (CMM) un pôle d'attraction de la région de Lanaudière. La nouvelle ville est consciente de l'importance de soutenir le développement durable et d'offrir à ses citoyens un milieu de vie attrayant et sûr. Ouverte sur la région métropolitaine, elle favorise la concertation et le partenariat.

Animée par des valeurs de respect, de responsabilisation, d'innovation et de qualité de service, la direction du Génie et des projets spéciaux désire s'adjoindre un(e) :

Coordonnateur administratif

Sous la responsabilité du Directeur, vous coordonnez les activités de support administratif de la direction du Génie et des projets spéciaux. Vous assurez les suivis techniques, administratifs et budgétaires nécessaires à la bonne marche des opérations, collaborez à la préparation des règlements d'emprunts et aux discussions concernant les protocoles d'ententes et assistez les ingénieurs dans le suivi des dossiers de gestion, de planification et de construction ainsi que dans la préparation des appels d'offres.

Vous gérez également une équipe affectée au secrétariat et avez comme mandat de revoir le traitement des dossiers afin d'en augmenter l'efficacité et de préparer un plan pour la gestion des appels téléphoniques de la Direction.

Exigences :

Une formation technique en administration ou dans un domaine pertinent avec la fonction et une expérience pertinente de dix ans dont cinq années dans le milieu municipal;

Connaissances

Du fonctionnement des systèmes administratifs municipaux (règlements d'emprunt, protocole d'entente, facturation etc..).

En gestion de projet dans le milieu de la construction ou du génie;

Des outils d'information de gestion (Word, Excel et Access)

Aptitudes et habiletés :

Sens de la planification, de l'organisation et du contrôle;
Sens critique;
Leadership;
Service à la clientèle;
Capacité de création et d'innovation;
Sens de l'écoute et du travail d'équipe;
Proactif;

La Ville de Terrebonne offre une rémunération concurrentielle jumelée à une gamme complète d'avantages sociaux.

Si ce défi vous intéresse et que vous souhaitez contribuer activement et concrètement au développement et à la croissance de la nouvelle Ville, faites nous parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 13 décembre 2005 par courriel à dotation@ville.terrebonne.qc.ca ou à l'adresse suivante :

Direction, Ressources humaines
Ville de Terrebonne
3630, rue de l'Hôtel de Ville
Secteur La Plaine, Québec, J7M 1A1
Télécopieur : (450) 471-7713

Note : Nous vous remercions de votre intérêt; cependant nous communiquerons seulement avec les personnes retenues pour entrevue.

---

heureux de vous connaître

Pour les fêtes, faites-vous plaisir avec un nouvel emploi!

Journaliers alimentaires
9 $ / h, Quarts de jour et de soir,
Boisbriand (accessible en autobus)

Empileurs de bois
10 $ / h et +, Quart de jour, Nécessite de l'expérience en pilage de bois

Opérateur de machine à capsule
12 $ / h, Quarts de jour et de soir,
Nécessite de l'expérience dans le domaine pharmaceutique ou des produits naturels

Contactez Annie sans tarder!

Visitez le www.randstad.ca pour une liste complète de nos postes.

Randstad Ste-Thérèse
208, boul. Curé-Labelle
T 450.437.3038
www.randstad.ca
randstad

MÉTAL CN CONTRÔLE NUMÉRIQUE

Une entreprise spécialisé dans la transformation du métal en feuille est à la recherche :

(1) OPÉRATEUR (TRICE) - PRESSE-PLIEUSE

- Poste à temps plein de soir (40 hrs)
- Lundi au jeudi de 17h00 à 03h30

Salaire selon les compétences.

Faire parvenir votre C.V. par télécopieur ou par courriel :

- Télécopieur : **(450) 963-2790**
- Courriel : **Denis@metalcn.qc.ca**

Chef de file dans le recyclage de métaux, SNF transforme et valorise des rebuts métalliques de provenance industrielle, commerciale et résidentielle récupérés à la source, transformés et réintroduits dans le cycle économique sous forme de matière première. SNF est synonyme d'une réputation d'intégrité absolue, d'un dévouement total à la qualité du service ainsi que d'une expertise et d'un professionnalisme de tous les instants. Venez y établir votre carrière!

www.snf.ca

Opérateurs – Chargeur sur roue

Vous serez responsable du chargement et de la vérification du matériel, de l'empilement des ballots et de l'entretien de votre équipement.

Journaliers

• 1 poste d'étudiant : samedi de 7 h à 15 h, à Boisbriand
• Plusieurs postes permanents à temps plein : horaire variable, à Laval

Vous effectuerez diverses tâches, telles que la coupe à la torche, le nettoyage de l'aluminium, le triage et autres, afin d'apporter le soutien requis aux employés du département.

Commis à la caisse – Réception/Expédition

Vous serez responsable d'accueillir avec courtoisie et de payer les différents fournisseurs pour le matériel apporté au site. Pour ce faire, vous devrez effectuer les vérifications qui s'imposent.

Commis à la balance – Métaux non ferreux

Vous accomplirez l'ensemble des activités relatives à la réception et à l'expédition du matériel. Vous répondrez également aux appels téléphoniques du département et verrez à la répartition des voyages entre les camionneurs.

Chauffeur

Vous aurez à conduire les camions de la compagnie pour ramasser le matériel devant être apporté au site ou pour effectuer la livraison chez les différents clients. Vous vous assurerez de l'entretien préventif et régulier de votre véhicule. Bilingue et titulaire d'un permis de conduire de classe 1, vous possédez une spécialité de conduite de train double de type B ainsi que 1 an d'expérience à titre d'opérateur.

Intéressé ? Vous pouvez postuler en ligne sur notre site Web ou faire parvenir votre CV, en mentionnant le titre du poste convoité, à : **SNF Québec Métal recyclé (FNF) inc., 2185, montée Masson, Laval (Québec) H7E 4P2. Télécopieur : 450.661.4144. Courriel : rh@snf.ca**

SNF respecte l'équité en matière d'emploi. L'utilisation du masculin sert seulement à alléger la lecture. Veuillez noter qu'aucun accusé de réception ne sera transmis.

SNF® QUÉBEC MÉTAL RECYCLÉ (FNF) INC.

Au coeur de la ville

Résidence pour personnes âgées

3 JOURS GRATUITS
pour vous faire découvrir la Villa

STUDIO à partir de **680$/mois** TOUT COMPRIS

Satisfaction garantie
Essai d'un mois, si vous n'êtes pas satisfait on annulle votre bail

Vous voulez visiter ☞ NOUS ALLONS VOUS CHERCHER

Infirmière sur place, gestion des médicaments

Résidence recommandée par la Régie Régionale de la Santé 2004

VILLA DES MOULINS

1425, chemin Gascon, Terrebonne
964-8364

Musique 87

CLAVIER ARRANGEUR, professionnel, Technics, KN1400, 61 notes, interfaces midi, lecteur disquette, séquenceur 16 pistes, plusieurs extra, 1,500$. 450-964-0632.

Chambres à louer 90

CHAMBRE A LOUER, non-meublé dans un condo à l'Ile St-Jean, 125$/semaine, 450-492-9680 après 19h.

CHAMBRE A LOUER, près du Vieux-Terrebonne, libre immédiatement, 260$/mois. Contactez Xavier 450-666-8550.

MASCOUCHE chambre à louer tout inclus avec références, 95$/semaine, 514-885-8050.

MASCOUCHE,près du Provigo, sous-sol, entrée privée, grande chambre meublée, s.d.b./douche, laveuse/sécheuse, cuisinette, frigo/micro-ondes, fourgrille-pain, etc., salon meublé, stationnement/inclus, 390$/mois, 450-474-6347.

TERREBONNE, CHAMBRE MERVEILLEUSE pour quelqu' un de merveilleux dans un endroit merveilleux, références exigées. 450-961-9191.

TERREBONNE, si vous désirez un endroit calme et paisible et êtes non-fumeur, chambre à louer, proximité de tous les services, dans une résidence style PETITE AUBERGE, 450-964-3750/514-609-3750.

VIEUX TERREBONNE près de toutes commodités, 80$/semaine. 450-964-5116, 450-964-1657.

Chambres et Pensions 95

CHAMBRE A LOUER OU pension. Personne autonome, retraité, travailleur, étudiant, nonfumeur, 80$ à 90$/semaine, 450-964-3498.

Agence de rencontres 100

AGENCE DE RENCONTRE dans Lanaudière, but sérieux, service personnalisé, 22 ans d'expérience, 1-888-755-1271.

Rencontres 101

CELIBATAIRES EN FOLIE! REVEILLONS NOEL. VENDREDI 23 DECEMBRE, 20H, billet en vente 30$ sur réservation. A minuit verre de mousseux et buffet inclus. Viens lâcher ton fou avec nous. 514-712-2455.

CELIBATAIRES EN FOLIE, Samedi rencontre, Danse, plaisir et ? +, Entrée 10$, 35 ans et +, 20h, 1425, Chemin Gascon, Noella 514-712-2455.

Astrologie 102

MARIE-CHANTAL DE RETOUR, CONSULTATION, 35$, 450-492-4741.

RESIDENCE PAUL VI, grande chambre très éclairée, nourriture équilibrée, éligible au crédit d'impôt, demandez Mme Bernatchez, 450-492-0248.

LA PLAINE 129,000$

Plain-pied, rénové, planchers bois et céramique, 2 chambres, foyer, sous-sol entièrement aménagé. Un petit bijou !

Alexis Hamel — Agent immobilier affilié
Natalie Duchesne — Agent immobilier affilié

NOUS OFFRONS 2 GARANTIES GRATUITES

La Capitale Distinction
2295, ch. Gascon, Terrebonne, J6X 4H3 (450) 471-3181

Mes nouveautés :

St-Lin-Laurentides

129,900$

Intergénération ou garçonnière, cette propriété, située près d'un parc et d'une école, est idéale pour votre famille et vous. mls: 1156279

St-Calixte

$64 900

Du salon, de la salle à manger ou de la terrasse vous pourrez admirer la splendeur des montagnes et du Lac des Artistes. mls: 1154009

St-Lin Laurentides

149,900$

Superbe construction 94 avec 4 chambres, foyer 3 faces, aucun tapis, piscine h.t., spa, immense terrasse sur un terrain très bien aménagé. Vous serez agréablement surpris lors de votre visite! mls:1141130

St-Calixte

120,000$

Duplex (2x4 1/2) près de tous les services, immense terrain de plus de 175,000p.c. L'étage principal a été rénové presqu'en totalité. mls: 1118775

St-Calixte

94,000$ VENDEUR TRÈS MOTIVÉ

Au coeur du village, terrain de + 31,000p.c., zoné commercial, borné par un ruisseau avec garage. mls:1108314

St-Calixte

112,000$

Incroyablement bien aménagée, 3 chambres, aucun tapis, planchers de céramique et bois, cuisine très fonctionnelle, superbe terrain avec terrassement, balcon, patio et piscine h.t. MLS:1110693

St-Lin-Laurentides

145,000$

Située dans un secteur paisible près d'une école, sur un coin de rue avec PISCINE CREUSÉE, grande salle de bains avec bain podium, 2 chambres. Cette maison profite d'une grande fenestration et une luminosité abondante. MLS: 1110293

St-Lin-Laurentides

179 900 $

Imposante résidence sur un terrain commercial avec un immense garage (entrepôt), 3 chambres, grandes salle familiale au sous-sol pour être divisée pour des chambres additionnelles, 2 salles de bains et une salle d'eau. MLS:1110697

St-Calixte

120,000$

Près de tous les srvices mais dans un secteur paisible, cette propriété vous offre 3 chambres, salle familiale au sous-sol, garage plus un abri d'auto sur un terrain aménagé avec amour! mls:1119264

St-Lin Laurentides

149,000$

Nichée sur un terrain de plus de 17000pc, la chambre principale ouvre ses portes-jardin sur un balcon vous permettant d'accéder à la piscine creusée, 3 chambres, 2 salle de bains, piscine creusée. mls:1138756

St-Lin Laurentides

135,000$

Duplex avec espace commercial et un 51/2 situé au coeur du village. mls: 742886

St-Lin Laurentides

147,000$

4 chambres, aucun tapis, décorée avec goût. Près des écoles et autres services,cette maison est faite pour vous et votre petite famille. mls:1112575

St-Calixte

69,500$

Chaleureux petit chalet 4 saisons sur le bord du lac Castel, niché sur un magnifique terrain gazonné avec fleurs vivaces et arbres matures. Hâtez-vous, les "bord de l'eau" sont très recherchés. MLS:1139385.

St-Lin Laurentides

149,500$

Décorée avec goût, couleurs chaleureuses sur un terrain bien paysager avec piscine creusée, cabanon, arbustes et vivaces. Secteur calme et recherché, idéale pour votre petite famille. MLS:1139557.

Auteuil (Laval)

239,000$

Sur une rue sans issue, à deux pas d'un parc et école, cette maison avec 4 ch. est prête à accueillir votre belle famille. MLS:1137110.

St-Eustache

219,900$

Ne cherchez plus, elle est pouir vous avec ses grandes pièces, aucun tapis, beaucoup de boiserie, véranda et unt errain superbement aménagé. MLS:1139910.

St-Jérôme

89,000$

Coquette maison près des écoles vous offrant 3 chambres, salle de bains avec bain podium, terrain clôturé avec piscine h.t. Faites vite pour demander votre visite! mls: 1126192

St-Calixte

82,900$

Traitée aux petits soins par ses propriétaires, économique en chauffage, en taxes. Pourquoi payer un loyer quand vous pourriez être propriétaire? mls:1147707

Repentigny

229,000$

Favorable aux familles avec le parc juste en face de la maison, près des écoles. En haut, en bas, dedans, dehors, tout ce que vous verrez vous plaira. 3 chambres même niveau, aucun tapis. mls:1149863

St-Lin Laurentides

129,500$

Couleurs chaleureuses, soleil en abondance, 3 chambres aux dimensions respectables, une cuisine très fonctionnelle, combustion lente à la salle familiale pour vous réchauffer durant la saison froide. mls:1149876

St-Calixte

47,000$

Petite maison qui ne demande que votre amour et quelques coups de marteau. Vous avez des talents de bricoleur? Idéale pour une résidence secondaire ou pour loger deux personnes. mls:1150827

St-Calixte

132,000$

Superbe maison rénovée en 93, des pièces immenses, cuisine moderne et spacieuse,un sous-sol de 8' avec fondation de béton qui ne demande qu'à être fini selon vos goûts. Accès au lac Opéra. mls:1152716

VOUS RECHERCHEZ UN TERRAIN... ?

- Terrain de 5 arpents avec droit de construire une fermette. 32,000$. MLS:1093160
- Presqu'île de plus de 25,000p.c. sur le Lac Beaudry, 35,000$. MLS:1105240
- Terre de 74 arpents avec coupe de bois possible. 95,000$. MLS:741842
- Terrain de plus de 70,000p.c. sur la route 335. 33,000$. MLS:1096173
- Terrain 60,000p.c. 15,000$. MLS: 1116388
- Terrain 20,000p.c. au domaine Siesta 9,500$. MLS: 1119477
- 10 arpents à St-Calixte, 1000' longeant la rte 335. 57,000$. MLS1129553.

RE/MAX 2001 inc.
Courtier immobilier agréé

Josée Groleau
Agent immobilier affilié

Bur.: (450) 625-2001 • Mtl.: (514) 392-1397

GRATIFIER MA CLIENTÈLE D'UN SERVICE EXCEPTIONNEL

Services divers 120

TRAVAIL, ALLER CHERCHER LES ENFANTS, souper, devoirs, ménage et plus...ouf!. Nous vous offrons de faire votre ménage rapidement de façon efficace et soigné, alors appelez-nous, 514-831-2936 (jour), 514-836-2173(soir).

A1-FERAIT MENAGE dans résidence privée et commerce, personne fiable, honnête, références. Disponibilité flexible, Carmelle, 450-492-9472.

AAA ENTRETIEN MENAGER ou grand ménage, bienvenue aux contracteurs. NAT-TOI-TOUT. Natalie, 450-964-1828, cell. 514-726-9066.

DAME COMPETENTE, ferait entretien ménager, service personnalisé, 450-964-8867 (répondeur).

DECAPAGE M.L., nous décapons set de cuisine, set de chambre et armoires de cuisine. Prix imbattable. Demandez Michel 450-964-0887.

FEMMES DE MENAGE, entretien ménager, résidentiel, lavage murs, plafonds, fenêtres, travail qualité supérieure, semaine/mois/occasionnel, assurance. SUPER MENAGE TERREBONNE 450-492-5067.

REPARATION PETIT MOTEUR à gaz, tondeuse, scie à chaîne, souffleuse, tracteur, 450-474-4589

SNOWBOARD Airwalk 167 avec fixation Burton, idéal pour un débutant, en très bon état, 1an d'usure, 110$ négociable, valeur de 450$. 450-439-7229, 514-554-5513.

Si vous voulez boire et le pouvez c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez, c'est notre affaire.

ALCOOLIQUES ANONYMES
TÉL.: 514-629-6635

Esthétiques 122

ELECTROLYSE 35$/heure, Martine, sur rendez-vous, 450-471-2532.

POSE D'ongles, 30$, manucure disponible, technicienne diplômée, Linda 450-964-7284.

Massages 123

A-1, massage de détente sur rendez-vous, Terrebonne, cellulaire 514-502-3175.

AA SPECIAL MATIN, 9-12h, sensationnel massage complet par femmes d'expérience, 450-471-1827.

Massothérapeutes 124

MASSAGES PROFESSIONNELS, thérapeutique, relaxation, à domicile, reçu d'assurance, 5 ans d'expérience. Marie-Josée, 514-802-5361.

SUEDOIS, REFLEXOLOGIE, Reiki, 7jours, 25$ par étudiante en massothérapie, 450-474-0155.

Déménagement 130

****DEMENAGEMENT**** A. MAISONNEUVE, 511 St-Jean Baptiste, Terrebonne, 450-471-4221. Etabli depuis 1974, boîtes, ruban + papier d'emballage disponibles, permis et assurance.

DEMENAGEMENT D. TOUCHETTE INC.: depuis 1978, assurances, équipement complet. Petits et/ou gros déménagements. Estimation par téléphone. Service 7 jours. Téléphone: 450-430-1408.

J. LACHANCE SUPER EXPRESS enr. Transport, déménagement, assurances, cargo inclus. Estimation gratuite. 450-966-1655, Pagette 514-853-6575.

Rénovation 135

MAITRE CIMENTIER, restauration, réparation, crépi, trottoir, marche agrégat, acrylique, infiltration d'eau, injection fissure, membrane d'imperméabilisation, drain français. Luc 450-477-3220. RBQ-8294-7896-31.

PEINTURE, résidentielle, commerciale avec ou sans fusil, réparations de plâtre. Estimation gratuite, avec licence. Stéphane 514-603-7540.

RENO DECO H.D. INC.Construction- rénovation- décoration. Spécialité: VOS PROJETS! Intérieur/extérieur. Rénovation après sinistres . Travail de qualité, prix raisonnable. RBQ 8308-6561-11, 450-492-7366.

ALAIN RENOVE, pose de gypse, joints, installation planchers flottants et céramique, 514-781-6102.

BAS PRIX, peintre, tireur joints très minutieux. Références, Jacques, 450-471-7481.

ENTRETIEN-MAISON, joint, peinture, gyproc, céramique, porte, fenêtre. Dan 514-835-2219.

PEINTRE, TIREUR de joints professionnel, secteur résidentiel, excellentes références, Louis, 450-474-3725.

PLANCHER E..M., sablage et pose, vieux planchers remis à neuf. 15 ans d'expérience, estimation gratuite, RBQ:8268-9928-40, 450-478-0538.

RENOVATION PA-MA ENR, rénovation intérieure et extérieure, patio, toiture, peinture, recouvrement de planchers (céramique, bois-franc), travail de qualité, Patrick 514-212-9284.

TOITURES SOLEIL INC. Entrepreneur spécialisé en bardeaux d'asphalte. Neuve, rénovation, réparation, travaux garantis, estimation gratuite. RBQ 8322-0178-13. 450-478-4530, 514-269-4530.

Garderie 145

GARDERIE FAMILIALE MASCOUCHE, secteur Châteaubriand, repas chauds et collations, cour clôturée, avec reçu, en attente d'accréditation, 2 places disponibles, Karine, 450-966-9609.

GARDERIE A LA PLAINE, près de la rue Guérin, maman d'un petit de 2 ans, 15$/jour avec reçu, Stéphanie 450-477-8703.

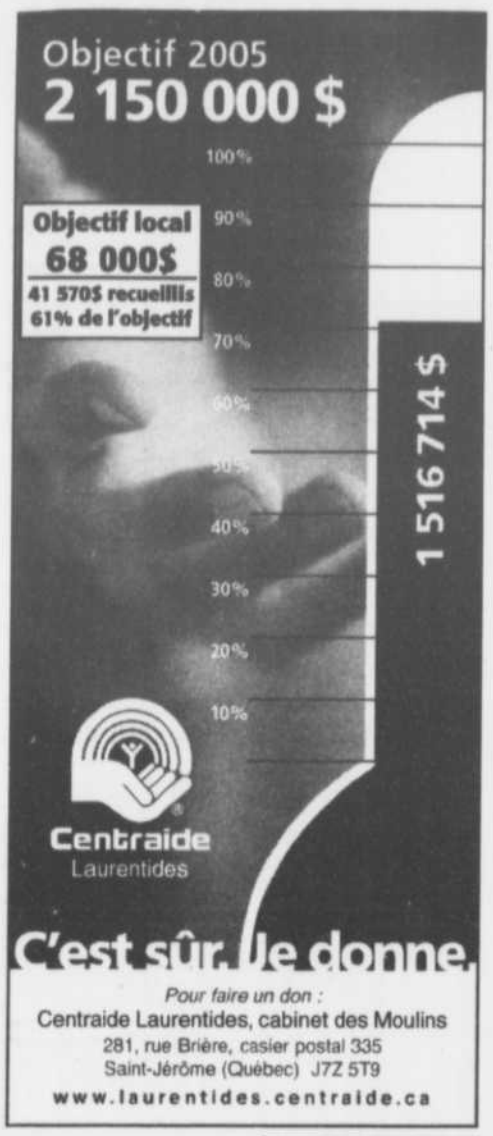
LACHENAIE, Nous sommes à la recherche de 2 copains/copines pour venir jouer avec nous, temps plein/partiel, 2/éducatrices d'expérience, références, reçus. Viens faire une visite, tu seras convaincu. Dada, 450-961-3751, 514-242-7162.

MAMIE ouvre grand son coeur et sa maison, 7 jours/semaine, 24h. Une grande salle de jeu. 0/5 ans, une visite vous convaincra, 450-478-8120.

MASCOUCHE, 7$, 1 place pour le 3 janvier, enfant à partir de 21/2 ans, Lise 450-966-9632.

MASCOUCHE, garderie familial, 7$, 1 place disponible, bienvenue poupon, Caroline 450-966-0335.

SALUT, je suis une petite fille de 4 ans qui cherche des amis pour venir jouer chez nous à Terrebonne, de 7h30 à 17h30. Appelez ma maman Valloux au 514-884-0094.



Divers à louer 170

LOCATION COSTUMES Noël, disco, rétro & +, Terrebonne, 450-471-5070, 514-618-8287.

Logements à louer 175

A LACHENAIE,(Grande-Allée), luxueux grand **41/2 neuf** de style condo. Plancher de béton, insonorisation supérieure, plafond cathédrale à l'étage, grande terrasse arrière, 2 stationnements, r.d.c 875$/mois. 1er étage 900$/mois. **31/2 neuf**, demi sous-sol 600$/mois, occupation 1er octobre 2005, 514-863-0519.

A MASCOUCHE duplex, demi- sous-sol, 41/2 luxueux, insonorisation supérieure, secteur résidentiel, libre, 730$/mois, références, 450-474-4646.

AVENUE DE L'ETANG, Mascouche, 41/2 neuf sur 2 étages, foyer au gaz, 2 stationnements, 850$/mois, 1 mois gratuit, 514-882-8195.

BEAUX CHOIX DE LOGEMENTS: 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, Terrebonne, Ile St-Jean, Lachenaie, Mascouche, Le-Gardeur. Occupation immédiate. Pour informations: 450-964-6901.

LA PLAINE, bachelor 3 1/2 neuf, libre immédiatement, près de tous les services, 550$/mois, 450-477-8881.

LA PLAINE, très grand 4 1/2 dans triplex neuf, près de tous les services, piste cyclable, écoles, parcs, planchers flottants, céramique, grand balcon, disponible sur plusieurs niveaux à partir de 750$/mois, libres pour octobre et novembre. 450-477-8881.

MASCOUCHE, 4 1/2, LIBRE 1ER JANVIER, 1ER PLANCHER, TRES PROPRE, REFERENCE DEMANDEE, 2 STATIONNEMENTS, 625$/MOIS, 450-966-0560.

TERREBONNE, LOFT, meublé, chauffé, éclairé, laveuse, sécheuse, téléphone, câble, construction neuve, secteur Grande-Allée, 450$/mois, 514-867-1514.

4 1/2, VIEUX TERREBONNE, semi sous-sol rénové, 600$/mois, libre immédiatement. 450-964-1299.

5 1/2 TERREBONNE, 1ère étage, près de tous les services, 665$/mois, disponible 1er janvier, Monsieur Brassard 450-964-5483.

ILE ST-JEAN, 3 1/2 spacieux, demi sous-sol, stationnement déneigé, libre, 550$/mois, 514-212-0658, 514-208-4343.

ILE ST-JEAN, bord de l'eau, rue François-Paquin, 4 1/2, 2e étage, 590$/mois, libre immédiatement, 450-964-6818.

LA PLAINE BACHELOR 31/2, chauffé/éclairé, 570$/mois, libre immédiatement, personne sérieuse. Contactez Steeve, 514-824-9627.

LACHENAIE, 5 1/2, libre immédiatement, stationnement extérieur, entrée laveuse/sécheuse, non/chauffé, à partir de 700$/mois, 514-602-3022.

LACHENAIE près chemin Gascon, 3 1/2, 2e étage, bain tourbillon, libre 1er mars, 575$/mois. 514-947-1444.

MASCOUCHE, 31/2, semi sous-sol, entrée laveuse/sécheuse, 2 stationnements, remis à neuf, 550$/mois, 450-478-8695.

MASCOUCHE, bachelor, grand 31/2 neuf, frais peint, libre immédiatement, 550$/mois, laissez message, 450-966-1965.

MASCOUCHE, GRAND 41/2, 25[illegible] propre, sta[illegible]mois, 450[illegible] LOUÉ

ST-FRANCOIS-LAVAL près de [illegible]ublé, 350$[illegible]iatement [illegible]3113. LOUÉ

TERREBONNE, 3 1/2, haut de triplex, très bien situé, 550$/mois, libre immédiatement, 450-492-5268.

TERREBONNE, 4 1/2, 1er étage, disponible immédiatement, 595$/mois, 514-802-8481.

TERREBONNE, 5 1/2, 6 1/2, bas avec cour, grand stationnement,1,000$/mois négociable, libre immédiatement, 450-654-7033, 514-824-2944.

TERREBONNE, 51/2, rez-de-chaussé, cour, 2 stationnements, 1227, St-Louis, coin Moody, triplex, 850$/mois, libre immédiatement, 514-898-0346.

TERREBONNE, grand 4 1/2 chauffé, 685$/mois, rue McKenzie, arrière centre d'achats, 2ième étage, pas d'animaux, références exigées, libre immédiatement, 450-471-4070.

À LOUER LOCAL INDUSTRIEL

Rue Langlois à Terrebonne
4,872 p.c. dont 3,500 p.c.
d'usine et 1,372 p.c.
de bureaux aménagés
Tél. : (450) 964-1613

Locaux à louer 180

LACHENAIE SUR GRANDE ALLEE, 1,200pi.ca. commercial ou bureau, 450-471-9810.

Espaces commerciaux à louer 182

BUREAU AVEC SERVICE, meublé ou non, fort achalandage, Boul. Des Seigneurs, 450-471-2363.

PETIT ESPACE COMMERCIAL à louer situé sur le Chemin des Anglais, près du Chemin Gascon, à Lachenaie. Bien situé, 514-820-5410 ou 450-492-5952.

Bureaux à louer 185

MOBILIER DE BUREAU exécutif (8mcx) fini cuir. Table de conférence avec 6 chaises, etc... Peuvent être vendus séparément. Très propre. Prix à discuter. 450-838-9705.

Condos à louer 190

TERREBONNE, haut de gamme, 2 c.a.c., boul. des Seigneurs, près des services, 800$/mois, avec option d'achat. 514-793-0972.

TERREBONNE, Ile St-Jean, condo de luxe 4 1/2, garage intérieur, sauna, salle d'exercice, salle de réception, foyer au gaz, frais de condo inclus, piscine chauffée, 900$/mois, libre, 450-964-1794.

Maisons à louer 195

A LOUER, OPTION d'achat, ou devenez propriétaire, sans mise de fonds, 450-979-8232.

MAISON DE PRESTIGE NEUVE à Lachenaie, en face de l'hôpital et garderie, 4c.a.c., salon avec foyer, cuisine avec beaucoup d'espace, bain thérapeutique, douche en coin, 2 salles d'eau, sous-sol entièrement aménagé, grand terrain gazonné et clôturé, 1,750$/mois, libre immédiatement, 514-961-2430.

Abonnez à la Revue un parent qui est en Floride et obtenez ce magnifique coffret tisane

L'ère des grands voyages commence
Four O'clock

Ce coffre contient 48 sachets de 6 variétés :
Les tisanes : Vie en Rose, Pomme-Grenade Échin acée, Rêves Harmonieux.
Les thés verts: Thé vert au Jasmin, Thé vert Bancha à la rose et Thé vert Rooibos

Service aux abonnements
Courriel : la revue@larevue.qc.ca
Tél. : 450.964-4444

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

JOURNÉE D'ENREGISTREMENT
RÈGLEMENT NUMÉRO 294
AMÉNAGEMENT DU PARC DE LA RIVIÈRE

AVIS EST DONNÉ AUX PERSONNES HABILES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE LA VILLE DE TERREBONNE QUE, LORS DE SA SÉANCE TENUE LE 5 DÉCEMBRE 2005, LE CONSEIL A ADOPTÉ LE RÈGLEMENT SUIVANT :

RÈGLEMENT NUMÉRO 294: Règlement décrétant l'aménagement du parc de la Rivière et prévoyant un emprunt n'excédant pas 885 325 $.

QUE les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire de la Ville de Terrebonne, peuvent demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leurs nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans un registre ouvert à cette fin.

QUE toute personne qui se présente pour faire l'enregistrement des mentions qui la concerne dans le registre doit, en outre, établir son identité en présentant sa carte d'assurance maladie émise par la RAMQ, son permis de conduire délivré sur support plastique par la SAAQ ou son passeport canadien.

QUE ce registre sera accessible de 9 h à 19 h, le mardi 13 décembre 2005, le mercredi 14 décembre 2005 et le jeudi 15 décembre 2005, au bureau du greffier, situé au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne.

QUE le nombre de demandes requis pour qu'un scrutin référendaire soit tenu est de **MILLE SIX CENT CINQUANTE-SIX (1656)** et qu'à défaut de ce nombre, le règlement numéro 294 sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter.

QUE le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé le jeudi 15 décembre 2005 à 19 h au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, Terrebonne .

QUE ledit règlement numéro 294 peut être consulté chaque jour et durant la période d'enregistrement au bureau du greffier au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, Terrebonne.

CONDITIONS POUR ÊTRE UNE PERSONNE HABILE À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITE SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE LA VILLE DE TERREBONNE:

Est une personne habile à voter :

1. Toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 5 décembre 2005;
   - être domiciliée dans la municipalité;
   - être domiciliée depuis au moins six (6) mois au Québec; ou
2. Tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 5 décembre 2005;
   - être propriétaire d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise situé dans la municipalité depuis au moins douze (12) mois; ou
3. Tout propriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 5 décembre 2005;
   - être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise situé dans la municipalité depuis au moins douze (12) mois;
   - être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois, comme celui qui a le droit de signer le registre en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. Cette procuration doit être produite avant ou lors de la signature du registre.

Dans le cas d'une personne physique, il faut qu'elle soit majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Dans le cas d'une personne morale, il faut :

- avoir désigné parmi ses membres, administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui le 5 décembre 2005 est majeure, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi;
- avoir produit avant ou lors de la signature du registre une résolution désignant la personne autorisée à signer le registre et à être inscrite sur la liste référendaire, le cas échéant.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne habile à voter à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Donné à Terrebonne, ce 7e jour du mois de décembre 2005.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat

CARTES professionnelles

ARPENTEURS

blain + paquin
arpenteurs-géomètres

- Opérations cadastrales
- Certificats de localisation
- Piquetages
- Bornages et expertises

(450) 471-0423
Montréal (514) 384-6704
info@blainpaquin.com

ÉVALUATIONS IMMOBILIÈRES

LES ÉVALUATIONS IMMOBILIÈRES MICHEL BRASSARD

MICHEL BRASSARD É.A.,B.A.A.
Évaluateur agréé

Résidentiel - Commercial - Industriel

Tél.: 450-966-9148
Fax: 450-966-6284 1-877-966-6284
Courriel: michelbrassard2000@hotmail.com

ARPENTEURS

Meunier Bernard Fournier Mc Clish
ARPENTEURS - GÉOMÈTRES

450•471-0388
Téléphone

940, Montée Masson #100
Terrebonne (Lachenaie)

NOTAIRES

492-0561

louise roy
notaire - médiateur

744, rue St-Louis, Terrebonne J6W 1J6

AVOCATE MÉDIATRICE FAMILIALE

Centre de Médiation Familiale
Montréal - Terrebonne - Lorraine

Lucia Salvatore
AVOCATE
Médiatrice familiale

Possibilité de séances gratuites

3166, rue Joseph-Monier, Terrebonne
Tél. 450 477-0131 Fax. 450 477-5149
E-mail: lsalvatore@videotron.ca

NOTAIRES

Gilles Renaud
Notaire, L.L.L. D.D.N.

5171, boul. Laurier, bureau 202
Terrebonne
(Secteur La Plaine)
Tél. : (450) 477-8658
Fax : (450) 968-1755

DENTUROLOGISTE

Fabian Gastan d.d
Denturologiste

- Prothèses dentaires personalisées
- Dentistes disponibles sur place
- Service d'implants dentaires

Consultation et examen sans frais.
Rafraîchisez votre sourire.

1270 Boul Moody #20 Terrebonne (450) 964-6465

SYNDIC DE FAILLITES

Noiseux syndic inc.
Syndic de faillite • réorganisation financière

1102, boul. Moody, bur. 200
Terrebonne (Qc) J6W 3K9

Gilles Noiseux
C.I.R.P. Syndic
gnoiseux@noiseuxsyndic.com
Tél.: (450) 492-0200
Téléc: (450) 492-0194
www.noiseuxsyndic.com

Première consultation gratuite

DENTISTES

CLINIQUE DENTAIRE JOSÉE GAUDET
20 années d'expérience et de constance
Le patient d'abord
JOURS • SOIRS • URGENCE

Personnel diplômé et expérimenté
dentaide
492-2800
dentistegaudet@hotmail.com
4445, boul. de Hauteville
(boul. face au St-Hubert B.B.Q.) Terrebonne

PRODUCTION VIDÉO

Tournage & montage d'évènements en numérique
Transfert 8MM & super 8 en VHS/DVD
Transfert Europe & autres/Duplication CD/DVD
www.gnmvideo.com Gabriel 450-471-5787

Maisons à louer 195

TERREBONNE, bungalow, 3 c.a.c., 2 s.d.b., poêle , cabanon, 1,100$/mois, Option d'achat, 514-793-0972.

LA PLAINE, bungalow neuf, 950$/mois (possibilité option d'achat), près des services, fibre immédiatement, 450-492-1327.

TERREBONNE, maison à 3 étages, 4c.a.c.+1, sous-sol fini, piscine hors-terre, grande cour, cabanon, etc. Pour plus d'informations appelez au 450-477-4958, laisser massage.

VIEUX-TERREBONNE, 3c.a.c., 2s.d.b., rénovée de A à Z, coin de rue tranquille, 1,200$/mois, 450-471-6542.

TU ES À LA RECHERCHE D'UN MÉTIER ET TU AS ENVIE DE TE SPÉCIALISER DANS UN DOMAINE BIEN PARTICULIER ?

3 FORMATIONS DE COURTE DURÉE FINANCÉES PAR EMPLOI-QUÉBEC S'OFFRENT À TOI :

- **SÉRIGRAPHIE** (Reproduction d'images)
- **POISSONNERIE**
- **MAZOUT** (Entretien, réparation et pose d'appareils de chauffage)

Début des cours: 30 janvier 2006
Renseignez-vous auprès de
Jean Clairoux (514) 352-7645

visitez notre site internet www.cspi.qc.ca sous l'onglet « formation professionnelle »

Excellent taux de placement !

Clientèle admissible :

- Être préalablement autorisé par un agent(e) d'aide à l'emploi d'Emploi-Québec avant de commencer la formation et être prestataire de l'assurance emploi ou l'avoir été au cours des 3 dernières années ou des 5 dernières années pour les prestations de maternité ou parentales ou être prestataires de l'assistance emploi ou être une personne sans chèques et sans soutien public du revenu.

Formations offertes en collaboration avec Emploi-Québec

Commerces à vendre 210

FOND DE COMMERCE électrique à vendre comprenant camion, équipement et inventaire. Contactez Jean-Louis Legault jllegault@daktronicscanada.com

Maisons à vendre 245

TERREBONNE, cottage, 4c.ac. même niveau, superbe s.d.b. douche séparée, plusieurs inclus, air climatisé central, piscine neuve, grand garage, cour intime, taxes basses. Faut voir! 169,900$, 450-964-1588.

MASCOUCHE - BUNGALOW 2002

172 500 $

Idéal pour petite famille Rue tranquille, arrière boisé, 2+1 càc., 2 sdb, sous-sol fini, planchers bois franc, balayeuse centrale, échangeur d'air, 5 électros, patio, foyer propane, remise, terrain 8511p.c.

Tél.: 450-477-7588

ILE ST-JEAN
Terrebonne
À LOUER

Condo neuf, aire ouverte, bain podium, foyer, plancher bois, garage,

4 1/2 - 950$/mois
5 1/2 - 1050$/mois
471-8855

setam

Condos à vendre 240

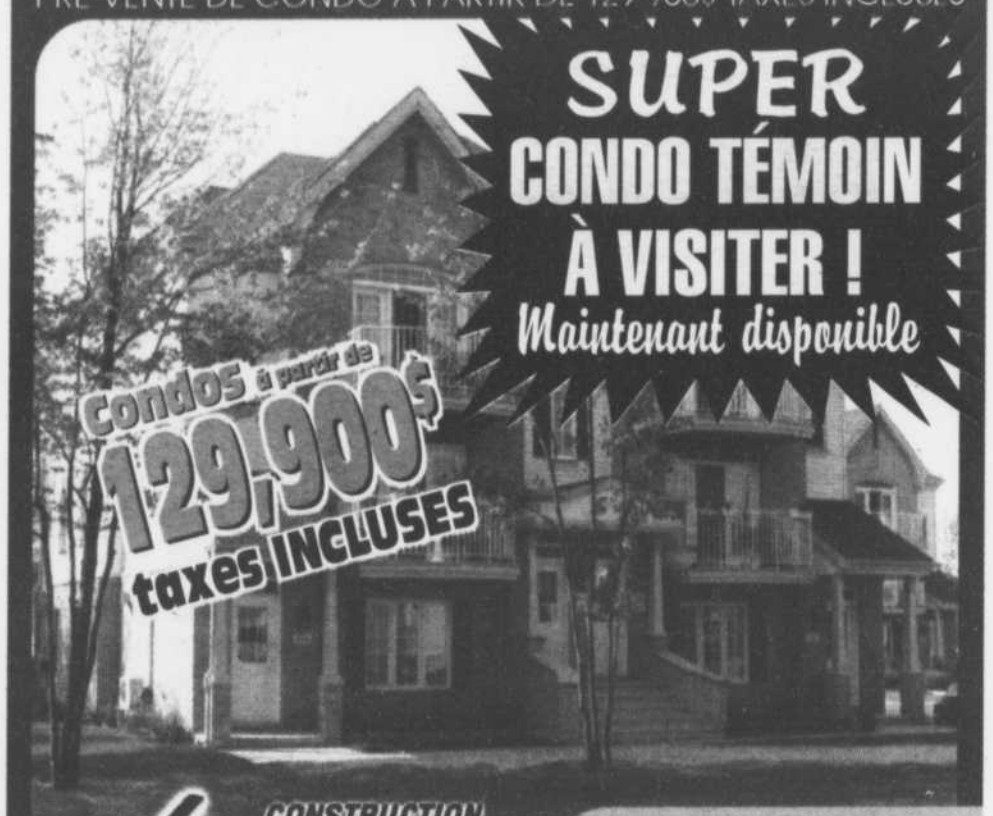
TERREBONNE, ILE-ST-JEAN, directement du propriétaire, 3e étage, ascenseur, vue piscine + rivière, garage intérieur, salle d'exercice, sauna, salle communautaire, cuisine laboratoire, céramique, s.a.m., salon à aire ouverte, foyer gaz, climatiseur 10,000BTU, 2c.a.c. principale walk-in, s.d.b. bain tourbillon, douche, s.d.l., aspirateur central, plusieurs altérations. A voir absolument, 157,900$. R. Girard 450-964-1001. Possibilité électro et autres.

Argent à prêter 256

PRETEUR PRIVE, 1ère et 2ième hypothèque, crédit de l'emprunteur sans importance, François Paquette, 514-206-1477.

1 BESOIN D'ARGENT? 1ère, 2ème hypothèque, refinancez et payez vos dettes. **514-920-2859**

Maintenant à Mascouche
PRÉ-VENTE DE CONDO À PARTIR DE 129 900$ TAXES INCLUSES



CONSTRUCTION NOEL EST

INCLUS

- Plancher flottant, choix de couleur,
- Céramique cuisine
- Honoraires du notaire • Foyer au gaz
- Rangement intérieur/extérieur
- 2 espaces de stationnement • Plancher de béton
- Insonorisation supérieure • Fixtures électriques
- Bain romain / douche séparée

Bureau situé au
323, montée Masson
(450) 474-8444
Mascouche
Cell: 514-571-6653

* Cette offre, d'une durée limitée, s'adresse aux nouveaux clients résidentiels du service Internet haute vitesse Vidéotron abonnés au service du câble et est applicable à un engagement de 12 mois. Le tarif d'accès de 37,90 $ par mois (pour les abonnés à la télé par câble) s'appliquera à compter du 4e mois d'abonnement. Temps d'utilisation illimité. Des frais additionnels seront facturés pour l'utilisation excédentaire de la bande passante au-dessus de vingt (20) gigaoctets par mois en aval ou de dix (10) gigaoctets par mois en amont. Là où la technologie le permet. L'offre et les tarifs peuvent changer sans préavis. Taxes en sus. Certaines conditions s'appliquent.

HYPOTHÈQUE

LE MEILLEUR TAUX, **DANS VOTRE INTÉRÊT**

SERVICE GRATUIT

Même à domicile

7 jours sur 7

Taux en date
5 décembre 2005

Terme	Taux bancaire	Meilleur taux*
Variable	4.75%	1.55%
1 an	5.97%	4.40%
3 ans	5.75%	4.75%
5 ans	6.15%	4.79%
7 ans	7.00%	5.10%
10 ans	7.25%	5.35%*
25 ans	6.14%	5.84%

* Des conditions peuvent s'appliquer, sujet à changement sans préavis.

Garantie de taux
jusqu'au 14 juillet 2006

Un accès à plus de 15 institutions financières en un seul rendez-vous!

**Exemple : Hypothèque de 100 000$
Économie de 114.23$ par mois
sur 10 ans. Plus de 20,045$
économisés en capital et intérêts.

Temps propice pour le RAP
(Régime d'accession à la propriété)

"Le leader en courtage hypothécaire au Canada"

Multi-Prêts
COURTIER HYPOTHÉCAIRE

MULTI-PRÊTS HYPOTHÈQUES
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

Jean Fillion
Agent immobilier affilié
Plus de 30 ans d'expérience en financement hypothécaire

Rénald Dumais
Agent immobilier affilié

14, Place du commerce, bur. 600, Ile-des-Soeurs H3E 1T5

450 514 **478-0901** **773-1233**

514 **220-4376**

rayduma@hotmail.com

***Transférez votre hypothèque SANS FRAIS**

Les Boisés de la Sapinière

Pour auto constructeurs et contracteurs
Terrains boisés dans un petit domaine

Le Domaine le Plus Enchanteur à Mascouche et les environs

TERRAINS BOISÉS DE 16 150 P.C. À 40 000 P.C.

- Hâtez-vous dernière chance !

Reste seulement quelques terrains disponibles pour bâtir dès maintenant.
Maintenant les 5 croissants sont disponibles pour le printemps, en projets intégrés.

Paolo
Jour (514) 816-6674
Soir (450) 471-0326

Donald Chicoine
Agent immobilier affilié
492-VENDU 8363

La Capitale
La Capitale Immobilier.com
La Capitale Distinction inc.
Courtier immobilier agréé

Spacieuse

MASCOUCHE: *Dans un très beau secteur, elle est située dans un rond point, cette propriété vous offre deux s.d.b. et une s.d'eau, 5 càc. C'est une maison qu'il faut visiter, elle vous surprendra!*

Martin Bissonnette
Agent immobilier affilié

471-5503

Annie Vaillancourt
Agent immobilier affilié

RE/MAX **DES MILLE-ÎLES INC.**
Courtier immobilier agréé
franchisé indépendant et autonome

980, boul. Des Seigneurs Est, Terrebonne

PETITE ANNONCE

la Revue

964-4449

La Capitale Est de Montréal MT
La Capitale Est de Montréal Inc.
Courtiers immobiliers agréés

514 918-9942

Michel Tremblay, Agent immobilier agréé
Michael Falduto, Agent immobilier agréé

Mascouche, dans secteur recherché, magnifique propriété de style québécois, 3 càc., salle familiale, pl. marqueterie, toiture 98, fenêtres 2003. Vous serez enchanté par la cour intime et ses arbres matures sur grand terrain de 12,900p.c. Vous saurez trouver votre chez vous dans cette chaleureuse propriété, 189,900$.

www.tremblayfalduto.com

Quel que soit votre besoin hypothécaire

Donald Després

- Pré-autorisation
- Achat
- Renouvellement
- Refinancement
- Transfert

Agent immobilier affilié
Conseiller en financement hypothécaire
514 915-4976
ddespres@multi-prets.com

Multi-Prêts COURTIER HYPOTHÉCAIRE

Multi-Prêts Hypothèques • Courtier immobilier agréé
14, Place du Commerce, bureau 600, Île-des-Soeurs (Qc) H3E 1T5

RE/MAX

Francine Thibeault

Agent immobilier agréé

Vous voulez vendre ou acheter
Misez juste...
18 ans d'expérience
J'attends votre appel!

ÉVALUATION GRATUITE
DE LA VALEUR DE VOTRE PROPRIÉTÉ
(450) **471-5503**
(450) **471-0122** (Rés.)
francine-thibeault@sympatico.ca
RE/MAX **DES MILLE-ÎLES INC.** Courtier immobilier agréé

RE/MAX
DES MILLE-ÎLES INC.
Courtier immobilier agréé
franchisé indépendant et autonome

Hélène Arsenault
Agent immobilier affilié
(450) **582-5544**
(514) **241-6168**
harsenault@remaquebec.com

Nouveau prix Vendeur motivé

LA PLAINE: Très beau bungalow 1999, 2+2 càc., très éclairé, secteur familial, piscine h.t., syst. d'alarme, s-sol fini, 184,900$. ***À QUI LA CHANCE?***

Vous méritez du service et des résultats.
30 ans d'expérience pour mieux vous servir.
Estimation gratuite, commission compétitive.
Visite virtuelle www.mamaison3d.com

Anne Lavoie
Royal Lepage des Mille-Îles
(450) ***430-5555***

Gérard Lalande
Groupe-Action Rive-Nord
(450) ***663-4727***

LACHENAIE
Près nouvel hôpital, 3+1 càc. s.a.m., 2 sdb, 1 salle d'eau, aucun tapis.
Vous aimerez!!!

PRIX RÉDUIT

TERREBONNE:
Tout en pierre, 3+1 càc., s-s fini, pisc. creusée, terrain 14,829pi.ca. Belles pièces, bien éclairées. À voir sans faute.
199,900$

REPENTIGNY
Secteur recherché, propriété à aire ouverte, beaucoup de luminosité, 2+2 càc., 2 sdb, piscine h.t., système d'alarme, air climatisé.
Seulement 199,900$.

PRIX RÉDUIT

STE-ANNE-DES-PLAINES:
Grand bungalow 2005, 3 càc., s.a.m., planchers de latte, très éclairé, à 2 pas des écoles.
Seulement 177,000$.

Reprises de finances disponibles

LU, VU, VENDU

DANS la Revue

L'HEBDO DES GENS D'ACTION

964-4444

RE/MAX

Monique Lupien

RE/MAX **DES MILLE-ÎLES** Courtier immobilier agréé
980, boul. des Seigneurs Terrebonne
471-4390 **471-5503**

104,000$

LA PLAINE: Maison impeccable, 3 càc., cour intime, secteur tranquille. Vendeur motivé!

219,900$

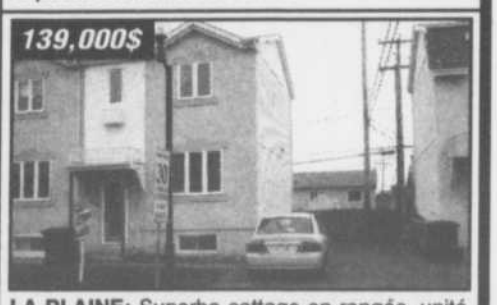
MASCOUCHE: Ancestrale avec boiseries et beaucoup de cachet, "un vrai look d'antan", magnifique terrain bordé par un ruisseau, arbres matures et variétés de pommiers, garage double.

286,000$

LACHENAIE: Canadienne avec du cachet, vue sur la rivière, 4 càc. même niveau, salle de bains privé pour CCP avec foyer au gaz, cour superbe avec cascade d'eau.

199,900$

ST-FRANÇOIS: Bungalow complètement rénové, grand cabanon, piscine creusée, accès à la rivière. Vendeur motivé.



139,000$

LA PLAINE: Superbe cottage en rangée, unité de coin, secteur homogène, à deux pas d'un parc, rue sans issue. Vendeurs motivés.

Marilyne Poitras (450) **434-4400**

Sutton SÉLECT COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

Agent immobilier affilié

Estimation gratuite de la valeur marchande de votre propriété

OCCUPATION IMMÉDIATE

FONTAINEBLEAU: 514 900$ Const. 2005, 4 CAC, 2 SDB complètes, salle d'eau au RDC, foyer au bois au RDC, foyer au gaz dans CCP, arm. merisier, comptoirs de granite, planchers ardoise. Accès extérieur par le sous-sol. Fils souterrains.

VENDU

TERREBONNE: 539 900$ Situé dans le projet La Pinière, sans voisin arrière, lot de 12,268 pi2, const. 2005, 3 CAC et sdb à l'étage, sous-sol fini avec 3e SDB, chauffage central au gaz. Fils souterrains.

INVESTISSEUR

CONDOS AUTEUIL: 2 CAC et 2 SDB, bain thérapeutique et douche en céramique, armoires et vanité de bois, syst. chauffage central avec foyer au gaz et climatisation. À partir de 169 900$ taxes incluses. Vendu séparément ou en bloc.

TERRAIN 27 500 $
Surplombant le Lac Achigan à Saint-Hippolyte, à 1 km de la plage municipale et d'une descente de bateaux, superficie de 45 497 pi2, infras 100%. Aut. 15, sortie St-Hipp. route 333 N, à gauche sur 415e ave et à droite sur 417e ave.

ATELIER D'ÉBÉNISTERIE 690 000$
Situé à 10 min. de Ste-Thérèse, près de l'aut. 15, bâtisse industrielle 3288 p.c., 2 portes de garage, hauteur plafond 10 et 12 pi., près de 250 000$ d'équipement, terrain de 31,500p.c. incluant bungalow 40x32 avec bachelor.

Sutton **GROUPE SUTTON SYNERGIE INC.**
Courtier immobilier agréé

PIERRE BELHUMEUR
Agent immobilier affilié

964-0333

LA PLAINE *169,000$* **159,000$**

NOUVEAU PRIX !
Bung. 3 càc. même niveau, terrain 10,000p.c., clôturé, pisc. h.t. + garage. Faites vite, à ce prix.

Secteur Hauteville, cottage 3 càc. même niveau, foyer au salon, pisc. h.t. et garage. Faut voir!

TERREBONNE *279,000$* **259,000$**

MASCOUCHE

Bung. impeccable, terrain 7,000p.c., pisc.h.t. véranda. Rien n'y manque!

LACHENAIE 159,000$

Bung. tout brique, 3 càc. même niveau, terrain 6000p.c., taxes basses, à 2 min. de tous les services.

LANAUDIÈRE 9,000$: *Terrain 15,000p.c. prêt à construire, financement par propriétaire. Faites vite! Informez-vous.*

Plusieurs acheteurs en attente
Inscrivez-vous maintenant pour une vente assurée

REMAX DÉFI (1996)
Courtier immobilier agréé
Franchisé indépendant et autonome de REMAX Québec inc.

RE/MAX

Diane Bray
Agent immobilier affilié

(877) 371-8878 Cell.: (450) 601-5452

MASCOUCHE

PRESTIGE!
Cette merveille vous offre luxe et confort, 5 càc., 2 sdb, foyer, beaucoup de boiserie, terrain 43,631p.c., secteur boisé, pas de voisin à l'arrière.
C'est la campagne en ville !

BORD DE L'EAU

MAISON DE RÊVE !
Cottage + garage double (2001) offrant 4 càc., 2 foyers, 3 sdb, sous-sol fini, air climatisé central, super bord de l'eau, quai, garage détaché, descente de bateau.
Vue panoramique sur le lac St-François !

DOMAINE 61 ARPENTS

LE CHARME DE CETTE MAISON !
Cottage (2002) offrant 15 pièces bien éclairées, 5 càc., foyer, planchers bois franc + céramique. Idéal pour amateur de chevaux, Bed & Breakfast. Projet: Érablières ou simplement pour vous et votre famille.
Magnifique !!

DOMAINE DU

Major

4 1/2 CONDOMINIUMS 98 900$*
+ Taxes

Construit par :
GESTION MRC INC.
RBQ. #8248-2365-43

- Construction de qualité supérieure
- Insonorisation (nouvelle technologie faite de caoutchouc)
- 2 espaces de stationnement extérieur par unité de condo
- Céramique de qualité (cuisine et salle de bain)
- Armoires de mélamine (choix de couleurs)
- Bain podium et douche séparée
- Système d'interphone
- Garantie APCHQ
- Façade en pierre et agrégat
- Grand balcon 16x10
- Terrain asphalté et gazonné
- Secteur recherché

Seul projet de condos à quelques pas des centres d'achats

CONSTRUCTION ET INSONORISATION SUPÉRIEURES

Devenez propriétaire au prix d'un loyer

Réservez pour juillet

6 unités disponibles immédiatement

À partir de 475$* par mois

UN PROJET TOUT INCLUS SANS SURPRISE

Visite libre tous les samedis et dimanches de 13h à 16h

*Certains conditions s'appliquent, voir agent inscripteur pour plus info.

POUR PLUS D'INFORMATIONS, CONTACTEZ-NOUS

GIOVANNI DELFINO
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
(514) 835-9636

SERGE BISSONNETTE
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
(514) 497-6749

La Capitale
(514) 644-1844

GARANTIE IMMEUBLES RÉSIDENTIELS APCHQ

Magnifiques condos au coeur de La Plaine, situés dans un rond-point près des centres commerciaux et écoles.

Terrebonne

Les BERGES de l'Ile St-Jean

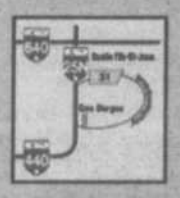
Secteur paisible Près des écoles, parcs, centres commerciaux et du transport en commun

CONDOS 4 1/2 et 5 1/2
(Jusqu'à 1476 pi.ca.)

Fin de projet
3 unités seulement

setam

1245, des Berges
Île St-Jean
Terrebonne
(450) 471-8855



✔ INCLUS

- **Concept à aire ouverte**
- **Planchers de bois marquetterie et de céramique**
- **Foyer**
- **Grand balcon**
- **Garage**

Heures d'ouverture : Lundi au mercredi de 13h à 20h. - Samedi et dimanche de 13h à 17h

Sutton
SELECT
Courtier immobilier agréé

Yvon Lauzon
Agent immobilier affilié

514-909-5552
434-4400

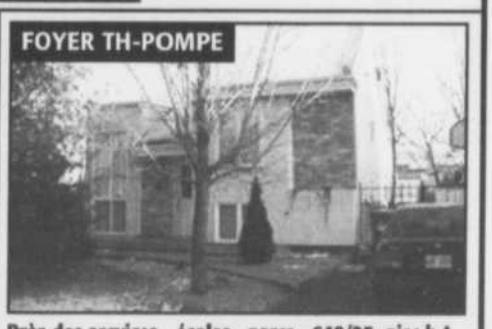
Terrain 12,600p.c. garage 16x24, const. 1992, située dans un rond-point, pisc. h.t., cabanon, 4 càc., auvent retractable, syst. d'alarme, bain tourbillon, ect... À voir!

Au coeur de Mascouche, stationnement 6 places, fenêtres /1 an, toiture /10 ans, s. élect./2 ans, panneau électrique 200 amp, 6 portes françaises, foyer élect, îlot central, air climatisé central, arbres fruitiers, cette propriété a tout pour vous charmer. Une visite s'impose. À voir !

Près des services et écoles, terrain 11,992p.c., panneau élect. 200 amp., chauff. central, ech. d'air, hotte cuis. (4,000$), cuis. (3,500$), taxes basses 2209$ municipale, planchers bois francs et céramique partout. Une visite vous convaincra.

Const. 1999, pisc. creusée, spa, clôturée, grand patio 2 niveaux, th.pompe, 2 walk-in, 3 càc. à l'étage, entièrement paysager, asp. central, syst. d'alarme, asphalte design. À voir absolument.

Superbe propriété avec bachelor (4 1/2), valeur locative 600$, garage 12x24, arbres matures, syst. d'alarme, toiture/4 ans, fenestration/4 ans, de plus en plus rare à 174,900$ avec bachelor.



Près des services , écoles , parcs , 640/25, pisc h-t , 2 cabanons, s. d'alarme, foyer, th-pompe, arbres matures, etc... Prix $152,900. À voir absolument !

Nicole Forget

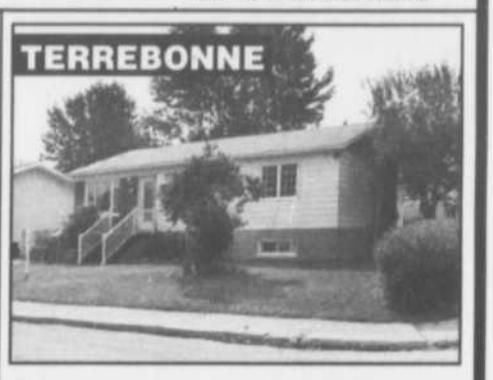
agent immobilier agréé

Site internet: www.nicoleforget.com
Courriel: nforget@jetc.org

Mes services sont efficaces, attentifs et personnalisés. Depuis plus de 18 ans

POUR VENDRE OU ACHETER
ESTIMATION GRATUITE
DE VOTRE PROPRIÉTÉ

Luxueux cottage comprend 10 pièces, 3 étages finis, 4 +1 cac, 2 x sdb, 2 x sd, armoires de cuisine en bois finition haute gamme, s.sol aménagé, place de rangement , fini intérieur digne de mention " Clé en main " .. Piscine creusée et thermo-pompe.



Cette propriété est dans un état exceptionnelle tout a été retouché, comprend 7 pièces, 2 + 1 cac, 2 x sdb. Le terrain tout aménagé , piscine creusée vous offre beaucoup de confort.

Cette propriété a été renovée au fil des années. En excellente condition. Elle comprend 6 pièces, 3 x cac, 1 x sdb.et 1 x sd.. Il faut visiter, vous en croirez pas vos yeux. **Peut être libre rapidement.**

Tout nouveau sur le marché pour un investisseur

Résidence pour personnes âgées autonomes, capacité de 13 bénéficiaires, Dans un état exceptionnel. situé au coeur de Terrebonne.

RE/MAX 2000 inc.
(450) 471-3209
(450) 682-0101

Jérémis Corbeil

Agent immobilier affilié

964-0333

Sutton
GROUPE SUTTON SYNERGIE INC.
Courtier immobilier agréé

PRIX POUR VENTE RAPIDE
EXCLUSIVEMENT LORS DE LA VISITE LIBRE

Const. 2004, secteur recherché, plancher bois franc, porte française, bain thérapeutique, 2+1 càc.

Visite libre
Samedi 10 décembre de 11 h à 15 h
6780, rue Rose-Filato
La Plaine

Terrebonne: Situé dans un secteur recherché, const. 2001, foyer gaz, bain et douche séparée, bachelor 3 1/2, loué 575$/mois. 214,900$.

Manon Fortin

Agent immobilier affilié
(450)471-7182 (450)682-0101
Résidante de Terrebonne Re/Max 2000 inc.
Courtier immobilier agréé

Bungalow, 2+2 càc., terrain 6053p.c., thermopompe, plusieurs rénovations effectuées. Occupation rapide possible. **147,900$.**

URGENT
recherche pour une famille un bungalow détaché, 3 càc. dans le secteur Hauteville à Terrebonne.

Venez nous voir

LU, VU, VENDU

DANS la Revue
L'HEBDO DES GENS D'ACTION

964-4444

LU, VU, VENDU DANS la Revue 964-4444

Lyne Sabourin

Agent immobilier affilié

lsabourin@sutton.com

(450) 964-0333

Sutton
GROUPE SUTTON SYNERGIE INC.
Courtier immobilier agréé

VENDU

Le 174, Faillon Montréal
Félicitations Mme Duguay

UN PETIT BIJOU

TERREBONNE: Secteur #1 a 2 min. de tout, 3 càc. Pl. bois partout, fenestration abondante, foyer au salon + vivoir cinéma maison, thermopompe, accès sur le cote, SPA et +++

10,000 P.C.

MASCOUCHE, 2CAC+1, pl bois, foyer au salon, belle fenestration, beaucoup de rénovations faites.

SECTEUR BOISÉ

REPENTIGNY: Très beau secteur, arbres matures, cour privée, piscine creusée, garage, porte d'accès arrière, 2+2 càc., foyer sfm, 2 s-bains.

NOUVELLE INSCRIPTION

TERREBONNE: Magnifique bung. de 30X38 const 1992., pl latte. 2càc.+2, foyer au salon ULTRA PROPRE ,aucun voisin arrière PISCINE CREUSÉE, paysagement par professionnelle.

Lachenaie: Cottage 2+1 càc, garage, s-sol fini, irrigation, plusieurs rénovations récentes. Faites vite à ce prix. 259,900$. MLS:1150643

Maison modèle du contracteur, 3 càc. à l'étage, **Décormag** dans les Jardins de Versailles à Mascouche. MLS:1143931

La Plaine plain-pied 2+2 càc, s-sol fini, très grand garage, mieux qu'avec le contracteur car pas taxe à payer. MLS:1150767

Sutton Linda Agent immobilier affilié **Leclerc**

Groupe Sutton -Synergie Inc.
Courtier immobilier agréé
Franchisé indépendant et autonome de Groupe Sutton Québec

1615, chemin Gascon, Terrebonne, Qc J6X 2Z7

Bur. 450 964-0333
Fax 450 964-2299
Courriel leclerc@sutton.com
Site web www.sutton.com

Boisé du Golf
****vous serez séduit****
construction haut gamme,
3+1CÀC,
piscine creusée, etc...
clé en main.
On vous attend.

Lachenaie,
construction 2004,
impeccable split
3+1 càc, 2 sdb complètes,
espace pour 2 voitures
dans garage.
À Voir MLS:1155350

Ça valait le coût de VENDRE.

RE/MAX

CONSTRUCTION 2005

Superbe maison avec galerie, l'intérieur est à couper le souffle, 4 càc., sous-sol entièrement aménagé, grand terrain de 16,000 pi., pas de voisin arrière, boisé.

MASCOUCHE 189,900$

Superbe ! céac. sous-sol terminé, très grande cour sans voisin arrière. Clé en main.

TERREBONNE GARAGE TRIPLE 184,900$

Superbe maison avec un court de tennis ! 4chambre dont une ouverte style mezzanine, cuisine avec four et plaque.... À voir !

TERREBONNE

179,900$: terrain 20,000 p.c., près des services, quelques travaux à faire. Toiture en tôle, secteur recherché.

LA PLAINE 239,900$

3 chambres, 2 ième salle de bain complète. Immense garage. Thermopompe. Sous-sol presque fini, 10,500 pieds de terrain.

TERREBONNE 189,900$

Bung. tout brique, 2+2 chambres, bois franc, céramique, 2 sdb, grandes fenêtres, foyer, piscine creusée, ch. froide, air climatisé. Vraiment unique!

LA PLAINE 154,900$

Moins cher qu'un loyer avec tellement plus de confort! Grande salle à manger et une cuisine avec un coin dînette. Salle de bains avec podium et douche séparée. L'occupation peut être rapide! Bel achat!

TRIPLEX ST-ESPRIT

Superbe triplex de style victorien propriétaire occupant 10 500$ de revenu

REPENTIGNY 279,000$

Porpriété en pierre, 4 càc., superbes planchers, sdb de rêve, foyer et système de chauffage au gaz. Piscine, patio. Un charme à visiter.

LA PLAINE 199,900$

Bung., tourelle dans la salle à manger, s/sol aménagé, clé en main, superbe ! 199,900$.

NOUVEAU À TERREBONNE !

Superbe, cuisine de rêve, pièces vastes, rien à faire clé en main ! Aménagement paysagé par professionnel, piscine, cabanon ! 219 900$

LACHENAIE

259,900$: Vraiment superbe, clé en main, vous serez surpris de la grandeur des pièces! Foyer dans la salle à manger, 2 sdb (le sous-sol est parfait pour vos ados!) Piscine creusée! Rien à faire, vous installez vos meubles et vous profitez de cette maison !

TAUX HYPOTHÉCAIRE à partir de *3,90%

Je vous propose :
- **Une évaluation gratuite de votre propriété actuelle !**

Je vous offre :
- **Une liste d'acheteurs préqualifiés (pour vendre rapidement):**

URGENT BESOIN d'un condo dans la région

RE/MAX®
DES MILLE-ÎLES INC.
Courtier immobilier agréé franchisé indépendant et autonome

471-5503

980, boul. Des Seigneurs Est, Terrebonne

Ces versements hebdomadaires de première année sont sur 25 ans. Approximatifs et à titres indicatifs, ils incluent une mise de fonds de 5%. Ils ne peuvent être considérés comme un engagement. Ils ne tiennent pas compte des impôts fonciers, ni des primes d'assurance de la SCHL que vous allez peut-être devoir payer. Les renseignements contenus sur cette page ne sont que des estimations. Le taux est sujet à changement sans préavis. Conditions à l'acceptation du crédit.
* Taux sujet à changement, détails auprès de Nathalie Théorêt.

Nathalie Théorêt
Agent immobilier affilié
Cell. : 514 893-5503

RE/MAX

RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC.

WWW.REMAX-QUEBEC.COM/DESMILLEILES

980, BOULEVARD DES SEIGNEURS, TERREBONNE
471-5503

293, MONTÉE DES PIONNIERS, LACHENAIE-EST
582-5544

Lorsqu'arrive le temps des Fêtes,
c'est tout naturel
de penser à eux et celles
qui contribuent à notre Réussite.
C'est dans cet esprit
que nous vous disons
sincèrement merci.

Joyeux Noël et Bonne Année!

RE/MAX
premier devant...

Renaud Thibault

VENEZ VISITER NOTRE SITE INTERNET: http://www.remax-quebec.com/desmilleiles

« J'ai choisi le bon concessionnaire »

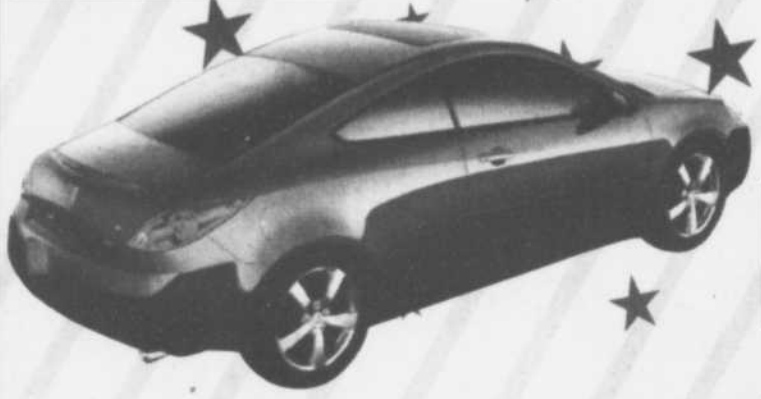
GM Canada

ON GAGNE

L'ÉVÈNEMENT DE L'ANNÉE

OnStar®

PONTIAC G6



PONTIAC POURSUIT

PONTIAC SOLSTICE

PONTIAC TORRENT

BUICK LUCERNE

Gagnez votre véhicule GM ou obtenez jusqu'à 10 000$ de rabais sur votre achat ou votre location

GRENIER PONTIAC BUICK GMC 471-3746

5 concessions, 3 marques, + de 500 véhicules en inventaire

CHRYSLER Jeep SUZUKI GMC

Groupe Automobile GRENIER

1325, CARRÉ MASSON,
TERREBONNE (QUÉBEC)
(450) 471-3746
www.groupegrenier.com